

P R O T O K O L č. 012018

o vecnom odovzdaní a prevzatí dokončenej stavby:

Oprava električkovej trate na Špitálskej ulici v úseku od zastávky na Kamennom nám. po odbočenie za križovatkou Mickiewiczova – Americké nám. – Špitálska

I. Účastníci

Odovzdávajúca strana, stavebník: **Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**
Olejkárska 1
814 52 Bratislava 1
IČO: 00 492 736
zastúpená: Ing. Milanom Urbanom
predsedom predstavenstva a generálnym riaditeľom
(ďalej len „**DPB**“)

a

Preberajúca strana, vlastník: **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**
Primaciálne nám. 1
814 99 Bratislava
IČO: 00 603 481
zastúpená: JUDr. Ivom Nesrovnalom
primátorom
(ďalej len „**HMB**“)

II. Dôvod odovzdania

HMB je výlučným vlastníkom inžinierskej stavby - električková dráha, postavenej na pozemkoch: reg. „C“ parc. č. 21756/1 – Špitálska ulica (reg. „E“ parc. č. 21756 podľa LV č. 8925, parc. 8681 podľa LV č. 9386), reg. „C“ parc. č. 8680/13 podľa LV č. 10, reg. „C“ parc. 9797/3 podľa LV č. 1656, reg. „C“ parc. č. 2172/1 (reg. „E“ parc. č. 21762 podľa LV č. 8925), reg. „C“ parc. č. 21901/1 a 91903/1 – Americké námestia podľa LV č. 1656 v katastrálnom území Staré Mesto, ktorých vlastníkom je HMB. HMB na základe Zmluvy o nájme č. 088300691400 zo dňa 31.01.2014 (ďalej len „Nájomná zmluva“) prenajalo ako prenajímateľ predmetnú inžiniersku stavbu - električková dráha na Špitálskej ulici spolu s príslušnými technickými súčasťami DPB, ktorej je jediným akcionárom.

Zmluvné strany sa dohodli na odovzdaní stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ulici v úseku od zastávky na Kamennom nám. po odbočenie za križovatkou Mickiewiczova – Americké nám. - Špitálska“, ktorej realizáciu zabezpečil DPB ako nájomca električkovej trate na Špitálskej ulici na základe súhlasu HMB ako prenajímateľa. Stavba a montáž sa odovzdáva do majetku HMB.

III. Predmet odovzdania

Predmetom odovzdania a prevzatia je dokončená stavba: „Oprava električkovej trate na Špitálskej ulici v úseku od zastávky na Kamennom nám. po odbočenie za križovatkou Mickiewiczova – Americké nám. – Špitálska“ postavená na pozemkoch: reg. „C“ parc. č. 21756/1 – Špitálska ulica (reg. „E“ parc. č. 21756 podľa LV č. 8925, parc. 8681 podľa LV č. 9386), reg. „C“ parc. č. 8680/13 podľa LV č. 10, reg. „C“ parc. 9797/3 podľa LV č. 1656, reg. „C“ parc. č. 2172/1 (reg. „E“ parc. č. 21762 podľa LV č. 8925), reg. „C“ parc. č. 21901/1 a 91903/1 – Americké námestia podľa LV č. 1656 v katastrálnom území Staré Mesto, ktorých vlastníkom je HMB.

Miesto stavby:	Bratislava – Staré Mesto
Stavebník:	Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť Olejkárska 1 814 52 Bratislava
Vlastník stavby:	Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava Primaciálne nám. 1 814 99 Bratislava
Užívateľ stavby:	Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť Olejkárska 1 814 52 Bratislava
Zhotoviteľ:	EUROVIA SK, a.s., Osloboditeľská 66, 040 17 Košice
Hlavný projektant:	PROKOS s.r.o., Ing. Vladimír Májek, Druidská č. 5A, 851 10 Bratislava DELTES spol. s r. o., Račianske mýto 1/D, 831 02 Bratislava
Stavebné povolenie:	Rozhodnutie BSK č. 07381/2017/CDD-44 zo dňa 13.11.2017

Všetky stavebné a montážne práce boli zrealizované v termíne: 01.08.2017 – 30.11.2017

IV. Hodnota odovzdávaného a preberaného majetku

DPB ostáva naďalej nájomcom odovzdávaného majetku uvedeného v bode A, ktorého evidenciu vykoná Sekcia dopravy, oddelenie verejnej dopravy. Pre účely výkonu evidencie sa odovzdávaný majetok rozčleňuje podľa organizačných útvarov Magistrátu HMB, vykonávajúcich evidenciu majetku nasledovne:

Názov majetku	suma v EUR
<u>A, Sekcia dopravy, oddelenie verejnej dopravy</u>	
SO 101 Električková trať	1 540 849,57
SO 102.1 Nástupný ostrovček	67 160,69
SO 103 Električková trať - odbočenie na Americké nám.	512 309,24
SO 101-01 Koľaj ako spätný vodič /Špitálska/	4 567,14
SO 103-01 Koľaj ako spätný vodič /Americké námestie/	12 409,13
SO 601 Úprava trolejového vedenia	50 801,54
SO 602 Úprava napájacích vedení	33 003,78
SO 603 Ochranné opatrenia v zóne TV	4 462,82
SO 604 Napojenie automatov cestovných lístkov a Informačných tabúl	4 737,82
SO 605 Osvetlenie zastávkových prístreškov	2 976,19
SO 606 Prípojka NN pre vystrojenie nástupíšť	2 650,99
PS 01 Elektrické ovládanie výhybiek	160 844,05
PS 02 Elektrický ohrev výhybiek	345,97
100 Súhrnné časti	136 640,20
Správny poplatok pre BSK	800,00
Projektová dokumentácia - zmena projektu	2 000,00
Posúdenie projektovej dokumentácie	240,00
Meranie emisií	2 600,00
Posúdenie projektovej dokumentácie	200,00
Slovenský zväz tel. postihnutých	35,00

Mazacie zariadenie	130 970,00
Projektová dokumentácia nástupný ostrovček Lazaretská	3 920,00

B, Sekcia správy komunikácií, životného prostredia a stavebných činností, oddelenie správy komunikácií

SO 607 Osvetlenie prechodov	11 867,72
Bezbariérové úpravy	1 365,41
v celkovej hodnote EUR	2 687 757,26

V. Termín a dôsledky odovzdania a prevzatia

V súlade s článkom II tohto protokolu DPB vecne odovzdáva a Sekcia dopravy, oddelenie verejnej dopravy a Sekcia správy komunikácií, životného prostredia a stavebných činností, oddelenie správy komunikácií HMB preberá predmet odovzdania definovaný v článku III a IV tohto protokolu dňom podpísania protokolu poslednou zo strán. Uvedeným dňom prechádza vlastníctvo predmetnej stavby dodaného a namontovaného predmetu odovzdania na HMB.

VI. Ostatné ustanovenia

Protokol nadobudne platnosť dňom jeho podpisu poslednou zo strán. Protokol je povinne zverejňovanou listinou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a nadobúda účinnosť podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle HMB alebo DPB, pričom rozhodujúce je prvé zverejnenie.

Tento protokol bol vyhotovený v 10 (desiatich) rovnopisoch, pričom HMB obdrží 6 (šesť) vyhotovení a DPB 4 (štyri) vyhotovenia.

Súčasťou vecného odovzdania a prevzatia sú nasledovné originály dokladov:

- preberací protokol o odovzdaní a prevzatí verejnej práce (diela) č. 1 až 15.
- rozhodnutie - oprava električkovej trate na Špitálskej ulici, výnimka č. 5/2017-C350
- Faktúry číslo: 80037, 80038, 80042, 80049, 80057, 80062, 80069
- Stavebné povolenie - Rozhodnutie BSK č. 07381/2017/CDD-44 zo dňa 13.11.2017
- kolaudačné rozhodnutie č. 07381/2017/CDD-56 zo dňa 19.12.2017
- zmluva o dielo č. 94/2017
- projekt na nosiči DVD

ktoré DPB dňom podpisu tohto protokolu odovzdá vlastníčkovi: HMB.

Všetky zúčastnené strany tohto protokolu súčasne prehlasujú, že si Protokol o vecnom odovzdaní a prevzatí dokončenej stavby prečítali, porozumeli jeho obsahu a súhlasia so všetkými jeho ustanoveniami, čo potvrdzujú svojim podpisom.

V Bratislave dňa 03.12.2018

V Bratislave dňa 04.12.2018

Odovzdávajúci:

v. r.

.....
Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť
Ing. Milan Urban
predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Preberajúci:

v. r.

.....
Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava
JUDr. Ivo Nesrovnal
primátor

3000

**MINISTERSTVO DOPRAVY A VÝSTAVBY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY**

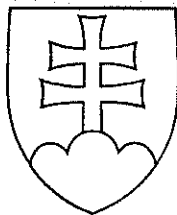
**810 05 BRATISLAVA 15, Námestie slobody 6, P.O.Box 100
SEKCIA ŽELEZNIČNEJ DOPRAVY A DRÁH**

Č. 05628/2017/SŽDD/79215

Bratislava 20.11.2017

Stupeň dôvernosti: VJ

Dopravný podnik Bratislava a.s. Olejkárske 1, 814 02 Bratislava	
Došlo: 27 -11- 2017	
25279	Prílohy:



R O Z H O D N U T I E

Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“), ako príslušný správny orgán podľa § 102 ods. (1) písm. z) zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na základe žiadosti predloženej listom firmy PROKOS s.r.o. zn. 30.10.2017-ET zo dňa 30.10.2017, pre stavbu

Oprava električkovej trate na Špitálskej ulici,

SO 102.1 Nástupný ostrovček Mariánska smer Kamenné námestie

udel'uje výnimku č. 5/2017-C350

zo stavebno-technických požiadaviek na projektovanie, výstavbu a prevádzku dráh podľa vyhlášky č. 350/2010 Z. z. o stavebnom a technickom poriadku dráh, STN 28 0318 „Priechodné prierezy električkových tratí“ a STN 73 6425 „Stavby pre dopravu. Autobusové, trolejbusové a električkové zastávky“ a STN 28 0337 „Obrisy pre električkové vozidlá“ v znení:

Odchylné od § 49 ods. 2 písm. a) vyhlášky č. 350/2010 Z. z., čl. 4.1.1 písm. b) STN 28 0318 a čl. 6.2.5 písm. a) STN 73 6425 bude na nástupnom ostrovčeku zastávky električkovej trate v kilometrických polohách

Zastávka	Staničenie v km	koľaj
Mariánska	0,369 45 – 0,414 45	č.2

výška nástupnej hrany **200 mm** nad spojnicou temien koľajnicových pásov a vzdialenosť konštrukcie nástupnej hrany bude **1350 mm** od osi príľahlej koľaje.

Platnosť výnimky: trvale

/

Podmienky platnosti výnimky:

1. Výnimkou povolená výška nástupného ostrovčeka nesmie byť prekročená v žiadnom bode nástupnej plochy, pri využívaní ostrovčeka existujúcim vozidlovým parkom. Ostrovček bude spôsobilý trvalej prevádzky v projektovanej dĺžke. Pri styku s cestnou komunikáciou musia byť dodržané platné stavebno-technické požiadavky.
2. Povolené odchylné hodnoty vo vodorovnom smere platia len pre priame úseky trate. V prípade ich použitia pre stavbu nástupiska v traťovom oblúku musia byť vzdialenosti rozšírené tak, aby bola dodržaná vzdialenosť medzi hranou nástupiska a bočnou časťou vozidlovej skrine v úrovni nástupiska minimálne 50 mm.
3. Prevádzkovateľ dráhy stanoví najvyššiu rýchlosť pre koľajové vozidlá pohybujúce sa po príľahlej koľaji okolo nástupísk so zvýšenou nástupnou hranou.
4. Pri zavádzaní nových vozidiel do vozidlového parku musí byť overená ich spôsobilosť pre prevádzku pri zvýšených nástupiskách, s ohľadom na skutočné rozmery vozidla a konštrukciu dverí.
5. Všetci pracovníci vykonávajúci činnosti na prevádzke dráhy a dopravy na dráhe musia byť preukázateľne oboznámení s podmienkami výnimky.
6. Znenie výnimky vrátane podmienok bude zapracované do Prevádzkových predpisov.

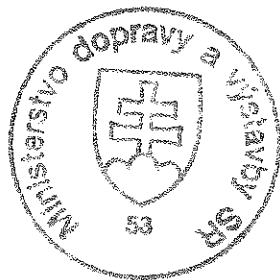
Odôvodnenie.

Žiadateľovi bolo vyhovené podľa žiadosti predloženej listom zn. 30.10.2017-ET zo dňa 30.10.2017 vo veci odchylného riešenia nástupnej hrany pre stavbu Oprava električkovej trate na Špitálskej ulici pre objekt nástupného ostrovčeka Mariánska smer Kamenné námestie pri koľaji č.2.

Udelením výnimky pri dodržaní podmienok v nej uvedených sa nenaruší bezpečnosť električkovej dopravy ani bezpečnosť a ochrana zdravia osôb a nespôsobia sa škody na majetku.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu je možné v lehote 15 dní od dňa doručenia podať rozklad na Ministerstvo dopravy a výstavby SR (§ 61 správneho poriadku). Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom až po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.



Ing. Ján Farkaš
generálny riaditeľ

DORUČÍ SA: PROKOS s.r.o.
851 10 Bratislava, Druidská 5/A

NA VEDOMIE: 1. Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť
Úsek dopravnej cesty
814 52 Bratislava, Olejkárska 1 ✓
2. Úrad Bratislavského samosprávneho kraja
Odbor dopravy
820 05 Bratislava 25, Sabinovská 16, P.O.Box 106
3. MDV SR, Odbor - C350



**Bratislavský
samosprávny
kraj**

Č.s.: 07381/2017/CDD-44

BRATISLAVSKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ	
820 05 BRATISLAVA 25, SABINOVSKÁ 16, P.O.BOX 106	
DOŠLO DŇA: 15 -11- 2017	RZ: ZH: LU:
Ev. č. záznamu:	
Č. spisu:	
Prílohy:	Vybavuje:

Bratislava 13.11.2017

ROZHODNUTIE

Bratislavský samosprávny kraj, ako vecne a miestne príslušný špeciálny stavebný úrad na konanie pre stavby električkových a trolejbusových dráh a stavby na dráhe podľa § 105 ods. 1 písm. c) zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len stavebný zákon) na základe rozhodnutia Ministerstva dopravy a výstavby Slovenskej republiky zo dňa 25.08.2017 č.: 24391/2017/SŽDD/61095, právoplatného dňa 14.09.2017, v novom stavebnom konaní preskúmal podľa § 62 a nasl. stavebného zákona žiadosť Dopravného podniku Bratislava, a.s. o vydanie stavebného povolenia na líniovú stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ (ďalej len stavba).

Bratislavský samosprávny kraj na základe tohto preskúmania podľa § 66 v spojení s § 88b stavebného zákona a § 10 vyhlášky č. 453/2000 Z.z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona, s použitím §§ 46 a 47 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (ďalej len „správny poriadok“) v znení neskorších predpisov vydáva

stavebné povolenie

na líniovú stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“

v členení na stavebné objekty a prevádzkové súbory:

SO 101 Električková trať

SO 101.1 Koľaj ako spätný vodič (Špitálska)

SO 102.1 Nástupný ostrovček (Mariánska smer Americké námestie)

SO 103 Električková trať – odbočenie na Americké námestie

SO 103.1 Koľaj ako spätný vodič (Americké námestie)

SO 601 Úprava trolejového vedenia

SO 602 Úprava napájacích vedení

SO 603 Ochranné opatrenia v zóne TV

SO 604 Napojenie automatu cestovných lístkov a informačnej tabule (Mariánska smer Americké nám.)

SO 605 Osvetlenie zastávkového prístrešku (Mariánska smer Americké námestie)

SO 606 Prípojka NN pre vystrojenie nástupišta (Mariánska smer Americké námestie)

PS 01 Elektrické ovládanie výhybiek

PS 02 Elektrický ohrev výhybiek

Stavebník: Dopravný podnik Bratislava, a.s., IČO: 00 492 736, so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava.

Miesto stavby: na pozemkoch reg. „C“ parc.č. 21756/1 - Špitálska ul. (reg. „E“ parc.č. 21756 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č.8925, parc.č. 8681 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 9386), reg. „C“ 8680/13 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č.10, reg. „C“ parc.č. 9797/3 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 1656, reg. „C“ parc.č. 21762/1 (reg. „E“ parc.č. 21762 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 8925), reg. „C“ parc.č. 21901/1 a 21903/1 – Americké námestie, vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV 1656 v katastrálnom území Staré Mesto.

Druh stavby: líniová stavba

Účel stavby: mestská dráha – jej oprava

Projektovú dokumentáciu vypracoval: PROKOS s.r.o., Ing. Vladimír Májek, Druidská 5A, 851 10 Bratislava v septembri 2017 (pôvodná dokumentácia bola prepracovaná a neobsahuje súčasti pôvodne navrhovanej novej zastávky Mariánska – smer centrum).

Zhotoviteľ stavby: EUROVIA SK, a.s., so sídlom Osloboditeľov 66, 040 17 Košice

Opis stavby:

Predmetom stavebného konania je oprava existujúcej dvojkoľajnej električkovej trate na Špitálskej ulici v úseku od zastávky na Kamennom námestí po odbočenie za križovatkou Mickiewiczova – Americké námestie – Špitálska bez zmeny smerového a výškového vedenia. Zvršok električkovej trate budú tvoriť žliabkové koľajnice na pevnej jazdnej dráhe z monolitického betónu. Zostane zachovaná povrchová úprava električkovej trate z asfaltového betónu okrem križovatky Špitálska ul. – 29. augusta, kde bude povrch z cementového betónu. Navrhnuté sú aj opatrenia a zariadenia, ktorými budú splnené všetky požiadavky kladené na koľajnice ako spätné koľajnicové vedenie, a to najmä na koľajnicové styky a priečne koľajnicové prepojenia (koľaj ako spätný vodič).

V rámci objektu Úprava trolejového vedenia sa zdemontuje preves medzi stožiarom č.107/11 a kotvou na fasáde budovy Špitálska 39 a samotná kotva do muriva. Vzhľadom na plánovanú asanáciu budovy Špitálska 39 je navrhnutý 1 ks nový trakčný stožiar prírubový nadzemnej výšky 8,5 m a zrealizuje sa nový preves medzi navrhovaným stožiarom a stožiarom č.107/11. Trolejové vedenie v celom opravovanom úseku električkovej trate zostáva pôvodné. Demontujú sa križenia trolejového vedenia električiek a trolejbusov v križovatke Špitálska – ul. 29. augusta a namontujú sa nové.

Pre vodivé konštrukcie a zariadenia, nachádzajúce sa v zóne vrchného trolejového vedenia, ktoré sa môžu dostať do náhodného dotyku s pretrhnutým trolejovým vedením pod napätím sa zriadi ochranné opatrenia v zóne trolejového vedenia.

V rámci demontáže koľaj a jestvujúceho telesa električkovej trate sú zdemontované pripojenia spätných káblov ku koľajniciam a samotné spätné káble v telese trate a zrealizujú sa nové. Dĺžka nových napájacích a spätných káblov je 320 m.

Existujúce nástupisko medzi Rajskou ul. a Mariánskou ul. (zastávka Mariánska – smer Americké námestie) zostane v zásadne pôvodnej polohe. Jeho parametre sa upravujú podľa požiadaviek STN, t.j. predĺži sa na 65,0 m a rozšíri na 2,45 m. Na začiatku nástupného ostrovčeka sa vybuduje rampa medzi priechodom a nástupišťom prekonávajúca výškový rozdiel 0,20 m. Nástupný ostrovček sa vybaví prístreškom, informačnou elektronickou tabuľou, výdajným automatom na cestovné lístky a zábradlím. Elektrické ovládanie výhybiek umožní rýchly a bezpečný prejazd električiek križovatkami bez zdržania spôsobeného ručným stávaním smeru jazdy, ako aj vylúči možnosť podhodzenia výhybky pod električku. Elektrický ohrev výhybiek slúži na ich bezpečnú prevádzku v zimnom období.

Týmto rozhodnutím sa povoľujú zrealizované práce, ktoré stavebník uskutočnil na základe právoplatného stavebného povolenia vydaného č. Bratislavským samosprávnym krajom č.: 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017, do termínu zrušenia stavebného povolenia rozhodnutím Ministerstva dopravy a výstavby Slovenskej republiky č.: 24391/2017/SŽDD/61095 zo dňa 25.08.2017, právoplatným dňa 14.09.2017, v rozsahu uvedenom v dôvodovej časti tohto rozhodnutia.

Týmto rozhodnutím sa súčasne povoľujú zrealizované práce, ktoré stavebník uskutočnil na základe predloženého oznámenia začatia zabezpečovacích prác a stavebných úprav zo dňa 07.09.2017. Dôvodom zabezpečovacích prác a stavebných úprav bol hroziaci havarijný stav podľa § 127a) ods. 1 stavebného zákona, ktorý bol zdokladovaný okrem iného aj znaleckým posudkom č. 129/2017, vypracovaným ÚEOS – Komercia, a.s., Ružová dolina 27, 824 69 Bratislava, znalcom Ing. Jozefom Holjenčíkom, PhD. – znalec ev.č. 911131. Špeciálny stavebný úrad vzal ohlasenie podľa § 127a stavebného zákona na vedomie a stavebné práce predbežne povolil z dôvodov uvedených v časti odôvodnenie tohto rozhodnutia.

Na dokončenie a užívanie stavby sa určujú tieto záväzné podmienky:

1. Stavebník dokončí stavbu podľa dokumentácie overenej špeciálnym stavebným úradom v stavebnom konaní, ktorú vypracoval PROKOS s.r.o. v septembri 2017, autorizovaný stavebný inžinier Ing. Vladimír Májek reg. č. SKSI 2196*Z*A2 s kolektívom odborne spôsobilých elektrotechnikov špecialistov na projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení Ing. Martou Bútorovou, Ing. Gabrielou Kotúčovou a Ing. Mgr. Petrom Koladom (pôvodná dokumentácia bola prepracovaná a neobsahuje súčasti pôvodne navrhovanej novej zastávky Mariánska – smer centrum).
2. Projektová dokumentácia je neoddeliteľnou prílohou tohto rozhodnutia. Prípadné zmeny nesmú byť vykonané bez predchádzajúceho odsúhlasenia na špeciálnom stavebnom úrade.
3. Za realizovateľnosť projektu v súlade s príslušnými STN zodpovedá projektant (§ 46 stavebného zákona).
4. Stavba bude dokončená do 1 mesiaca.
5. Pri uskutočňovaní stavby je povinnosťou stavebníka dodržiavať predpisy a normy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať na ochranu zdravia osôb pri práci na stavenisku v zmysle zákona NR SR č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov, v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky č. 147/2013 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
6. Uskutočnenie stavby bude zrealizované dodávateľsky spoločnosťou EUROVIA SK, a.s., so sídlom Osloboditeľov 66, 040 17 Košice. Odborné vedenie stavby zabezpečujú Ing. Petr Šíkula a Ing. Jan Raichard.
7. Doklady o vytýčení priestorovej polohy stavby organizáciou k tomu oprávnenou predloží stavebník stavebnému úradu pri kolaudácii stavby.
8. Stavenisko musí:
 - byť zabezpečené pred vstupom cudzích osôb na miestach, kde môže dôjsť k ohrozeniu života alebo zdravia a to prípadne aj úplným ohradením (§ 43i ods. 3 písm. a/ stavebného zákona),
 - byť označené ako stavenisko s uvedením potrebných údajov o stavbe a účastníkoch výstavby (§ 43i ods. 3, písm. b/ stavebného zákona). Stavebník je povinný pred začatím stavby umiestniť na viditeľnom mieste pri vstupe na stavenisko tabuľu primeraných rozmerov, na ktorej uvedie:
 - a/ označenie stavby (druh a účel)
 - b/ označenie stavebníka (meno a adresa)
 - c/ zhotoviteľa stavby (meno zodpovedného stavebného vedúceho /stavebný dozor)
 - d/ termín začatia a ukončenia stavby
 - e/ stavebný úrad, ktorý stavbu povolil, číslo a dátum právoplatného stavebného povolenia

- tabuľu ponechať na stavenisku až do kolaudácie,
 - umožňovať bezpečné uloženie stavebných výrobkov a stavebných mechanizmov a umiestnenie zariadenia staveniska (§43i ods. 3, písm. d/ stavebného zákona) na príslušnom stavebnom pozemku. Stavebník je povinný uskutočňovať stavebné práce výlučne na pozemku, ku ktorému má vlastnícky alebo iný právny vzťah,
 - mať zabezpečený odvoz alebo likvidáciu odpadu (§ 43i ods. 3, písm. f/ stavebného zákona) na riadenú skládku. Stavebník ku kolaudácii doloží doklady o množstve a spôsobe zneškodnenia odpadu zo stavby (prevzatie zmluvnou stranou), pričom budú dodržané ustanovenia zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov a Všeobecne záväzného nariadenia hl. m. SR Bratislavy č.12/2001 o nakladaní s komunálnymi odpadmi a drobnými stavebnými odpadmi na území hl. m. SR Bratislavy jeho doplnení nariadením č. 14/2011,
 - umožňovať bezpečný pohyb osôb vykonávajúcich stavebné práce (§ 43i ods. 3 písm. e/ stavebného zákona), mať vybavenie potrebné na vykonávanie stavebných prác a pohyb osôb vykonávajúcich stavebné práce (§ 43i ods. 3 písm. g/ stavebného zákona),
 - byť zriadené a prevádzkované tak, aby bola zabezpečená ochrana zdravia ľudí na stavenisku a v jeho okolí (§ 43i ods. 3 písm. h/ stavebného zákona), zákon č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia, ako aj ochrana životného prostredia podľa osobitných predpisov (zákon č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny v znení neskorších predpisov, zákon č. 478/2002 Z.z. o ochrane ovzdušia v znení neskorších predpisov, zákon č. 364/2004 Z.z. o vodách v znení neskorších predpisov).
9. Stavebník je povinný zabezpečiť, aby počas celej doby výstavby bola na stavbe k dispozícii príslušná projektová dokumentácia stavby overená špeciálnym stavebným úradom (§ 43i, ods. 5 stavebného zákona), právoplatné stavebné povolenie, stavebný, prípadne montážny denník (§ 46d stavebného zákona a § 28 vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z.z.), t.j. podklady potrebné na uskutočňovanie stavby a na výkon štátneho stavebného dohľadu. Stavebný denník (montážny denník) je súčasťou dokumentácie uloženej na stavenisku; do stavebného denníka sa zapisujú všetky dôležité údaje o stavebných prácach, o vykonávaní štátneho stavebného dohľadu, štátneho dozoru, dozoru projektanta nad vykonávaním stavby a autorského dozoru a o iných činnostiach ovplyvňujúcich stavebné práce a priebeh výstavby. Stavebný denník vedie stavbyvedúci alebo stavebník od prvého dňa prípravných prác až do skončenia stavebných prác.
 10. **Stavebný úrad týmto oznamuje, že na stavbe môže byť vykonaný štátny stavebný dohľad povereným zamestnancom stavebného úradu, v súlade s § 98 v nadväznosti na § 134 stavebného zákona, a za tým účelom vstúpiť na cudzí pozemok a stavby.** Stavebník, oprávnená fyzická osoba či právnická osoba uskutočňujúca stavbu, ako aj vlastníci stavby, sú povinní umožniť orgánom štátneho stavebného dohľadu a nimi prizvaných znalcom vstupovať na stavenisko a do stavby, nazerať do jej dokumentácie a utvárať predpoklady pre výkon dohľadu (§ 100 písm. a/ stavebného zákona). Týmto poučením má stavebný úrad za to, že vstup na cudzí pozemok, na stavenisko, na stavbu alebo do nej bude vykonaný s vedomím ich vlastníka, v zmysle § 134 stavebného zákona.
 11. Stavebník je povinný použiť na stavbe vhodné stavebné výrobky (§ 66 ods. 2, písm.g/ a § 43f stavebného zákona), ktoré sú podľa osobitných predpisov (zákon č.133/2013 Z.z. o stavebných výrobkoch) vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a rady (EÚ) č. 305/2011 a dodržať vyhlášku MDVaRR SR č.162/2013 Z.z., ktorou sa ustanovuje zoznam skupín stavebných výrobkov a systémy posudzovania parametrov. Doklady o overení požadovaných vlastností stavebných výrobkov predloží stavebník stavebnému úradu pri ústnom konaní spojenom s miestnym zisťovaním v rámci kolaudačného konania stavby, v súlade s ustanovením § 18 vyhl. č. 453/2000 Z.z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona.
 12. Stavebník je povinný zabezpečiť bezpečné prístupy a vjazdy ku všetkým objektom, ktorých sa stavba dotkne počas celej doby výstavby.

13. Stavebník je povinný bezodkladne ohlásiť povoľujúcemu stavebnému úradu a Krajskému pamiatkovému úradu v Bratislave výskyt zvláštnych predmetov a iných vecí, ktoré sa objavili pri výkopoch a ktoré môžu mať pamiatkový alebo archeologický charakter a vyčakať na ďalšie dispozície uvedených orgánov. Nálezca alebo osoba zodpovedná za vykonávanie prác (podľa zákona č. 49/2002 Z. z. o ochrane pamiatkového fondu, v znení neskorších predpisov) oznámi nález a nález ponechá bezo zmeny až do obhliadky Krajským pamiatkovým úradom Bratislava alebo ním poverenou odborne spôsobilou osobou.
14. Stavebník je povinný na ochranu životného prostredia a osobitných záujmov dodržať tieto podmienky:
- Znížiť negatívne vplyvy zo stavebných prác na životné prostredie v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, najmä § 27-29.
 - Dodržiavať ustanovenia vyhlášky MZ SR č. 549/2007 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o prípustných hodnotách hluku, infrazvuku a vibrácií a o požiadavkách na objektivizáciu hluku, infrazvuku a vibrácií v životnom prostredí.
 - Zabezpečiť také opatrenia, aby hluk zo stavebnej činnosti neobťažoval obyvateľov a dodržiavať ustanovenia Vyhlášky MPSVaR č. 147/2013 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností.
15. Stavebník je povinný na zabezpečenie kvality ovzdušia zabezpečiť:
- denne počas trvania nebezpečenstva prekročenia limitných noriem (hodnôt – prekročenie 24 hodinovej koncentrácie pre PM-10, ak prach dosiahne hodnotu 30) pravidelné čistenie komunikácií znečistených výjazdom vozidiel zo stavieb, kropenie a čistenie komunikácií a chodníkov priliehajúcich k stavbe a verejných priestranstiev,
 - nepretržité prekrytie kontajnerov veľkoobjemových odpadov na stavbe a pri ich preprave.
16. Stavebník je povinný zabezpečiť ochranu verejných záujmov, predovšetkým zdravia ľudí a životného prostredia a ďalších podmienok pre uskutočnenie stavby (§ 66 ods. 2, písm. b/ a ods. 3 stavebného zákona):
- pri realizácii stavby maximálne obmedziť znečisťovanie ovzdušia sekundárnou prašnosťou vznikajúcou pri stavebných prácach a preprave materiálu,
 - zabezpečiť dodržiavanie čistoty v okolí stavby,
 - vykonať opatrenia na zamedzenie možnosti padania stavebného materiálu príp. iných stavebných pomôcok na susedné pozemky,
 - dbať, aby čo najmenej rušil užívanie okolia stavby a aby vykonávanými prácami nevznikli škody, ktorým možno zabrániť,
 - v prípade poškodenia okolia stavby a majetku uviesť ho do pôvodného stavu,
 - stavebník odstráni škody do 24 hod. v prípade porušenia sietí.
17. Osobitné podmienky:
- Stavebník je povinný uskutočňovať stavebné práce výlučne na pozemku, ku ktorému má vlastnícky alebo iný právny vzťah. Bez súhlasu majiteľa nie je povolené skladovanie materiálu na pozemkoch, ktoré nie sú vo vlastníctve stavebníka, t.j. na uliciach, chodníkoch a podobne.
 - Stavebník je povinný pred začatím zemných prác zabezpečiť vytýčenie a označenie všetkých podzemných sietí a vedení a ich ochranných pásiem príslušnými správcami a ich polohu overiť kopanými sondami. Po obnažení všetkých inžinierskych sietí je potrebné prizvať správcov a prerokovať s nimi navrhnutý spôsob ich úprav a ochrany. Pri súbehoch a križovaniach jestvujúcich inžinierskych sietí s navrhovanou stavbou rešpektovať STN 73 6005, 73 6701 a STN 75 5401; rešpektovať všetky silové aj oznamovacie energetické zariadenia a dodržať ich ochranné pásma podľa § 36 zákona č. 656/2004 Z.z. o energetike a o zmene niektorých zákonov

v znení neskorších predpisov. Napojenie na verejné inžinierske siete je potrebné odsúhlasiť s príslušnými správcami inžinierskych sietí.

- Stavebník je povinný výkopové práce v ochrannom pásme existujúcich vedení vykonávať ručne, bez používania strojných mechanizmov. Zemnými prácami odkryté vedenia je stavebník povinný riadne zaistiť proti poškodeniu a tým zabezpečiť ich plynulú prevádzkyschopnosť.
- Rešpektovať ustanovenia zákona č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny, ako aj Všeobecne záväzné nariadenie hl. m. SR Bratislavy č. 8/1993 o starostlivosti o verejnú zeleň na území hl. m. SR Bratislavy.

18. Stavebník v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia Hlavného mesta SR Bratislavy č. 1/1995 z 23.03.1995 o digitálnej mape Bratislavy predloží ku kolaudačnému konaniu potvrdenie správcu digitálnej mapy o splnení ohlasovacej povinnosti podľa § 6 citovaného nariadenia.

19. V zmysle § 70 stavebného zákona je stavebné povolenie a rozhodnutie o predĺžení jeho platnosti záväzné aj pre právnych nástupcov konania.

20. Dokončenú stavbu, alebo jej časť – stavebný objekt, spôsobilú na samostatné užívanie možno užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia (§ 76 ods. 1 stavebného zákona). K návrhu na kolaudačné rozhodnutie priloží doklady v zmysle § 17 a § 18 vyhlášky MŽP č. 453/2000 Z.z..

21. Stavebník je povinný zohľadniť a rešpektovať podmienky z vyjadrení dotknutých orgánov štátnej a verejnej správy a ďalších právnických osôb, ktorým to vyplýva z osobitných predpisov:

21.1. Hlavné mesto SR Bratislava, Primaciálne nám. 1, P. O. Box 192, 814 99 Bratislava 1, stanovisko č. MAGS ONM 59628/2016 zo dňa 19.1.2017:

21.1.1. S realizáciou stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“, v úseku od zastávky na Kamennom námestí po odbočenie za križovatkou Mickiewiczova - Americké námestie – Špitálska, súhlasíme za podmienky, že realizáciu stavby je potrebné koordinovať s oddelením správy komunikácií Magistrátu hlavného mesta SR Bratislavy, ktoré pripravuje rekonštrukciu komunikácie Špitálska ulica.

21.1.2. Súhlas s realizáciou stavby je v súlade s článkom VI. ods. 6 Zmluvy o nájme č. 088300691400 v znení Dodatku č. 088300691401 a Dodatku č. 088300691402 (ďalej len nájomná zmluva), ktorá bola uzatvorená 31.01.2014 medzi Hlavným mestom SR Bratislavou ako prenajímateľom a Vašou spoločnosťou ako nájomcom.

21.1.3. Opravu električkovej trate bude Vaša spoločnosť realizovať na vlastné náklady. V prípade, že nepovolenou stavebnou činnosťou alebo inou nepovolenou činnosťou vykonávanou na predmete nájmu nájomnej zmluvy zo strany nájomcu (Dopravný podnik Bratislava, a.s.) vzniknú prenajímateľovi (Hlavnému mestu SR Bratislava) akékoľvek záväzky (napr. sankcie a pod.), zaväzuje sa Vaša spoločnosť tieto záväzky vyrovnať v plnom rozsahu.

21.2. Hlavné mesto SR Bratislava, Primaciálne nám. 1, P. O. Box 192, 814 99 Bratislava 1, vyjadrenie č. MAGS OD 59129/2016-407013; 36258/2017-407013 zo dňa 9.2.2017:

21.2.1. V správe Hlavného mesta SR Bratislavy sú komunikácie Špitálska, Krížna, Záhradnícka, verejné osvetlenie (VO), cestná dopravná signalizácia (CDS) a optická sieť.

21.2.2. Pred realizáciou rozkopávkových prác na komunikáciách v správe hl. m. SR Bratislavy (mimo hranice stavby) požiadajte MG-OD o rozkopávkové povolenie s platným POD na dotknutej komunikácii a chodníku a práce si naplánuvať tak, aby rozkopávka mohla byť realizovaná v období od 15. marca do 15. novembra bežného roka v najkratšom možnom technologickom časovom rozsahu.

21.2.3. V prípade potreby požiadajte Hlavné mesto (OD) o povolenie na uzávierku miestnej komunikácie.

21.2.4. Prístrešok J.C. Decaux, ktorý je navrhovaný na nástupišti smer Americké námestie, žiadame osadiť s bočnou stenou min. o šírke 0,5 m. Tento typ prístrešku bude viac plniť svoju ochrannú funkciu pred vplyvom počasia.

- 21.2.5. Bezbariérové úpravy nástupíšť žiadame odsúhlasiť a záväzne potvrdiť Úniou nevidiacich a slabozrakých Sloveska.
- 21.2.6. Na spätnú povrchovú úpravu chodníkov žiadame použiť ACo8 hr. 4 cm (na podkladný betón tr. C 12/15 hr.12 cm položený na zhutnený podklad).
- 21.2.7. Definitívne vodorovné dopravné značenie žiadame vyznačiť dvojzložkovou farbou – teplý, resp. studený plast.
- 21.2.8. V predmetnej oblasti na nachádza podzemné káblové vedenie optickej siete, cestná dopravná signalizácia (CDS) a verejné osvetlenie (VO) v správe hlavného mesta. Žiadame pred začatím stavby tieto zariadenia vytýčiť odbornou firmou a následne pri prácach chrániť pred poškodením. Pri prácach žiadame dodržať STN 73 6005 a STN 34 1050. Ak dôjde k poškodeniu kábla optických vlákien, CDS, resp. VO, žiadame vymeniť celé káblové polia , bez použitia spojok. Poruchu na CDS a VO žiadame oznámiť na tel. č. 02/593 56 771. Pred začiatkom prác a pred zásypom rýh žiadame prizvať správcu CDS k odovzdaniu staveniska, ku kontrole a prevzatíu vykonaných prác. Všetky stavebné práce žiadame realizovať bez poškodenia funkčnosti CDS, VO.
- 21.2.9. V miestach križovania a v ochrannom pásme našich zariadení žiadame výkopové práce realizovať ručne.
- 21.2.10. Všetky obnažené káble optickej siete, CDS a VO žiadame uložiť do chráničky.
- 21.2.11. Žiadame v rozsahu stavby obnoviť poškodené lôžka pod káblami v správe hlavného mesta.
- 21.2.12. PD žiadame predložiť na vyjadrenie aj prevádzkovateľovi CDS f. Siemens, s.r.o., Lamačská cesta 3/A, Bratislava.
- 21.2.13. Ku kolaudácii žiadame prizvať správcu komunikácií, verejného osvetlenia, cestnej dopravnej signalizácie a dopravného značenia.
- 21.2.14. Uplatňujeme si záručnú lehotu 60 mesiacov (týka sa prác na objektoch v správe hlavného mesta).

21.3. Mestská časť Bratislava – Staré Mesto, Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava, záväzné stanovisko č. 11065/53989/2016/STA/Kno zo dňa 16.12.2016:

- 21.3.1. Podľa § 39a ods. 3 písm. b) stavebného zákona rozhodnutie o umiestnení stavby sa nevyžaduje na drobné stavby a podľa písm. c) pre stavebné úpravy a udržiavacie práce. Podľa § 139b ods. 6 stavebného zákona drobné stavby sú stavby, ktoré majú doplnkovú funkciu pre hlavnú stavbu (napr. pre stavbu občianskeho vybavenia) a ktoré nemôžu podstatne ovplyvniť životné prostredie, podľa písm. a) sú to prízemné stavby, ak ich zastavaná plocha nepresahuje 25 m² a výška 5 m, napríklad prístrešky. Podľa § 139b ods. 7 písm. d) stavebného zákona za drobné stavby sa považujú aj nástupné ostrovčeky hromadnej verejnej dopravy, priechody cez chodníky a podľa písm. c) prípojky stavieb a pozemkov na verejné rozvodné siete a pripojenie drobných stavieb a pozemkov na rozvodné siete hlavnej stavby.
- 21.3.2. Z uvedeného vyplýva, že pre stavbu podľa predloženého návrhu (nástupisko MHD, prístrešok zastávky a pripojenie na siete) sa územné rozhodnutie nevyžaduje.
- 21.3.3. MČ Bratislava – Staré Mesto, ako dotknutý orgán, miestne príslušný stavebný úrad podľa § 140a stavebného zákona, ktorý overuje dodržanie podmienok určených v územnom rozhodnutí alebo zastavovacích podmienok určených územným plánom zóny, ak sa územné rozhodnutie nevydáva, na základe posúdenia predloženého návrhu vydáva záväzné stanovisko podľa § 140b stavebného zákona a súhlasí s vydaním stavebného povolenia podľa predloženého návrhu špeciálnym stavebným úradom podľa zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Starosta Mestskej časti Bratislava – Staré Mesto, ako príslušný cestný správny orgán v zmysle § 3 ods. 2, § 3b ods. 1a 3 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení

neskorších predpisov, § 1 vyhlášky č. 35/1984 Zb., ktorou sa vykonáva cestný zákon a čl. 74 písm. d) Štatútu hlavného mesta SR Bratislavy vydáva:

Stavebník je povinný:

- 21.3.4. Dodržiavať všeobecne záväzné nariadenia mestskej časti Bratislava - Staré Mesto, predovšetkým nariadenie č. 6/2013 o dodržiavaní čistoty a poriadku. Sypký materiál musí byť umiestnený vo vhodnej nádobe alebo zabezpečený tak, aby nedochádzalo k znečisteniu bezprostredného okolia a verejnej kanalizácie (napr. odplavením, odvíatím vetrom).
- 21.3.5. V zmysle zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov počas stavby udržiavať čistotu na stavbu znečisťovaných komunikáciách a verejných priestranstvách a výstavbu zabezpečiť bez porušenia bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky.
- 21.3.6. V prípade ďalšieho záberu verejného priestranstva požiadať o povolenie na zvláštne užívanie komunikácie príslušný cestný správny orgán.
- 21.3.7. Uhradiť všetky prípadné škody spôsobené na cudzích objektoch a zariadeniach počas zvláštneho užívania komunikácie.
- 21.3.8. Riešenie dopravnej situácie a dopravné značenie počas výstavby odsúhlasiť v Operatívnej komisii na oddelení dopravy Magistrátu hlavného mesta SR Bratislavy.
- 21.3.9. Na stavbe umiestniť tabuľu s označením stavebníka, zodpovedného zástupcu, dátumu začatia a ukončenia stavby a číslom stavebného povolenia.

Každú zmenu nad rámec tohto stanoviska je stavebník povinný uskutočniť len po predchádzajúcom súhlase referátu špeciálneho stavebného úradu a ŠFRB a referátu dopravy MČ Bratislava – Staré Mesto.

21.4. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava, vyjadrenie z hľadiska odpadového hospodárstva č. OÚ-BA-OSZP3-2016/105573/HEL/I, zo dňa 07.12.2016:

21.4.1. Držiteľ odpadov je povinný:

- Zhromažďovať odpady vytriedené podľa druhov odpadov a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením alebo iným nežiadúcim únikom,
- Zabezpečiť spracovanie odpadu v zmysle hierarchie odpadového hospodárstva, a to jeho:
 - prípravou na opätovné použitie v rámci svojej činnosti; odpad takto nevyužitý ponúknuť na prípravu na opätovné použitie inému,
 - recykláciou v rámci svojej činnosti, ak nie je možné alebo účelné zabezpečiť jeho prípravu na opätovné použitie; odpad takto nevyužitý ponúknuť na recykláciu inému,
 - zhodnotením v rámci svojej činnosti, ak nie je možné alebo účelné zabezpečiť jeho recykláciu; odpad takto nevyužitý ponúknuť na zhodnotenie inému,
 - zneškodnením, ak nie je možné alebo účelné zabezpečiť jeho recykláciu alebo iné zhodnotenie,
- odovzdávať odpady len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa zákona o odpadoch, ak nezabezpečuje ich zhodnotenie alebo zneškodnenie sám,
- viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odpadov a o nakladaní s nimi na Evidenčnom liste odpadu v súlade s § 2 vyhlášky MŽP SR č. 366/2015 Z.z. o evidencnej povinnosti a ohlasovacej povinnosti,
- ohlasovať vznik odpadu a nakladanie s ním podľa § 3 vyhlášky MŽP SR č. 366/2015 Z.z., na tlačive uvedenom v prílohe č.2 citovanej vyhlášky, ak nakladá ročne v súhrne s viac ako 50 kg nebezpečných odpadov alebo s viac ako jednou tonou ostatných odpadov; ohlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním podáva za obdobie kalendárneho roka Okresnému úradu, ako príslušnému orgánu štátnej správy odpadového hospodárstva, do 28. februára nasledujúceho kalendárneho roka a uchovávať ohlásené údaje.

- 21.4.2. Pôvodcoví stavebných a demolačných odpadov sa povoľuje odpad zhromažďovať v mieste jeho vzniku (t.j. v mieste stavby) iba na nevyhnutý čas (napr. do naplnenia veľkoobjemového kontajnera), následne sa musí ihneď odviesť k oprávnenému odberateľovi.
- 21.4.3. Držiteľ odpadov pred začatím stavebných prác predloží Okresnému úradu spôsob nakladania s odpadom **17 05 06 výkopová zemina iná ako uvedená v 17 05 05**.
- 21.4.4. V kolaudačnom konaní má orgán štátnej správy odpadového hospodárstva postavenie dotknutého orgánu podľa § 99 ods. 1 písm. b) bodu č.5 zákona o odpadoch. K žiadosti o vydanie vyjadrenia ku kolaudácii stavby doložiť na OÚ Bratislava doklady preukazujúce spôsob nakladania s odpadmi zo stavby (t.j. vážne lístky o odovzdaní odpadu oprávnenej osobe pre jednotlivé druhy odpadov a podľa tohto vyjadrenia, príjmové doklady, faktúry). V dokladoch musí byť označená stavba, z ktorej odpad pochádza, inak doklad nebude považovaný za relevantný. Na požiadanie musí byť predložený originál uvedených dokladov.
- 21.4.5. Podľa § 77 ods. 2 zákona o odpadoch je pôvodcom odpadov, ak ide o odpady vznikajúce pri servisných, čistiacech alebo udržiavacích prácach, stavebných prácach, vykonávaných v sídle alebo mieste podnikania, organizačnej zložke alebo v inom mieste pôsobenia právnickej osoby alebo fyzickej osoby – podnikateľa, je právnická osoba alebo fyzická osoba – podnikateľ, pre ktorú sa tieto práce v konečnom štádiu vykonávajú.
- 21.5. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava, dotknutý orgán ochrany prírody a krajiny, vyjadrenie č. OU-BA-OSZP3-2017/007259/JUD, zo dňa 10.01.2017, opravené stanoviskom OU-BA-OSZP3-2017/049974/VSM zo dňa 26.04.2017:**
- 21.5.1. Pozemky s parc. č. 21756/1, 21901/1, 21903/1, 21762/4, 9797/3, 8680/13 k. ú. Staré Mesto sa nachádzajú v území s prvým stupňom ochrany podľa § 12 zákona č. 543/2012 Z.z. o ochrane prírody a krajiny v znení neskorších predpisov (zákon OPK), kde sa uplatňujú ustanovenia o všeobecnej ochrane prírody a krajiny podľa druhej časti tohto zákona.
- 21.5.2. Podľa Regionálneho územného systému ekologickej stability mesta Bratislavy (SAŽP, 1994) predmetné pozemok nie je súčasťou žiadneho biokoridoru alebo biocentra.
- 21.5.3. Upozorňujeme, že dreviny v blízkosti stavby je potrebné chrániť podľa STN 83 7010 Ochrana prírody - ošetrovanie, udržiavanie a ochrana stromovej vegetácie, bod 4.1 pre stavebných prácach sa drevina chráni celá (koruna, kmeň, koreňová sústava) pred poškodením.
- 21.5.4. Podľa § 9 ods. 3 zákona OPK pre vydanie stavebného povolenia v zastavanom území obce s prvým stupňom ochrany sa vyjadrenie orgánu ochrany prírody a krajiny nevyžaduje.
- 21.6. Okresný úrad Bratislava, odbor krízového riadenia, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava, vyjadrenie č. OU-BA-OKR1-2016/106452, zo dňa 14.12.2016:**
- Po posúdení predloženej dokumentácie vzhľadom na stavebnotechnické podmienky, rozsah, umiestnenie a charakter stavby z hľadiska civilnej ochrany s vydaním stavebného povolenia na predmetnú stavbu súhlasí bez pripomienok.
- 21.7. AVDOP s.r.o., poverená právnická osoba, Milana Marečka 5, 841 08 Bratislava, odborné stanoviská k posúdeniu konštrukčnej a sprievodnej dokumentácie (PD) UTZ elektrického č. 110/2016/AVDOP-Se/E/PD zo dňa 05.12.2016 a č. 12/2017/AVDOP-Se/E/PD zo dňa 25.02.2017, vydané v zmysle § 4 ods. 7) vyhlášky č.205/2010 Z.z. o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach.**
- K predloženej dokumentácii nemáme žiadne pripomienky. Dokumentácia uvedená v rozsahu uvedenom v časti posúdenia „A“ spĺňa požiadavky na zaistenie prevádzky elektrických zariadení z hľadiska ochrany pred nebezpečnými účinkami elektrického prúdu.

21.8. Ministerstvo obrany SR, Agentúra správy majetku Bratislava, vyjadrenie č. ASM-77-2081/2016 zo dňa 12.08.2016:

S realizáciou akcie podľa predloženej dokumentácie súhlasím pri splnení nižšie uvedených podmienok. Investor (projektant) je povinný informovať o týchto podmienkach príslušný územný orgán a stavebný úrad.

21.8.1. Spojovacie káble ani iné inžinierske siete vo vlastníctve vojenskej správy nie sú v priestore stavby evidované.

21.9. Hasičský a záchranný útvar hlavného mesta SR Bratislavy, Radlinského 6, 811 07 Bratislava, stanovisko č. KRHZ-BA-HZUB6-3680/2016 zo dňa 21.12.2016:

21.9.1 Po posúdení projektovej dokumentácie z hľadiska protipožiarnej bezpečnosti stavby pre stavebné konanie „Oprava električkovej trate na Špitálskej ulici“ na existujúcej trase v úseku od zastávky na Kamennom námestí po odbočenie za križovatkou Mickiewiczova - Americké námestie - Špitálska, Bratislava - Staré Mesto, s riešením projektovej dokumentácie súhlasím bez pripomienok.

21.9.2 Toto stanovisko nenahrádza stanovisko orgánu štátneho požiarneho dozoru pre konanie nasledujúce podľa zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov a spolu s nami overenou projektovou dokumentáciou stavby požadujeme ho predložiť pri kolaudačnom konaní.

21.10. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava hlavné mesto zn.: HŽP/3348/2017 zo dňa 10.01.2017:

Po preskúmaní podania vám oznamujem, že ide o konanie, ktoré nie je predmetom posudkovej činnosti orgánu verejného zdravia podľa zákona NR SR č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Preto súhlas tunajšieho úradu v predmetnej veci nie je potrebný.

21.11. Krajský pamiatkový úrad Bratislava, Leškova 17, 811 04 Bratislava, stanovisko č. KPUBA-2016/24510-2/93352/STA zo dňa 12.12.2016:

21.11.1. Reklama, reklamné, propagačné alebo informačné zariadenia môžu byť umiestnené iba v súlade so zásadami Pamiatkovej zóny Bratislava — CMO. Ich umiestnenie a rozsah vopred prerokovať a odsúhlasiť s KPÚ BA.

21.11.2. Objekty budú umiestnené podľa predmetnej dokumentácie tak, aby nebránili vo výhľade na architektonickú (pamiatkovú) dominantu územia celomestského resp. lokálneho charakteru či významu a hodnotné architektonické objekty (NKP a objekty s pamiatkovými hodnotami) alebo ich časti a v chránených pohľadoch a priehľadoch.

21.11.3. V prípade nepredvídaného nálezu stavebníka alebo osoba zodpovedná za vykonávanie prác v podľa 40 ods. 2 a 3 pamiatkového zákona bezodkladne oznámi nález KPÚ BA a nález ponechá bez zmeny až do obhliadky KPÚ BA alebo ním poverenou odborne spôsobilou osobou.

21.11.4. Každú závažnú zmenu oproti alebo nad rámec tohto záväzného stanoviska je nutné prerokovať a schváliť správnym orgánom.

21.12. Ministerstvo vnútra SR, Krajské riaditeľstvo Policajného zboru v Bratislave, Krajský dopravný inšpektorát, Špitálska 14, 812 28 Bratislava stanovisko k projektu stavby č. KRPZ-BA-KDI-25-253/2016 zo dňa 19.12.2016:

21.12.1. Pre účely stavebného konania KDI KR PZ v BA neuplatňuje k predloženej projektovej dokumentácii žiadne pripomienky a súhlasí s vydaním stavebného povolenia pre uvedenú stavbu.

21.12.2. Vo veci dopravného značenia žiadame pred začatím realizácie predmetnej stavby (v termíne max. 30 dní a min. 7 dní) predložiť projekty dočasného dopravného značenia počas výstavby a projekt trvalého dopravného značenia na prerokovanie a definitívne odsúhlasenie Krajskému dopravnému inšpektorátu KR PZ v BA pre potreby určenia

dopravného značenia zmysle zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov a noviel.

21.13. Slovenský zväz telesne postihnutých, Ševčenkova 19, 851 01 Bratislava, vyjadrenie k PD č. 294/2016 zo dňa 08.12.2016:

21.13.1. Navrhovaná stavba spĺňa všeobecné technické požiadavky na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 532/2002 Z.z. a prílohy k vyhláške č. 532/2002 Z.z., ktorou sa určujú všeobecné technické požiadavky zabezpečujúce užívanie na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu. Odporúčame vydanie stavebného povolenia.

21.14.Únia nevidiacich a slabozrakých Slovenska, Sekulská 1, 842 50 Bratislava, stanovisko pre oblasť prevencie a odstraňovania architektonických bariér č. 154/SK/2016/Ko zo dňa 05.12.2016, na stavbe žiadame nasledovné úpravy:

21.14.1. Na električkových zastávkach umiestniť signálny pás 4,5 m od označníka.

21.14.2. Na označníku zastávok umiestniť prijímač signalizácie z povelového vysielateľa nevidiacich a reproduktor.

21.15.Siemens s.r.o., Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, vyjadrenie k PD pre stavebné povolenie zn. PD/BA/266/16 zo dňa 21.12.2016:

21.15.1. Pred zahájením prác požadujeme zakresliť siete a vytýčiť ich v teréne.

21.15.2. Pred samotnou realizáciou žiadame poslať ďalší stupeň PD na odsúhlasenie.

21.15.3. Požadujeme doriešiť osvetlenie priechodu pre chodcov cez električkovú trať.

21.15.4. Pred zahájením stavebných prác požadujeme prizvať stavebný dozor Siemens, s.r.o.: p. Kubišta — č. tel.: 0903 555 028.

21.15.5. V prípade križovania Vašich sietí, resp. zariadení so zariadením verejného osvetlenia, požadujeme dodržať ochranné pásma pre verejné osvetlenie, všetky platné normy STN a predpisy a prizvať stavebný dozor Siemens, s.r.o.

21.15.6. V prípade manipulácie, alebo prekládky zariadenia VO požadujeme pred vykonaním prác prizvať stavebný dozor Siemens, s.r.o. a spoločne dohodnúť spôsob realizácie.

21.15.7. K odovzdaniu staveniska, pred zasypaním káblov a ku kolaudácii požadujeme predvolať stavebný dozor Siemens, s. r. o.

21.15.8. Prípadné náklady na odstránenie poškodení jestvujúceho zariadenia VO počas stavebných prác Vám budeme v plnej výške fakturovať.

21.15.9. Práce požadujeme vykonať bez poškodenia zariadenia VO, a bez prerušenia prevádzky VO.

21.15.10. V prípade poškodenia zariadenia VO Vás žiadame ihneď nahlásiť poruchu na tel. číslo: 021 6381 0151.

21.16.Ministerstvo vnútra SR, sekcia informatiky, telekomunikácií a bezpečnosti MV SR, odbor telekomunikácií, Pribinova 2, 812 72 Bratislava, vyjadrenie č. SITB-OT4-2016/000317-374 zo dňa 12.12.2016 a SITB-OT4-2017/000297-067 zo dňa 31.03.2017:

21.16.1. V záujmovom území pre realizáciu stavby "Oprava električkovej trate", lokalita Špitálska ulica Bratislava, na pozemkoch s parcelnými číslami uvedenými v dokumentácii, v katastrálnom území Bratislava — Staré Mesto, má MV SR vlastné telekomunikačné káble 1005, 1006 a 1022. Polohopis spomenutých káblov je uvedený v prílohe. Pred zahájením výkopových prác odporúčam vykonať vytýčenie trás káblov. Súčinnosť pri vytýčovaní káblov poskytne poverený zástupca správcu siete MV SR Ing. Jaroslav Pinkava tel.: 09610 39770, email.: jaroslav.pinkava@minv.sk - 0905 940854.

21.16.2. V širšom kontexte realizácie stavby si Vás dovoľujem upozorniť na káblovod na Špitálskej a Mickiewiczovej, ktorého správcom je spoločnosť SLOVAK TELECOM a.s.

21.17.SPP - Distribúcia, a.s., Mlynské nivy 44/b, 825 19 Bratislava 26, vyjadrenie č. TD/NS/0076/2016/An, zo dňa 19.12.2016:

- 21.17.1. V záujmovom území sa nachádza/nachádzajú - plynárenské zariadenie (technologický objekt): STL distribučné plynovody DN 200, D 90, PN 90kPa a NTL DN 150, 500, PN 2,1 kPa, ktoré majú ochranné a bezpečnostné pásmo.
- 21.17.2. Orientačné znázornenie trasy plynárenského zariadenia/umiestnenia technologického objektu, (ďalej len „orientačné znázornenie“) je prílohou tohto stanoviska.
- 21.17.3. Orientačné znázornenie má výhradne informatívny charakter a nenahrádza vytýčenie plynárenského zariadenia pre účely presného umiestnenia a/alebo realizácie stavby a/alebo výkonu iných činností.
- VŠEOBECNÉ PODMIENKY:**
- 21.17.4. Pred realizáciou zemných prác a/alebo pred začatím vykonávania iných činností, je stavebník povinný požiadať SPP—D o presné vytýčenie existujúcich plynárenských zariadení na základe písomnej objednávky, ktorú je potrebné zaslať na adresu: SPP — distribúcia, a.s., Sekcia údržby, Mlynské Nivy 441b, 825 11 Bratislava, alebo elektronicky, prostredníctvom online formuláru zverejneného na webovom sídle SPP-D (www.spp-distribucia.sk).
- 21.17.5. V záujme predchádzaniu poškodenia plynárenského zariadenia, ohrozenia jeho prevádzky a/alebo prevádzky distribučnej siete, SPP-D vykonáva bezplatne vytýčovanie plynárenských zariadení do vzdialenosti 100 m, alebo ak doba vytýčovania nepresiahne 1 hodinu.
- 21.17.6. Stavebník je povinný oznámiť začatie prác v ochrannom pásme plynárenských zariadení zástupcovi prevádzkovateľa SPP—D (p. Marián Heršel, tel.č. +421 2 2040 2149) najneskôr 7 dní pred zahájením plánovaných prác.
- 21.17.7. Stavebník je povinný zabezpečiť prístupnosť plynárenských zariadení počas realizácie činností z dôvodu potreby prevádzkovania plynárenských zariadení, najmä výkonu kontroly prevádzky, údržby a výkonu odborných prehliadok a odborných skúšok opráv, rekonštrukcie (obnovy) plynárenských zariadení.
- 21.17.8. Stavebník je povinný umožniť zástupcovi SPP-D vstup na stavenisko a výkon kontroly realizácie činností v ochrannom pásme plynárenských zariadení.
- 21.17.9. Stavebník je povinný realizovať výkopové práce vo vzdialenosti menšej ako 2 m na každú stranu od obrysu existujúcich plynárenských zariadení v súlade s STN 73 3050 až po predchádzajúcom vytýčení plynárenských zariadení výhradne ručne bez použitia strojových mechanizmov.
- 21.17.10. Ak pri výkopových prácach bolo odkryté plynárenské zariadenie, je stavebník povinný kontaktovať pred zasypaním výkopu zástupcu SPP-D na vykonanie kontroly stavu obnaženého plynárenského zariadenia, podsypu a obsypu plynovodu a uloženia výstražnej fólie; výsledok kontroly bude zaznamenaný do stavebného denníka.
- 21.17.11. Prístup k akýmkoľvek technologickým zariadeniam SPP-D nie je povolený a manipulácia s nimi je prísne zakázaná, pokiaľ sa na tieto práce nevzťahuje vydané povolenie SPP-D.
- 21.17.12. Odkryté plynovody, káble, ostatné inžinierske siete musia byť počas odkrytia zabezpečené proti poškodeniu.
- 21.17.13. Stavebník nesmie nad trasou plynovodu realizovať také terénne úpravy, ktoré by zmenili jeho doterajšie krytie a hĺbku uloženia, v prípade zmeny úrovne terénu požadujeme všetky zariadenia a poklopy plynárenských zariadení osadiť do novej úrovne terénu.
- 21.17.14. Každé poškodenie zariadenia SPP-D, vrátane poškodenia izolácie potrubia, musí byť ihneď ohlásené SPP-D na tel.č. : 0850 111 727.
- 21.17.15. Upozorňujeme, že SPP-D môže pri všetkých prípadoch poškodenia plynárenských zariadení podať podnet na o Slovenskú obchodnú inšpekciu (SOI), ktorá je oprávnená za porušenie povinnosti v ochrannom a/alebo bezpečnostnom pásme plynárenského zariadenia uložiť podľa ustanovení Zákona o energetike sankciu vo výške 300,- € až 150 000,- €.

- 21.17.16. Stavebník je povinný pri realizácii stavby dodržiavať ustanovenia Zákona o energetike, Stavebného zákona a iných všeobecne záväzných právnych predpisov, ako aj podmienky uvedené v Zápise z vytýčenia plynárenských zariadení a taktiež ustanovenia Technických pravidiel pre plyn (TPP) najmä STN 73 6005, 73 3050, TPP 906 01, 700 02.
- 21.17.17. Stavebník je povinný rešpektovať a zohľadniť existenciu plynárenských zariadení a/alebo ich ochranných a/alebo bezpečnostných pásiem.
- 21.17.18. Stavebník je povinný pri súbehu a križovaní navrhovaných vedení s existujúcimi plynárenskými zariadeniami dodržať minimálne odstupové vzdialenosti v zmysle STN 73 6005 a TPP 906 01.
- 21.17.19. Stavebník nesmie v ochrannom pásme plynárenských zariadení v zmysle § 79 a § 80 Zákona o energetike umiestňovať nadzemné stavby, kontrolné šachty, trvalé porasty a pod.

OSOBITNÉ PODMIENKY:

21.17.20. Rešpektovať všetky existujúce plynárenské zariadenia v zmysle platnej legislatívy.

21.18. Západoslovenská energetika, a.s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava, vyjadrenie zn. CZ 10995/07178/2016 zo dňa 19.12.2016:

- 21.18.1. V záujmovom území podľa priloženej situácie prichádza k styku s oznamovacími káblami a HDPE v správe ZSE, a.s.. Dotknuté siete sú zakreslené do situácie a je nutné požiadať o ich vytýčenie v teréne u p. Šmogroviča na tel. čísle 0911 775 243, smogrovic@energotel.sk.
- 21.18.2. Pri realizácii stavby požadujeme dodržanie všetkých platných noriem pre styk s inžinierskymi sieťami.
- 21.18.3. V mieste styku s oznamovacími káblami požadujeme ručný výkop, aby sa predišlo ich poškodeniu.
- 21.18.4. Z hľadiska existujúcich zariadení VN a NN požiadajte o vyjadrenie Západoslovenskú Distribučnú, a.s., Tím správy energetických zariadení Bratislava.

21.19. Západoslovenská distribučná, a.s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava, vyjadrenie k PD pre SP zo dňa 05.12.2016:

- 21.19.1. Podľa projektovej dokumentácie oprava električkovej trate nevyžaduje pre svoj účel napojenie na existujúcu alebo novovybudovanú sieť rozvodov NN v majetku Západoslovenskej distribučnej, a.s.
- 21.19.2. Napojenie informačnej tabule a lístkového automatu bude zabezpečené z existujúcej istiacej a rozpojovacej skrine typu SR umiestnenej na rohu ulíc Špitálska — Hollého, z ktorej je v súčasnosti napojený existujúci rozvádzač RE pre účely Dopravného podniku Bratislava, a.s. V prípade potreby zvýšenia rezervovanej kapacity je potrebné podať žiadosť o pripojenie pre účel zvýšenia MRK na existujúce odberné miesto.
- 21.19.3. Na stavbou dotknutom území sa nachádzajú podzemné energetické zariadenia distribučného rozvodu vo vlastníctve ZSD. Žiadame rešpektovať ochranné pásma elektroenergetických zariadení v zmysle ustanovení § 43 zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike.
- 21.19.4. Výkopové práce v ochrannom pásme zemných káblových vedení požadujeme vykonávať so zvýšenou opatrnosťou — ručným spôsobom.
- 21.19.5. V prípade, že pri výstavbe dôjde k prácam v ochrannom pásme VN vedenia a budú sa v ňom pohybovať osoby, mechanizmy vykonávajúce práce súvisiace so stavebnými prácami, je nutné vykonať poučenie (oboznámenie) o pravidlách bezpečnosti práce v blízkosti VN vedenia.
- 21.19.6. Žiadame rešpektovať všetky energetické zariadenia v majetku spoločnosti Západoslovenská distribučná, a.s.. (silové aj oznamovacie) a dodržať ich ochranné pásma podľa § 43 zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a jeho noviel. Zakresľovanie sietí je možné vykonať pre zariadenia VN a NN na tíme správy energetických zariadení VN a NN

Bratislava - mesto, Hraničná č.14, pre zariadenia VVN a zariadenia oznamovacie na tíme správy sietí VVN Čulenova č. 3.

21.20.Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s., Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29, vyjadrenie k PD SP č. 5692/2017/PD zo dňa 14.02.2017:

- 21.20.1. Vzhľadom na veľký rozsah prác pre opravu električkovej trate a z dôvodu určenia presnej polohy vodohospodárskych zariadení vzhľadom na navrhovanú stavbu žiadame vytýčenie smeru a výšky verejného vodovodu, verejnej kanalizácie a súvisiacich zariadení v teréne podľa zákona č. 442/2002 Z.z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách v znení neskorších predpisov. Uvedenú službu, resp. žiadosť o vytýčenie, odporúčame objednať cez podateľňu BVS na základe objednávky na práce (tlačivo nájdete na našej webovej stránke www.bvsas.sk alebo v kontaktných centrách).
- 21.20.2. K objednávke na vytýčenie existujúceho verejného vodovodu alebo kanalizácie je potrebné doložiť situáciu širších vzťahov a kópiu katastrálnej mapy so zákresom verejných vodohospodárskych zariadení v danej lokalite.
- 21.20.3. Vzhľadom k havarijnému stavu objektov verejného vodovodu situovaných priamo pod električkovým zvrškom, žiadame zosúladiť opravu električkovej trate s nevyhnutnými opravami verejného vodovodu. Opravu verejného vodovodu zabezpečí spoločnosť BVS, a.s. podľa POV opravy ET. Oprava verejného vodovodu bude pozostávať z :
- oprava križujúceho potrubia DN 150 pod ET smerom na SNP v staničení 0,022 km
 - oprava vodovodného uzla Rajska - Hollého - Špitálska, oprava potrubia DN 150 v staničení 0,025 až 0,05 km
 - oprava potrubia DN 200 v staničení 0,149 až 0,265 km (budúce viedenské nástupište)
 - oprava vodovodného uzla Špitálska — Dobrovského — Lazaretská v staničení 0,350 km
 - oprava vodovodného uzla Špitálska — ul. 29. augusta v staničení 0,515 km
 - oprava križujúceho potrubia DN 100 PVC v staničení 0,620 km
- Akúkoľvek stavebnú alebo inú činnosť v trase verejného vodovodu vrátane jeho pásma ochrany, je možné vykonávať len v spolupráci a podľa pokynov príslušného pracovníka BVS, Divízia distribúcie vody (ďalej len „DDV“) Ing. Dušanič — vedúci DOOV (tel. č. 0903 225 151) a Ing. Janáček (tel.č.0903 718 761) .
- 21.20.4. Vzhľadom na predpokladaný zlý stav verejnej kanalizácie, ktorý bude spresnený pri monitoringu potrubia a priamy súbeh potrubia verejnej kanalizácie s opravovanou električkovou traťou žiadame, aby v prípade poškodeného potrubia alebo samotnej šachty zisteného z monitoringu, nám bolo umožnené vykonať nevyhnutné opravy v rámci odstávky električkovej trate. Minimálny rozsah opráv na verejnej kanalizácii sa bude týkať vstupných poklopov do kanalizačných šácht po celej dĺžke opravy električkovej trate. Akúkoľvek stavebnú alebo inú činnosť v trase verejnej kanalizácie vrátane jej pásma ochrany, je možné vykonávať len v spolupráci a podľa pokynov príslušného pracovníka BVS, Divízia odvádzania odpadových vôd (ďalej len „DOOV“) Ing. Valachovič, vedúci DOOV (tel. č. 0903 719 044) a Ing. Zajac (tel. č. 0902 964 451).
- 21.20.5. Pri akejkoľvek stavebnej alebo inej činnosti, pri ktorej by mohlo dôjsť ku kolízii s vodohospodárskymi zariadeniami požadujeme rešpektovať naše zariadenia a ich pásma ochrany, vrátane všetkých ich zariadení a súčastí podľa § 19 zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách.
- 21.20.6. V trase vodovodu a kanalizácie, vrátane pásma ochrany, je zakázané vykonávať zemné práce, umiestňovať stavby a objekty trvalého charakteru, umiestňovať konštrukcie alebo iné podobné zariadenia alebo vykonávať činnosti, ktoré obmedzujú prístup k verejnému vodovodu alebo verejnej kanalizácii alebo ktoré by mohli ohroziť ich technický stav, vysádzať trvalé porasty, umiestňovať skládky, vykonávať terénne úpravy a podobne.

- 21.20.7. Pri tesnom súbehu a križovaní inžinierskych sietí s verejnými vodohospodárskymi zariadeniami je potrebné dodržať STN 73 6005 o priestorovej úprave vedení technického vybavenia vrátane jej zmien a dodatkov.
- 21.20.8. Výkopové práce v pásme ochrany vodohospodárskych zariadení a pri križovaní s nimi požadujeme vykonávať ručne, v otvorenom výkope. Pri zemných prácach je potrebné v plnom rozsahu rešpektovať rozvody vodovodov a kanalizácií, armatúry, poklopy, šachty, signalizačné zariadenia, prenosy, jestvujúce objekty a pod. Odkryté miesta na vodovodných potrubiach musí pred zásypom skontrolovať príslušný pracovník DDV a DOOV.
- 21.20.9. Zahájenie výkopových prác žiadame v dostatočnom časovom predstihu nahlásiť príslušnému pracovníkovi DDV a DOOV.
- 21.20.10. Pri zasahovaní do terénu, vrátane zásahov do pozemných komunikácií alebo iných stavieb v pásme ochrany je stavebník, v záujme ktorého sa tieto zásahy vykonávajú, povinný na svoje náklady bezodkladne prispôbiť novej úrovni povrchu všetky zariadenia a príslušenstvo verejného vodovodu a verejnej kanalizácie majúce vzťah k terénu, k pozemnej komunikácii alebo inej stavbe. Tieto práce môže stavebník vykonávať iba so súhlasom vlastníka verejného vodovodu alebo verejnej kanalizácie, prípadne prevádzkovateľa.
- 21.21. Slovak Telekom, a.s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava, vyjadrenie č. 6611631446, zo dňa 07.12.2016:**
- Pri realizácii stavby dôjde ku styku so sieťami elektronických komunikácií (ďalej len SEK) spoločností Slovak Telekom, a.s. a /alebo DIGI SLOVAKIA, s.r.o. Stavebník je povinný rešpektovať nasledovné:
- 21.21.1. Existujúce zariadenia sú chránené ochranným pásmom (§ 68 zákona č.351/2011 Z.z.) zároveň je potrebné dodržať ustanovenie § 65 zákona č.351/2011 Z.z. o ochrane proti rušeniu.
- 21.21.2. Vyjadrenie stráca platnosť uplynutím doby platnosti uvedenej vyššie vo vyjadrení, v prípade zmeny vyznačeného polygónu, dôvodu žiadosti, účelu žiadosti, v prípade ak uvedené parcelné číslo v žiadosti nezodpovedá vyznačenému polygónu alebo ak si stavebník nesplní povinnosť podľa bodu 3.
- 21.21.3. Stavebník alebo ním poverená osoba je povinná v prípade ak zistil, že jeho zámer, pre ktorý podal uvedenú žiadosť je v kolízii so SEK Slovak Telekom, a.s. a/alebo DIGI SLOVAKIA, s.r.o. alebo zasahuje do ochranného pásma týchto sietí (najneskôr pred spracovaním projektovej dokumentácie stavby), vyzvať spoločnosť Slovak Telekom, a.s. na stanovenie konkrétnych podmienok ochrany alebo preloženia SEK prostredníctvom zamestnanca spoločnosti povereného správou sietí: Iveta Jankovičová, iveta.jankovicova@telekom.sk, +421 903 909625.
- 21.21.4. V zmysle § 66 ods. 7 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách sa do projektu stavby musí zakresliť priebeh všetkých zariadení v mieste stavby. Za splnenie tejto povinnosti zodpovedá projektant.
- 21.21.5. Zároveň upozorňujeme stavebníka, že v zmysle § 66 ods. 10 zákona č. 351/2011 Z.z. je potrebné uzavrieť dohodu o podmienkach prekládky telekomunikačných vedení s vlastníkom dotknutých SEK. Bez uzavretia dohody nie je možné zrealizovať prekládku SEK.
- 21.21.6. Upozorňujeme žiadateľa, že v textovej časti vykonávacieho projektu musí figurovať podmienka spoločnosti Slovak Telekom, a.s. a DIGI SLOVAKIA, s.r.o. o zákaze zriaďovania skládok materiálu a zriaďovania stavebných dvorov počas výstavby na existujúcich podzemných kábloch a projektovaných trasách prekládok podzemných telekomunikačných vedení a zariadení.

- 21.21.7. V prípade ak na Vami definovanom území v žiadosti o vyjadrenie sa nachádza nadzemná telekomunikačná sieť, ktorá je vo vlastníctve Slovak Telekom, a.s. a/alebo DIGI SLOVAKIA, s.r.o., je potrebné zo strany žiadateľa zabezpečiť nadzemnú sieť proti poškodeniu alebo narušeniu ochranného pásma.
- 21.21.8. Nedodržanie vyššie uvedených podmienok ochrany zariadení je porušením povinností podľa § 68 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách v platnom znení.
- 21.21.9. V prípade, že žiadateľ bude so zemnými prácami alebo činnosťou z akýchkoľvek dôvodov pokračovať po tom, ako vydané vyjadrenie stratí platnosť, je povinný zastaviť zemné práce a požiadať o nové vyjadrenie.
Pred realizáciou výkopových prác je stavebník povinný požiadať o vytýčenie polohy SEK spoločností Slovak Telekom, a.s. a DIGI SLOVAKIA, s.r.o. na povrchu terénu. Vzhľadom k tomu, že na Vašom záujmovom území sa môžu nachádzať zariadenia iných prevádzkovateľov, ako sú napr. rádiové zariadenia, rádiové trasy, televízne káblové rozvody, týmto upozorňujeme žiadateľa na povinnosť vyžiadať si obdobné vyjadrenie od prevádzkovateľov týchto zariadení.
- 21.21.10. Vytýčenie polohy SEK spoločností Slovak Telekom a.s. a DIGI SLOVAKIA, s.r.o. na povrchu terénu vykoná Slovak Telekom, a.s. základe samostatnej objednávky do troch týždňov od jej doručenia na adresu spoločnosti alebo ju odovzdáte technikovi:
Daniel Talacko, daniel.talacko@telekom.sk, +421 2 58829342, +421902719605
V objednávke v dvoch vyhotoveniach uveďte číslo tohto vyjadrenia a dátum jeho vydania.
- 21.21.11. Stavebník alebo ním poverená osoba je povinná bez ohľadu na vyššie uvedené body dodržať pri svojej činnosti aj Všeobecné podmienky ochrany SEK, ktoré tvoria prílohu tohto vyjadrenia.
- 21.21.12. Žiadateľ môže vyjadrenie použiť iba pre účel, pre ktorý mu bolo vystavené. Okrem použitia pre účel konaní podľa stavebného zákona a následnej realizácie výstavby, žiadateľ nie je oprávnený poskytnuté informácie a dáta ďalej rozširovať, prenajímať alebo využívať bez súhlasu spoločnosti Slovak Telekom, a.s.
- 21.21.13. Žiadateľa zároveň upozorňujeme, že v prípade ak plánuje napojiť nehnuteľnosť na verejnú elektronickú komunikačnú sieť úložným vedením, je potrebné do projektu pre územné rozhodnutie doplniť aj telekomunikačnú prípojku.
- 21.21.14. Poskytovateľ negarantuje geodetickú presnosť poskytnutých dát, Poskytnutie dát v elektronickej forme nezabavuje žiadateľa povinnosti požiadať o vytýčenie.
Všeobecné podmienky ochrany SEK:
- 21.21.15. V prípade, že zámer stavebníka, pre ktorý podal uvedenú žiadosť, je v kolízii so SEK Slovak Telekom, a.s. a/alebo DIGI SLOVAKIA, s.r.o. alebo zasahuje do ochranného pásma týchto sietí, je stavebník po konzultácii so zamestnancom Slovak Telekom, a.s. povinný zabezpečiť:
- Ochranu alebo preloženie sietí v zmysle konkrétnych podmienok určených zamestnancom Slovak Telekom, a.s.
 - Vypracovanie projektovej dokumentácie v prípade potreby premiestnenia telekomunikačného vedenia.
 - Odsúhlasenie projektovej dokumentácie v prípade potreby premiestnenia telekomunikačného vedenia.
- V lokalite predmetu Vašej žiadosti je oprávnený vykonávať práce súvisiace s preložením sietí (alebo vybudovaním telekomunikačnej prípojky) iba zmluvný partner:
Ladislav Hrádil, hradil@suptel.sk, 0907 777474
UPOZORNENIE: V káblovej ryhe sa môže nachádzať viac zariadení (káble, potrubia) s rôznou funkčnosťou.

21.21.16. Pri akýchkoľvek prácach, ktorými môžu byť ohrozené alebo poškodené zariadenia, je žiadateľ povinný vykonať všetky objektívne účinné ochranné opatrenia tým, že zabezpečí:

- Pred začatím zemných prác vytýčenie a vyznačenie polohy zariadení priamo na povrchu terénu.
- Preukázateľné oboznámenie zamestnancov, ktorí budú vykonávať zemné práce, s vytýčenou a vyznačenou polohou tohto zariadenia a tiež s podmienkami, ktoré boli na jeho ochranu stanovené.
- Upozornenie zamestnancov vykonávajúcich zemné práce na možnú polohovú odchýlku ± 30 cm skutočného uloženia vedenia alebo zariadenia od vyznačenej polohy na povrchu terénu.
- Upozornenie zamestnancov, aby pri prácach v miestach výskytu vedení a zariadení pracovali s najväčšou opatrnosťou a bezpodmienečne nepoužívali nevhodné náradie (napr. hĺbiace stroje).
- Aby boli odkryté zariadenia riadne zabezpečené proti akémukoľvek ohrozeniu, krádeži a poškodeniu vo vzdialenosti 1,5 m na každú stranu od vyznačenej polohy zariadenia.
- Zhutnenie zeminy pod káblami pred jeho zakrytím (zasýpaním).
- Bezodkladné oznámenie každého poškodenia zariadenia na telefónne číslo 12129.
- Overenie výškového uloženia zariadenia ručnými sondami (z dôvodu, že spoločnosť Slovak Telekom, a.s. a DIGI SLOVAKIA, s.r.o. nezodpovedajú za zmeny priestorového uloženia zariadenia vykonané bez ich vedomia).

UPOZORNENIE: V prípade, že počas výstavby je potrebné zvýšiť, alebo znížiť krytie tel. káblov je toto možné vykonať len so súhlasom povereného zamestnanca ST.

21.21.17. V prípade požiadavky napojenia lokality, resp. objektu, na VSST (verejná sieť ST) je potrebné si podať žiadosť o určenie bodu napojenia, (www.telekom.sk).

21.21.18. Žiadame dodržať platné predpisy podľa STN 73 6005 pre priestorovú úpravu vedení v plnom rozsahu.

21.22. MICHLOVSKÝ, spol. s r. o., Letná 796/6, 921 01 Piešťany, vyjadrenie o existencii PTZ – ORANGE SLOVENSKO, a.s. č. BA-3364/2016 zo dňa 06.12.2016:

- 21.22.1. Pri stavebnej akcii „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ dôjde ku stretu PTZ prevádzkovateľa Orange Slovensko, a.s., Metodova 8, 821 08 Bratislava.
- 21.22.2. Existujúce PTZ sú chránené ochranným pásmom. V káblovej ryhe sú uložené HDPE trubky, optické káble a spojky rôznej funkčnosti. Údaje o technickom stave a počte HDPE poskytneme po zdôvodnenej potrebe pri vytýčení trasy.
- 21.22.3. Pri projektovaní stavieb dodržať priestorovú normu STN 73 6005 a ustanovenia zákona o elektronických komunikáciách č. 351/2011 Z.z. o ochrane sietí a zariadení. Pri krížení sietí, tesných súbehoch, pri budovaní nových komunikácií a spevnených plôch pokiaľ nedochádza k prekládke, optickú trasu mechanicky chrániť žlabovaním. Všetky vynútené práce výstavbou na ochrane TKZ a prekládky trasy riešiť samostatným projektom odsúhlaseným na Orange Slovensko, a.s. Mechanická ochrana a prekládky budú realizované v plnej výške na náklady investora. Realizáciu prekládky PTZ Orange vykoná na základe územného rozhodnutia a „Zmluvy o preložke“ so spoločnosťou Orange Slovensko a.s. ním poverená servisná organizácia. Zahájenie stavebných prác v ochrannom pásme optickej trasy oznámiť správcovi PTZ.

UPOZORŇUJEME, ŽE:

21.22.4. Vo Vašom záujmovom území, resp. v trasách Orange Slovensko, a.s., sa môžu nachádzať TKZ iných prevádzkovateľov.

21.22.5. Rádiokomunikačné stavby Orange Slovensko a elektrické prípojky k nim, nie sú predmetom toho vyjadrenia.

- 21.22.6. Ďalej pri akýchkoľvek prácach, ktorými môžu byť ohrozené alebo poškodené PTZ, ste povinný vykonať všetky objektívne účinné ochranné opatrenia najmä tým, že zabezpečíte:
- Pred začatím zemných prác vytýčenie a vyznačenie polohy podzemných telekomunikačných zariadení priamo na povrchu terénu objednať u správcu PTZ (vyznačenie podzemnej trasy si prevedie objednávateľ farbou alebo kolíkmi).
 - Preukázateľné oboznámenie pracovníkov, vykonávajúcich zemné práce, s vytýčenou a vyznačenou polohou PTZ a upozornenie pracovníkov, vykonávajúcich zemné práce, na možnú polohovú odchýlku ± 30 cm skutočného uloženia PTZ od vyznačenej polohy na povrchu terénu, aby pri prácach v mieste výskytu vedení a zariadení pracovali s najväčšou opatrnosťou a bezpodmienečne nepoužívali nevhodné náradie (napr. hĺbiace stroje) vo vzdialenosti najmenej 1,0 m (v ochrannom pásme 1,5 m) na každú stranu od vyznačenej polohy PTZ, okrem pretlakov.
 - Dodržanie zákazu prechádzania ťažkými vozidlami, kým sa nevykoná ochrana proti mechanickému poškodeniu.
 - Nad optickou trasou dodržania zákazu skládok a budovania zariadení, ktoré by znemožňovali prístup k PTZ.
 - Súhlas prevádzkovateľa a správcu pri zmene nivelety nad trasou PTZ.
 - Aby odkryté časti PTZ boli riadne zabezpečené proti previsu, ohrozeniu a poškodeniu nepovolnou osobou.
 - Pred zasypaním previesť zhutnenie zeminy pod HDPE trasou, obnoviť krytie a značenie (zákrytové dosky, fólia, markery).
 - Aby bezodkladne oznámili každé poškodenie PTZ na tel. číslo 033 / 77 320 32 , mob. 0907 721 378
 - overenie výškového a stranového uloženia PTZ ručnými sondami (vzhľadom na to, že nezodpovedáme za zmeny priestorového uloženia PTZ vykonané bez nášho vedomia).
 - Pred záhrnom obnažených miest PTZ prizvať pracovníka servisu ku kontrole, kde bude vystavený zápis o nepoškodení trasy, dodržania podmienok vyjadrenia prevádzkovateľa a správcu PTZ.
 - Nedodržanie podmienok ochrany verejnoprospešného zariadenia PTZ je porušením právnej povinnosti podľa zákona č. 351/2011 a TZ. Toto vyjadrenie platí len v rozsahu nami overenej dokumentácie a pre rozsah prác vyznačených, alebo vymedzených v časti I. tohoto tlačiva. Vyjadrenie stráca platnosť 30.6.2017.
 - Vytýčenie vedenia verejnej elektronickej komunikačnej siete vykoná spoločnosť Orange Slovensko, a.s. na základe vyjadrenia a objednávky do 3 týždňov od jej doručenia. Na objednávke uveďte číslo vyjadrenia o existencii PTZ.

21.23.UPC BROADBAND SLOVAKIA, s.r.o., Ševčenkova 36, 851 01 Bratislava, vyjadrenie zo dňa 16.12.2016:

- 21.23.1. S projektom prekládky na danej stavbe súhlasíme v plnom rozsahu.
- 21.23.2. Pred zahájením stavby je potrebné zabezpečiť u UPC vytýčenie dotknutej siete.
- 21.23.3. V ochrannom pásme káblov 1 m na obidve strany vykonávať ručný výkop.
- 21.23.4. V prípade obnaženia našich káblov zabezpečiť ich ochranu.
- 21.23.5. Po výkope káblov a pred zasypaním pozvať zástupcu UPC na obhliadku , či káble nie sú porušené. Zásyp káblov UPC vykonať predpísaným sypkým materiálom a položiť signalizačnú fóliu nad káblami.

21.24.SITEL s.r.o., Kopčianska 18, 851 01 Bratislava, vyjadrenie č. 1298/2016 zo dňa 12.12.2016:

- 21.24.1. Pri realizácii Vami plánovanej stavebnej akcie podľa časti I. a) tohto tlačiva nedôjde k styku s PTZ telekomunikačnej siete spoločnosti SITEL s.r.o., SLSP a.s. a O2 Slovakia s.r.o. (optická sieť SITEL vedie podvrutom cesty).
- 21.24.2. V záujmovom území nie je HDPE trubka, OK rôznej funkčnosti.

Podmienky ochrany PTZ:

21.24.3. Vo Vašom záujmovom území sa môžu nachádzať PTZ iných prevádzkovateľov.

21.24.4. Pri akýchkoľvek prácach. Ktorými môžu byť ohrozené alebo poškodené PTZ, ste povinný vykonať všetky objektívne účinné opatrenia najmä tým, že zabezpečíte:

- pred začatím zemných prác vytýčenie a vyznačenie polohy PTZ priamo na povrchu terénu,
- preukázateľné oboznámenie pracovníkov, ktorí budú vykonávať zemné práce, s vytýčenou a vyznačenou polohou tohto PTZ,
- upozornenie pracovníkov vykonávajúcich zemné práce na možnú polohovú odchýlku ± 30 cm skutočného uloženia PTZ od vyznačenej polohy na povrchu terénu,
- upozornenie pracovníkov, aby pri prácach v miestach styku vedení a zariadení pracovali s najväčšou opatrnosťou a bezpodmienečne nepoužívali nevhodné náradie (napr. hĺbiace stroje) vo vzdialenosti najmenej 1 m (v ochrannom pásme 1,5 m) na každú stranu od vyznačenej polohy PTZ,
- aby odkryté PTZ boli riadne zabezpečené proti ohrozeniu a poškodeniu,
- zhutnenie zeminy pod káblami (HDPE trúbkami pred ich zakrytím (zasypaním),
- aby bezodkladne oznámili každé poškodenie PTZ na telefónnych číslach: BA 02/6381 4662-3, KE 055/1674 99,
- overenie výškového uloženia PTZ ručnými sondami (vzhľadom na to, že nezodpovedáme za zmeny priestorového uloženia PTZ vykonané bez nášho vedomia).

21.24.5. Toto vyjadrenie platí 6 mesiacov pre siete SITEL s.r.o., SLSP a.s. a O2 Slovensko s.r.o.

21.24.6. Nedodržanie podmienok ochrany PTZ je porušením právnej povinnosti podľa § 45 zákona č. 195/2000 Z.z. s následným vyvodením sankcií, a to podľa zákona o telekomunikáciách, trestného zákona a zákona o priestupkoch.

21.24.7. V prípade, že budete požadovať vytýčenie PTZ, urobíme ho na základe samostatnej objednávky od jej obdržania. Na objednávke uveďte číslo vyjadrenia o existencii PTZ a dátum jeho vydania.

21.25.SWAN, a.s., Borská 6, 841 04 Bratislava č. SW-10374/2016 zo dňa 30.11.2016:

Pri akýchkoľvek prácach, ktorými môžu byť ohrozené alebo poškodené zariadenia, je žiadateľ povinný vykonať všetky objektívne účinné ochranné opatrenia tým, že zabezpečí:

21.25.1. Pri realizácii stavby príde k súbehu a križovaniu s optickými káblami SWAN, a.s. V súvislosti s vykonávanými prácami požadujeme dodržiavať platné predpisy podľa STN 73 6005 pre priestorovú úpravu vedení technického vybavenia, ako aj STN 33 3300.

21.25.2. Realizáciu výkopových prác min. 1,5 m od osi trasy zemných telekomunikačných vedení a zariadení (ochranné pásmo je 0,5 m) požadujeme vykonávať zásadne ručným spôsobom bez používania strojných mechanizmov v zmysle § 66, § 67 a § 68 zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách. Pri výkopových prácach v blízkosti telekomunikačných káblov je potrebné dodržať maximálnu opatrnosť, káble zabezpečiť proti poškodeniu, prípadne odcudzeniu

21.25.3. Jestvujúce káble musia byť vytýčené, vytýčenie sa realizuje na základe písomnej objednávky na adresu Heizer Optik, s.r.o., prevádzka Hraničná 18, 821 05 Bratislava, kontakt : 0908 948 800.

21.25.4. Nad vytýčenou trasou nepoužívať ťažké mechanizmy pokiaľ sa nevykoná ochrana proti mechanickému poškodeniu, nad vytýčenou trasou sa nebudú umiestňovať skládky materiálov a stavebnej sute.

21.25.5. Vytýčené, zemnými prácami odkryté telekomunikačné vedenia a zariadenia je dodávateľ povinný riadne zaistiť proti poškodeniu cudzím zásahom aj mimo pracovného času (uložením do drevených žľabov, resp. vyviazaním na trám) a tým zabezpečiť ich plynulú prevádzkyschopnosť.

- 21.25.6. Žiadame, aby bol zástupca spoločnosti SWAN, a.s. prizvaný ku kontrole a prevzatíu zásypu odkopaných trás ešte pred zásypom rýh. Kontakt Ing. Miroslav Geľo: 0908 707 181.
- 21.25.7. Oboznámenie pracovníkov, ktorí budú vykonávať zemné práce s vytýčenou trasou na možnú polohovú odchýlku ± 30 cm skutočného uloženia zariadenia od vyznačenej polohy na povrchu terénu.
- 21.25.8. Stavebník je zodpovedný za zachovanie vytýčovacích značiek (markerov).
- 21.25.9. Bezodkladne oznámiť každé poškodenie zariadenia spoločnosti SWAN, a.s., helpdesk kontakt: 0908 706 7819, +421 2 35000999.
- 21.25.10. Požadujeme predložiť projekt pre realizáciu stavby na odsúhlasenie.
- 21.26. ELTODO SK, a.s., Podunajská 25, 821 06 Bratislava, vyjadrenie zn. 310716/PJ zo dňa 29.07.2016:**
- 21.26.1. Telekomunikačné zariadenie združenia SANET, ktoré sú v správe a údržbe spoločnosti ELTODO SK, a.s. sa v dotknutom území stavby nachádzajú.
- 21.26.2. Prílohou vyjadrenia je orientačný zakres.
- 21.26.3. V prípade potreby prekládky siete SANET žiadame predložiť na schválenie projektovú dokumentáciu prekládky.
- 21.26.4. Pred realizáciou stavby žiadajte o vytýčenie trasy SANET-u na kontaktnom telefónnom čísle 0948 066 311.
- 21.27. Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava, rozhodnutie č. 05628/2017/ŠŽDD/05313 zo dňa 02.03.2017 o udelení výnimky č. 1/2017-C350:**
- 21.27.1. Výnimkou povolená výška nástupiska nesmie byť prekročená v žiadnom bode nástupiska, pri využívaní nástupiska existujúcim vozidlovým parkom. Nástupisko bude spôsobilé trvalej prevádzky v projektovanej dĺžke. Pri styku s cestnou komunikáciou musia byť dodržané platné stavebno-technické požiadavky.
- 21.27.2. Povolené odchylné hodnoty vo vodorovnom smere platia len pre priame úseky trate. V prípade ich použitia pre stavbu nástupiska v traťovom oblúku musia byť vzdialenosti rozšírené tak, aby bola dodržaná vzdialenosť medzi hranou nástupiska a bočnou časťou vozidlovej skrine v úrovni nástupiska minimálne 50 mm.
- 21.27.3. Prevádzkovateľ dráhy stanoví najvyššiu rýchlosť pre koľajové vozidlá pohybujúce sa po príľahlej koľaji okolo nástupísk so zvýšenou nástupnou hranou.
- 21.27.4. Pri zavádzaní nových vozidiel do vozidlového parku musí byť overená ich spôsobilosť pre prevádzku pri zvýšených nástupištiach, s ohľadom na skutočné rozmery vozidla a konštrukciu dverí.
- 21.27.5. Všetci pracovníci vykonávajúci činnosti na prevádzke dráhy a dopravy na dráhe musia byť preukázateľne oboznámení s podmienkami výnimky.
- 21.27.6. Znenie výnimky vrátane podmienok bude zapracované do Prevádzkových predpisov.
- 21.28. SATRO s.r.o., Hodonínska 25, 841 03 Bratislava stanovisko č. 95/2017P zo dňa 28.03.2017:**
K predmetnej stavbe dávame súhlasné stanovisko, v dotknutom území sa nenachádzajú naše siete. Platnosť vyjadrenia je 6 mesiacov.
- 21.29. Bratislavská teplárenská, a.s., Bajkalská 21/A, 829 05 Bratislava, vyjadrenie č. 00939/Ba/2017/3410-2 zo dňa 29.03.2017:**
V záujmovom území sa tepelné siete v majetku BAT, a.s. nenachádzajú, preto voči stavbe nemáme námietky a súhlasíme s jej uskutočnením.
- 21.30. Magistrátu Hlavného mesta SR Bratislavy, odd. stratégie a projektov zo dňa 20.04.2017:**
V zmysle naplnenia „Koncepcie rozvoja MHD v Bratislave na roky 2013-2025“ odporúčame rozšírenie nástupištia zastávky Mariánska v smere z centra, a to prednostne v prednej časti zastávky. Rovnako odporúčame zväčšenie kapacity prístrešku – 1 x 8 m, alternatívne 2 x 4 m.
- 22. Toto rozhodnutie sa netýka „dočasnej električkovej zastávky“, zriadenej dopravným značením na základe rozhodnutia Hlavného mesta SR Bratislava, pred pozemkami parc.č. 8552/2 a 8547/22**

v katastrálnom území Staré Mesto na Špitálskej ulici smer centrum, ani jej preklasifikovania na zastávku trvalú.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania:

Dňa 27.09.2017 bola na BSK doručená námietka listom zn.158/2017/HTČ zo dňa 27.09.2017, účastníka konania Onkologického ústavu sv. Alžbety, s.r.o., so sídlom Heydukova 10, 812 50 Bratislava (ďalej len OÚSA), vlastníka pozemku parc. č. 8552/2 kat. úz. Staré Mesto evidovaného na LV č. 6706 susediaceho so stavbou „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“, ktorý zároveň na základe splnomocnenia zastupuje účastníka konania Rehoľu svätej Alžbety, so sídlom Špitálska 21, 812 32 Bratislava (ďalej len RSA), ako vlastníka susedného pozemku parc. č. 8547/22 kat. úz. Staré Mesto evidovaného na LV č. 955.

V uvedenom liste účastníci konania namietajú proti tomu, aby dočasne zriadená zastávka na Špitálskej ulici, vyznačená pred nehnuteľnosťami nemocnice, bola preklasifikovaná v rámci rekonštrukcie električkovej trate na zastávku trvalú. Nesúhlasia s umiestnením trvalej zastávky na Špitálskej ulici pred nehnuteľnosťami nemocnice a žiadajú BSK, aby pri vydávaní stavebného povolenia pre líniovú stavbu zohľadnil už existujúce rozhodnutie stavebného úradu MČ Bratislava – Staré Mesto zo dňa 26.06.2017 pod č. 2173/28142/2017/STA/UR-Gal, ktorým bolo vydané rozhodnutie o umiestnení stavby 1420, ktorým sa určuje stavebný pozemok a stavba na ňom, a to „Prístavba a nadstavba bloku B, prístavba bloku C, Onkologického ústavu svätej Alžbety, Heydukova ul., Bratislava“.

Špeciálny stavebný úrad námietke nevyhovel s odôvodnením tak, ako je to uvedené v dôvodovej časti tohto rozhodnutia.

V stavebnom konaní neboli vznesené námietky a pripomienky ďalších účastníkov konania.

Stanoviská dotknutých orgánov neboli záporné, ani protichodné.

Odôvodnenie

Bratislavský samosprávny kraj, ako špeciálny stavebný úrad na konanie pre stavby električkových a trolejbusových dráh a stavby na dráhe (ďalej len BSK), na základe žiadosti stavebníka Dopravného podniku Bratislava, a.s., so sídlom Olejárska 1, 814 52 Bratislava (ďalej len stavebník) zo dňa 23.02.2017 o vydanie stavebného povolenia na líniovú stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“, po uskutočnenom stavebnom konaní vydal rozhodnutie č. 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017, ktorým povolil realizáciu tejto líniovej stavby. Stavebné povolenie zverejnil dňa 24.05.2017 na úradnej tabuli BSK, ktorá sa nachádza pred budovou Úradu BSK na Sabinovskej 16 a je prístupná verejnosti 24 hodín denne. Súčasne doručoval rozhodnutie zverejnením na úradnej elektronickej tabuli (bez prestávky zverejnené ku dňu vydania tohto rozhodnutia.). V stanovenej 15-dňovej lehote sa nikto neodvolal. Rozhodnutie BSK nadobudlo právoplatnosť dňa 23.06.2017.

Na základe právoplatného rozhodnutia a jeho podmienok stavebník listom č. 45/9430/2017/14636/2017 zo dňa 28.07.2017, doručeným na BSK dňa 28.07.2017 oznámil meno a adresu zhotoviteľa stavby a meno a adresu odborného vedenia stavby – stavbyvedúcich a stavebných dozorov. Listom č. 46/9430/2017/14998/2017 zo dňa 02.08.2017, doručeným na BSK dňa 03.08.2017 oznámil stavebník, že dňom 01.08.2017 zahájil stavbu.

Dňa 07.08.2017 bolo na BSK doručené odvolanie proti rozhodnutiu BSK, ktoré podali JUDr. Vladimír Kán a Martina Kánová. Dňa 07.08.2017 bolo na BSK doručené odvolanie proti rozhodnutiu BSK, ktoré podali Chalániová Jana, Majerčíková Alžbeta, Zapletalová Adriana, Majerčíková Linda, Ing. Kmetóni Dušan, Ing. Stromček Viktor, Ing. Marian Škovranko, Hromada Ján. Dňa 08.08.2017 bolo na BSK doručené odvolanie proti rozhodnutiu BSK, ktoré podal realit K, s.r.o. Dňa 09.08.2017 bol na BSK doručený list Ing. Dušana Kmetóniho, že Ing. Viktor Stromček uvedené odvolanie nepodpísal a nie je jeho účastníkom.

Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, sekcia železničnej dopravy a dráh (ďalej len MDV SR), listom zo dňa 09.08.2017, osobne doručeným na BSK dňa 09.08.2017, vyzval BSK na bezodkladné predloženie spisovej dokumentácie napadnutého stavebného povolenia č.: 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017 z dôvodu jeho preskúmania.

Nakoľko odvolanie bolo smerované voči právoplatnému rozhodnutiu BSK, odstúpil prvostupňový správny orgán na základe výzvy MDV SR celý spisový materiál týkajúci sa právoplatného stavebného povolenia dňa 09.08.2017 listom č. 07381/2017/CDD-2 na MDV SR ako odvolanie proti právoplatnému stavebnému povoleniu na jeho preskúmanie mimo odvolacieho konania podľa § 65 a nasl. zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (ďalej len správny poriadok) v platnom znení, t.j. mimoriadny opravný prostriedok. Uvedenú skutočnosť oznámil odvolateľom.

Dňa 14.08.2017 bola na BSK doručená výzva obchodnej spoločnosti realit K, s.r.o., so sídlom Gajova 4, 811 09 Bratislava, ktorá je vlastníkom nehnuteľností susediacich s pozemkom stavby, výzvu na okamžité zastavenie stavebných prác, vykonávaných na základe rozhodnutia č.: 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017. Nakoľko rozhodnutie bolo v tom čase právoplatné a spisový materiál sa nachádzal na MDV SR, BSK listom č. 07381/2017/CDD-14 zo dňa 22.08.2017 odstúpil túto výzvu na MDV SR.

MDV SR v odvolacom konaní rozhodol podľa § 59 ods. 3 správneho poriadku a rozhodnutím č.: 24391/2017/SŽDD/61095 zo dňa 25.08.2017, právoplatným dňa 14.09.2017, zrušilo rozhodnutie BSK č.: 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017, právoplatné 23.06.2017, ktorým bola povolená realizácia líniovej stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ stavebníkovi Dopravnému podniku Bratislava, a.s., so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava.

Stavebník na základe vydaného rozhodnutia MDV SR doplnil na BSK listom č. 106/9490/2017 zo dňa 07.09.2017, doručeným správne orgánu dňa 08.09.2017, svoje predchádzajúce podanie zo dňa 23.02.2017 – žiadosť o vydanie stavebného povolenia na líniovú stavbu: „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ o kompletnú zmluvu o nájme č.088300691400, uzavretú dňa 31.01.2014 s vlastníkom električkovej dráhy Hlavným mestom Slovenskej republiky Bratislava (ďalej len hlavné mesto) ako prenájomateľom, s jej prílohami a dodatkami č. 088300691401, č. 088300691402, č. 088300691403 a č. 088300691404. Touto zmluvou preukázal iný vzťah k stavbe električkovej dráhy podľa § 58 ods. 3 stavebného zákona.

Listom č. 16364/9490/2017 zo dňa 07.09.2017, doručeným BSK dňa 08.09.2017 oznámil stavebník začatie zabezpečovacích prác s uvedením dôvodu podľa § 127a) stavebného zákona, t.j. hroziaci havarijný stav, ktorý môže nastať vo zvýšenom energetickom zaťažení električkového úseku od triangu Vazovova po triangel Námestie SNP v dôsledku zhustenia premávky električiek na Obchodnej ulici, na ktorú je odklonená električková doprava zo Špitálskej ulice. Havarijný stav môže nastať, ak sa predĺži lehota výstavby „Opravy električkovej trate na Špitálskej ulici“ na základe rozhodnutia MDV SR a s tým súvisiacou zmenou prevádzkovej teploty prostredia (zimné obdobie), na ktorú oprava električkovej trate plánovaná nebola. Zvýšené energetické zaťaženie v zimných mesiacoch môže vyvolať výpadky napájania v danom úseku, v dôsledku čoho dôjde k prerušeniu premávky električkovej trakcie v hlavnom meste. Oznámenie stavebníka bolo postupne doplnené:

- listom č. 291/9424/2017 zo dňa 29.09.2017, doručeným na BSK dňa 04.10.2017, ktorým doplnil technické údaje a tabuľku odhadov preťaženia električkových úsekov 1303 a 1302 v prípade predĺženia realizácie stavby do zimného obdobia;
- listom č. 114/9490/2017 zo dňa 16.10.2017, doručeným na BSK dňa 18.10.2017, ktorým podľa § 127a stavebného zákona oznámil realizáciu ďalších objektov stavby, rozpracovanosť stavby ku dňu 10.09.2017, kedy boli prerušené stavebné práce a stanovisko autorského dozoru (projektanta) k zastaveniu prác na oprave električkovej trate zo dňa 09.10.2017, ktorým projektant potvrdil reálny predpoklad nasledovných problémov, spôsobených prerušením výstavby, a to:
 - pri dlhšie trvajúcich dažďoch a následných mrazoch príde k postupnému znehodnoteniu podkladových vrstiev a pokračovanie výstavby bude vyžadovať vybudovanie nového kofajového spodku a zvršku s dopadom na podstatné zvýšenie investičných nákladov,

- jestvujúca zemná pláň je v strechovitom sklone od stredu električkovej trate k chodníkom. Kumuláciou dažďovej vody v otvorenom výkope, tvoriacom „koryto“ hĺbky 45 cm, bude dažďová voda postupne stekať k okraju vozovky a následne k podzemnej časti budov, kde sa dá, vzhľadom k ich veku, očakávať ich vlhnutie a postupná degradácia,
- prípojky inžinierskych sietí, najmä vodovodu a plynovodu sú vedené v priestore medzi kanalizačným zberačom a električkovou traťou. Znížením ich krytia o 45 cm, spôsobeným odstránením jestvujúcej električkovej trate, sa dá v zimných mesiacoch očakávať ich zamrznutie.

Rozpracovanosť stavby, ktorú stavebník realizoval na základe právoplatného stavebného povolenia, bola ku dňu prerušenia prác 10.09.2017 nasledovná:

SO 101 Električková trať

- demolačné práce ukončené až po pôvodné ŠD lôžko vrátane odvozu zo stavby a uloženie na skládke v úseku od km 0,000 - 0,366 a km 0,449 - 0,530 a čiastočná demolácia existujúceho zastávkového ostrovčeka v km 0,355 - 0,449
- uloženie geotextílie a separačnej fólie v km 0,025 - 0,345 a km 0,449 - 0,530
- podložie (ŠD lôžko) v km 0,025 - 0,345 a km 0,449 - 0,530
- uloženie antivibračnej rohože v km 0,145 - 0,330 a km 0,449 - 0,530
- zabetónovanie spodnej dosky električkového telesa v km 0,145 - 0,330 a km 0,449 - 0,530
- dovezenie a uloženie koľajníc vrátane kotvy a bočnice do pozície (kpl.) v km 0,149 - 0,310 a km 0,449 - 0,530
- zabetónovanie hornej dosky električkového telesa km 0,449 - 0,502
- zabetónovanie CB III krytu križovatky (ul. 29. augusta) v km 0,502 - 0,526
- uloženie línie žulových kociek (vpravo i vľavo v smere staničenia) km 0,449 - 0,502
- zaasfaltovanie koľajiska (2 x živичná vrstva a spojovací postrek) km 0,449 - 0,502
- zaasfaltovanie koľajiska km 0,140 - 0,155
- asfaltové zálievky CB krytu a asfaltových vrstiev v km 0,449 - 0,530

SO 102.1 Nástupný ostrovček

- demolačné práce nástupného ostrovčeka, odstránenie existujúcich živичných krytov, demontáž vybavenia, vybúranie podkladných betónov, odvoz zo stavby a uloženie na skládke

V nadväznosti na postup prác na objektoch SO 101 a SO 102.1 boli zrealizované práce aj na objektoch SO 601 Úprava trolejového vedenia, SO 602 Úprava napájacích vedení a SO 603 Ochranné opatrenia v zóne trolejového vedenia.

Ohlásenie stavebníka podľa § 127a) stavebný úrad prerokoval so stavebníkom dňa 05.10.2017 a vyžiadal si dodanie odborného posudku, vypracovaného odborne spôsobilou osobou.

Stavebník listom č. 114/9490/2017 zo dňa 25.10.2017 doplnil Znalecký posudok 129/2017 vo veci posúdenia možného preťaženia úsekov ET v zimnom období v úsekoch 1302, 1303, 701 a 210, vypracovaný dňa 24.10.2017 znalcom Ing. Jozefom Holjenčíkom, PhD. – znalec ev.č. 911131, ÚEOS – Komercia, a.s., Ružová dolina 27, 824 69 Bratislava, ktorý potvrdil s pravdepodobnosťou blízkou istote, že nastane stav úplného kolapsu napájacieho systému električkovej dráhy a následkom toho dôjde k ohrozeniu plynulosti a bezpečnosti cestnej premávky v hodnotených úsekoch.

BSK na základe oznámenia stavebníka podľa § 127a stavebného zákona, doručeného dňa 08.09.2017 a vyššie citovaných doplnení listom č. 07381/2017/CDD-40 zo dňa 02.11.2017 zbral uvedené oznámenie na vedomie a predbežne povolil realizované práce s tým, že súčasne prebieha stavebné konanie o ich povolení.

Podľa § 127a stavebného zákona – Úľavy pri živelných pohromách a pri haváriách ods. 1) *Ak v dôsledku živelného pohromy, havárie alebo inej mimoriadnej udalosti, alebo ich bezprostrednej hrozby je nevyhnutné uskutočniť stavbu, odstrániť stavbu, vykonať stavebné úpravy alebo zabezpečovacie práce na stavbách a uskutočniť terénne úpravy na pozemkoch, možno ich začať bez predchádzajúceho*

povolenia alebo ohlásenia. Ten, kto ich uskutočňuje je povinný ich uskutočnenie bezodkladne ohlásiť stavebnému úradu, ktorý určí ďalší postup.

Listom č. 23983/2017 zo dňa 14.09.2017, doručeným BSK dňa 18.09.2017 požiadal stavebník o začatie stavebného konania pre dráhové objekty stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ okrem častí stavby, ktoré súviseli s SO 102.2 Zvýšený jazdný pás“, ktorý nebude predmetom realizácie, t.j. na stavebné objekty a prevádzkové súbory, ktoré sú uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Dňa 20.09.2017 sa prihlásil do stavebného konania Ing. Eva Peciarová, Mgr. Milan Kováč a Ing. Jozef Kováč - vlastníci nehnuteľnosti na Špitálskej 37 v Bratislave, podľa LV č. 4181, parc. č. 5808/1,2,3 katastrálne územie Staré Mesto, ako dotknutá strana, ktorej nehnuteľnosť a parcela susedí so stavbou, t.j. za účastníkov stavebného konania. BSK vzal túto skutočnosť na vedomie.

MDV SR doručil na BSK dňa 20.09.2017 kompletný spisový materiál na nové prerokovanie a rozhodnutie v konaní o vydanie stavebného povolenia na stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ spolu s rozhodnutím MDV SR č.: 24391/2017/SŽDD/61095 zo dňa 25.08.2017, právoplatným dňa 14.09.2017, ktorým bolo zrušené rozhodnutie tunajšieho správneho orgánu č. 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017, právoplatné 23.06.2017, ktorým bola povolená realizácia tejto stavby stavebníkovi Dopravnému podniku Bratislava, a.s., so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava.

Stavebník listom č. 110/9490/2017 zo dňa 21.09.2017 doručeným na BSK dňa 22.09.2017 predložil upravenú projektovú dokumentáciu stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ okrem častí stavby, ktoré súviseli s „SO 102.2 Zvýšený jazdný pás“ (povolený rozhodnutím špeciálneho stavebného úradu pre miestne komunikácie I. a II. triedy Hlavným mestom SR Bratislava, zrušené rozhodnutím Okresného úrad Bratislava, Odborom cestnej dopravy a pozemných komunikácií); t.j. zastávkový označník, koncový majáček, elektronická informačná tabuľa a NN prípojka k informačnej tabuli a automatu cestovných lístkov, ktoré mali byť na chodníku pred nehnuteľnosťami Špitálska 29-35. Zastávka Mariánska – smer centrum sa na uvedenom mieste realizovať nebude. Stavebník na Hlavnom meste SR Bratislava stiahol svoju žiadosť o vydanie stavebného povolenia na objekt „SO 102.2 Zvýšený jazdný pás“.

Dňa 27.09.2017 bola na BSK doručená námietka listom zn.158/2017/HTČ zo dňa 27.09.2017, účastníka konania Onkologického ústavu sv. Alžbety, s.r.o., so sídlom Heydukova 10, 812 50 Bratislava (ďalej len OÚSA), vlastníka pozemku parc. č. 8552/2 kat. úz. Staré Mesto evidovaného na LV č. 6706 susediacich so stavbou „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“, ktorý zároveň na základe splnomocnenia zastupuje účastníka konania Rehoľu svätej Alžbety, so sídlom Špitálska 21, 812 32 Bratislava (ďalej len RSA), ako vlastníka susedného pozemku parc. č. 8547/22 kat. úz. Staré Mesto evidovaného na LV č. 955. Námietka nesmerovala proti realizácii „Opravy električkovej trate na Špitálskej ul.“, smeruje voči t. č. dočasnej električkovej zastávke na Špitálskej ulici, ktorú zriadilo hlavné mesto vodorovným dopravným značením na miestnej komunikácii I. triedy. V uvedenom liste účastníci konania namietajú, aby táto dočasne zriadená zastávka na Špitálskej ulici, vyznačená pred nehnuteľnosťami nemocnice, bola preklasifikovaná v rámci rekonštrukcie električkovej trate na zastávku trvalú. Zároveň žiadajú BSK, aby pri vydávaní stavebného povolenia pre líniovú stavbu zohľadnil už existujúce rozhodnutie stavebného úradu MČ Bratislava – Staré Mesto č. 2173/28142/2017/STA/UR-Gal zo dňa 26.06.2017, ktorým bolo vydané rozhodnutie o umiestnení stavby 1420, ktorým sa určuje stavebný pozemok a stavba na ňom, a to „Prístavba a nadstavba bloku B, prístavba bloku C, Onkologického ústavu svätej Alžbety, Heydukova ul., Bratislava“.

Stavebník listom č. 110/9490/2017 zo dňa 05.10.2017 doručeným na BSK dňa 05.10.2017 doplnil svoje podanie o:

- Upravenú projektovú dokumentáciu „SO 602 Úprava napájacích vedení“, v ktorej bolo zmenené trasovanie napájacieho kábla v križovatke ulíc Špitálska – ul. 29. augusta z parcely registra „C“ parc. č. 21762/4, zapísanej na LV č. 3405 vo vlastníctve Univerzity Komenského v Bratislave na parcely reg. „E“ parc.č. 21756 a 21762 kat. úz. Staré Mesto, ktoré sú podľa LV č. 8925 vo vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislava.

- Upravenú projektovú dokumentáciu „SO 605 Osvetlenie zastávkového prístrešku“, v ktorej trasa prípojky neprechádza cez parcelu reg. „E“ parc. č. 8680/1, zapísanú na LV č. 9385 vo vlastníctve Československý štát – Pozemné stavby n. p. – správca Slovenský pozemkový fond, ale len cez parcelu registra „E“ parc.č. 21756 kat. úz. Staré Mesto, ktorá je podľa LV č. 8925 vo vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislava.
- Stanovisko Hlavného mesta SR Bratislava č. MAGS OSK 53345/2017-395500-2 zo dňa 02.10.2017, v ktorom Hlavné mesto SR Bratislava, ako vlastník pozemkov a komunikácií Špitálska, Americké námestie, ul. 29. augusta súhlasí s realizáciou stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“. Na uvedené pozemky nepožaduje uzatvorenie *Zmluvy o nájme*, nakoľko medzi Bratislavou a Dopravným podnikom Bratislava, a.s. je uzatvorená Zmluva o nájme č. 088300691400 zo dňa 31.1.2014 vrátane 4 dodatkov, na základe ktorej podľa čl. IV bodu 2. je nájomca povinný riadne sa starať o predmet nájmu, najmä vykonávať bežné úpravy a tieto ako aj všetky ostatné náklady spojené s prevádzkovaním predmetu nájmu financovať. Podľa čl. IV. bodu 6. „Akékoľvek úpravy na predmete nájmu môže nájomca vykonávať len s predchádzajúcim súhlasom prenajímateľa a na základe platného stavebného povolenia alebo akéhokoľvek iného oprávnenia potrebného na ich vykonanie. Bratislava má za to, že citovanou zmluvou o nájme spolu so súhlasným stanoviskom prenajímateľa je splnená povinnosť DPB, a.s. ako stavebníka podľa § 58 ods. 3 stavebného zákona, nakoľko DPB, a.s. nerealizuje novú stavbu, ale stavebnú úpravu (rekonštrukciu) existujúcej stavby, prípadne udržiavacie práce na existujúcej stavbe. Uvedené stanovisko sa týka všetkých stavebných úprav dotknutých stavbou „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ resp. udržiavacích prác realizovaných nájomcom DPB, a.s. za podmienky súhlasu prenajímateľa Hlavného mesta SR Bratislava.
- Stanovisko Hlavného mesta SR Bratislava č. MAGS OGC 52752/2017 zo dňa 29.09.2017, v ktorom Hlavné mesto SR Bratislava ako vlastník pozemku registra „C“ parc. č. 9797/3 evidovaného na LV č. 1656 v katastrálnom území Staré Mesto (pozemok Medickej záhrady, v ktorom je umiestnená existujúca rozvodná skriňa napájacích vedení električkovej dráhy), súhlasí s umiestnením a realizáciou inžinierskych sietí v súvislosti so stavbou „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“

Nakoľko stavba „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“, ako stavba dráhy, je podľa § 139 ods. 3 písm. c) stavebného zákona líniovou stavbou, ako aj stavbou s veľkým počtom účastníkov konania, stavebný úrad podľa § 88b ods. 1 v spojení s § 61 ods. 4 stavebného zákona upovedomil účastníkov konania verejnou vyhláškou - listom č. 07381/2017/CDD-28 zo dňa 06.10.2017 o začatí stavebného konania a upustení od ústneho pojednávania. V oznámení o začatí stavebného konania stavebný úrad podľa § 61 ods. 3 stavebného zákona určil účastníkom konania lehotu 7 kalendárnych dní odo dňa doručenia verejnej vyhlášky, v ktorej môžu uplatniť svoje námietky s upozornením, že na neskoršie podané námietky sa neprihliadne.

Stavebný úrad v novom konaní vyhodnotil okruh účastníkov konania podľa platného právneho stavu v súlade s § 59 stavebného zákona a v rozsahu, v akom sa povoľovaná stavba môže priamo dotýkať ich vlastníckych alebo iných práv k pozemkom alebo stavbám, ako aj susedným pozemkom a stavbám. Tých účastníkov konania, ktorí sa v pôvodnom konaní odvolali a tých, ktorí sa v novom konaní prihlásili za účastníkov konania v oznámení o začatí konania identifikoval menovite a adresne, identifikáciu okruhu ostatných účastníkov konania viac spresnil, aby si mohli uplatniť svoje procesné práva, ktoré im priznáva zákon.

Podľa § 88b stavebného zákona ods. 1 ustanovenia § 88a ods. 1 až 6 (konanie o dodatočnom povolení stavby) sa nevzťahujú na konanie o stavbách, pri ktorých bolo zrušené právoplatné stavebné povolenie z dôvodu, že bolo vydané v rozpore so zákonom, všeobecne záväzným právnym predpisom alebo všeobecne záväzným nariadením. Na opakované konanie o žiadosti o stavebné povolenie sa primerane vzťahujú § 58 až 66.

Podľa § 61 ods. 4 stavebného zákona pri líniových stavbách alebo v odôvodnených prípadoch aj pri zvlášť rozsiahlych stavbách, stavbách s veľkým počtom účastníkov konania stavebný úrad upovedomí

účastníkov o začatí stavebného konania verejnou vyhláškou najmenej 15 dní pred konaním miestneho zisťovania, prípadne ústneho pojednávania, a ak sa nekoná ústne pojednávanie, pred uplynutím lehoty určenej podľa ods. 3.

Podľa § 61 ods. 3 stavebného zákona stavebný úrad oznámi účastníkom začatie stavebného konania najmenej 7 pracovných dní pred konaním miestneho zisťovania, prípadne ústneho pojednávania. Ak stavebný úrad upustí od ústneho pojednávania, určí lehotu, do kedy môžu účastníci uplatniť námietky, a upozorní ich, že sa na neskoršie námietky neprihliadne.

Podľa § 26 ods. 1 správneho poriadku doručenie verejnou vyhláškou použije správny orgán v prípade, keď účastníci konania alebo ich pobyt nie sú mu známi, alebo pokiaľ to ustanovuje osobitný zákon (v tomto prípade stavebný zákon).

Podľa § 26 ods. 2 správneho poriadku doručenie verejnou vyhláškou sa vykoná tak, že sa písomnosť vyvesí po dobu 15 dní na úradnej tabuli správneho orgánu. Posledný deň tejto lehoty je dňom doručenia. Správny orgán zverejňuje písomnosť súčasne iným spôsobom v mieste obvyklým, najmä v miestnej tlači, rozhlase alebo na dočasnej úradnej tabuli správneho orgánu na mieste, ktorého sa konanie týka.

Miestom obvyklým je elektronická úradná tabuľa na internetovej stránke: www.region-bsk.sk, prípadne úradná tabuľa obce MČ Bratislava – Staré Mesto, v ktorej sa stavba nachádza.

Podľa § 61 ods. 6 stavebného zákona dotknutým orgánom oznámenie o začatí stavebného konania doručil BSK jednotlivo s upozornením, že sú povinné oznámiť svoje stanovisko v rovnakej lehote, v ktorej môžu uplatniť námietky účastníci konania. Ak niektorý z orgánov štátnej správy potrebuje na riadne posúdenie dlhší čas, predĺži stavebný úrad na jeho žiadosť lehotu pred jej uplynutím. Ak dotknutý orgán v určenej alebo predĺženej lehote neoznámí svoje stanovisko k povoľovanej stavbe, má sa za to, že so stavbou z hľadiska ním sledovaných záujmov súhlasí.

V stanovenej lehote dňa 13.10.2017 nazreli do spisového materiálu splnomocnení zamestnanci účastníka konania Onkologického ústavu svätej Alžbety s.r.o. (ďalej len OÚSA) a následne do podateľne Úradu BSK doručili list OÚSA zn. 167/2017/HTČ zo dňa 11.10.2017, ktorým podali námietky OÚSA a RSA po zverejnení oznámenia BSK o začatí nového stavebného konania, v ktorom trvajú na námietkach, uvedených v liste zn. 158/2017/HTČ zo dňa 27.09.2017 a opätovne uvádzajú, že ako vlastníci susedných nehnuteľností parc. č. 8552/2 a 8547/2 v katastrálnom území Staré Mesto s umiestnením trvalej električkovej zastávky na Špitálskej ulici pred týmito nehnuteľnosťami, z dôvodov uvedených v námietkach zo dňa 27.09.2017, nesúhlasia a žiadajú, aby BSK ako vecne a miestne príslušný špeciálny stavebný úrad pri vydávaní stavebného povolenia pre líniovú stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ týmto námietkam vyhovel.

BSK listom č. 07381/2017 zo dňa 18.10.2017 požiadal stavebníka Dopravný podnik Bratislava, a.s. a vlastníka električkovej dráhy Hlavné mesto SR Bratislava o urýchléné zaslanie stanoviska k uvedeným námietkam účastníkov konania, k postupu iného umiestnenia novej zastávky na Špitálskej ulici a k zrušeniu zastávky pred nehnuteľnosťami nemocnice. Dopravný podnik Bratislava, a.s. sa k uvedeným námietkam vyjadril listom č. 21018/2017 zo dňa 26.10.2017, doručeným na BSK dňa 02.11.2017 nasledovne:

- Námietky nesmerujú k samotnej rekonštrukcii koľajového zvršku dvojkoľajovej električkovej trate a príslušným inžinierskym sieťam, ale smerujú voči umiestneniu dočasne zastávky električiek, ktorá bola v katastrálnom území Staré Mesto pred parc. C KN č. 8552/2 a 8547/2 zriadená v novembri 2016 (ďalej len dočasná zastávka) na základe rozhodnutia Hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislava (ďalej len HMB).
- Dočasná zastávka je v projektovej dokumentácii stavby vyznačená len v rámci situačného nákresu jednotlivých stavebných objektov, nepredstavuje však zámer vybudovať trvalú zastávku na mieste súčasnej dočasnej zastávky, nakoľko takéto umiestnenie trvalej zastávky by vzhľadom na logické umiestnenie zastávok mestskej hromadnej dopravy v Bratislave nebolo účelné.

- Čo sa týka stanoviska DPB k postupu iného umiestnenia novej zastávky na Špitálskej ul. Smer centrum, túto DPB a.s. rieši s prihliadnutím na všetky doposiaľ známe námietky, stanoviská a vyjadrenia účastníkov stavebného konania a príslušných stavebných úradov.
- Čo sa týka stanoviska DPB a.s. k zrušeniu dočasnej zastávky pred nehnuteľnosťami nemocnice, zrušenie dočasnej zastávky nie je v kompetencii DPB a.s., avšak DPB a.s. poskytne HMB všetku nevyhnutnú súčinnosť.

Hlavné mesto SR Bratislava sa k námietkam nevyjadril.

BSK vyhodnotil námietky účastníkov konania ako aj stanovisko Dopravného podniku Bratislava, a.s., k týmto námietkam a dospel k názoru, že námietky sa priamo netýkajú povoľovanej stavby v tomto konaní. Týkajú sa jej len nepriamo. Preto týmto námietkam nevyhovel. Zapracoval však do výrokovej časti tohto rozhodnutia podmienku č. 22, ktorá jasne stanovuje, že toto rozhodnutie sa netýka „dočasnej električkovej zastávky“, zriadenej dopravným značením na komunikácii Špitálska na základe rozhodnutia Hlavného mesta SR Bratislava, pred pozemkami parc.č. 8552/2 a 8547/22 v katastrálnom území Staré Mesto na Špitálskej ulici smer centrum, ani jej preklasifikovania na zastávku trvalú.

Bratislavský samosprávny kraj odporúča Hlavnému mestu SR Bratislava, aby túto „dočasnú zastávku“, zriadenú dopravným značením na komunikácii Špitálska, pred nehnuteľnosťami nemocnice, zrušil najneskôr ku dňu začatia plánovanej výstavby na pozemkoch parc.č. 8552/2 a 8547/22 v katastrálnom území Staré Mesto a do tohto termínu vybudoval trvalú zastávku v inej vhodnej polohe. Podľa listu Magistrátu hl.m. SR Bratislavy zo dňa 22.11.2016 dočasná zastávka mala byť zrušená, keď bude vybudovaná trvalá zastávka pod „Manderlákom“, s ktorej výstavbou sa predpokladá v 1. polovici roka 2017.

V stanovenej lehote nazrel do spisového materiálu konateľ spoločnosti realit K, s.r.o, ktorá je účastníkom konania. Námietky ani pripomienky nepodal.

Ďalšie námietky a pripomienky účastníkov konania v stavebnom konaní neboli uplatnené.

V stanovenej lehote uplatnila svoje stanovisko dotknutá spoločnosť Bratislavská teplárenská, a.s. (ďalej len BAT a.s.), ktorá listom zn. 03251/Ba/2017/3410-2 zo dňa 17.10.2017, podaným na poštovú prepravu dňa 19.10.2017 a doručeným na BSK dňa 20.10.2017 konštatovala, že v záujmovom území sa tepelné siete v majetku BAT, a.s. nenachádzajú, a preto nemá voči stavbe námietky a súhlasí s jej uskutočnením.

Podľa ustanovenia § 46 správneho poriadku *rozhodnutie musí byť v súlade so zákonmi a ostatnými právnymi predpismi, musí ho vydať orgán na to príslušný, musí vychádzať zo spoľahlivo zisteného stavu veci a musí obsahovať predpísané náležitosti.*

Podľa ustanovenia § 62 ods. 1 a 3 stavebného zákona *v stavebnom konaní stavebný úrad preskúma najmä: a) či dokumentácia spĺňa zastavovacie podmienky určené územným plánom zóny alebo podmienky územného rozhodnutia; b) či dokumentácia spĺňa požiadavky týkajúce sa verejných záujmov, predovšetkým ochrany životného prostredia, ochrany zdravia a života ľudí, a či zodpovedá všeobecným technickým požiadavkám na výstavbu ustanovenými týmto zákonom a osobitnými predpismi; c) či je zabezpečená komplexnosť a plynulosť výstavby, či je zabezpečené včasné vybudovanie technického, občianskeho alebo iného vybavenia potrebného na riadne užívanie; d) či bude stavbu uskutočňovať osoba oprávnená na uskutočňovanie stavieb, alebo ak stavbu bude uskutočňovať stavebník svojpomocou, či je zabezpečené vedenie uskutočňovania stavby stavebným dozorom alebo kvalifikovanou osobou; ak zhotoviteľ stavby bude určený vo výberovom konaní, stavebník oznámi zhotoviteľa stavby stavebnému úradu do 15 dní po skončení výberového konania. Stavebný úrad zabezpečí stanoviská dotknutých orgánov, ich vzájomný súlad a posúdi vyjadrenie účastníkov konania a ich námietky.*

Podľa § 66 ods. 1 stavebného zákona *v stavebnom povolení určí stavebný úrad záväzné podmienky uskutočnenia a užívania stavby a rozhodne o námietkach účastníkov konania. Stavebný úrad zabezpečí určenými podmienkami najmä ochranu záujmov spoločnosti pri výstavbe a pri užívaní stavby, komplexnosť stavby, dodržanie všeobecných technických požiadaviek na výstavbu, prípadne iných*

predpisov a technických noriem a dodržanie požiadaviek určených dotknutými orgánmi, predovšetkým vylúčenie alebo obmedzenie negatívnych účinkov stavby a jej užívania na životné prostredie.

Podľa § 66 ods. 3 stavebného zákona záväznými podmienkami uskutočňovania stavby sa zabezpečí, prípadne určí a) umiestnenie stavby na pozemku v prípadoch spojeného územného a stavebného konania o umiestnení stavby so stavebným konaním; b) ochrana verejných záujmov, predovšetkým zdravia ľudí a životného prostredia; c) dodržania príslušných technických predpisov, prístup a užívania stavby osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu a orientácie; d) lehotu na dokončenie stavby; e) plnenie požiadaviek uplatnených v záväzných stanoviskách podľa § 140b dotknutými orgánmi ak nie sú určené správnymi rozhodnutiami, prípadne požiadavky vlastníkov sietí a zariadení verejného dopravného technického vybavenia na napojenie na tieto siete; f) stavebný dozor alebo kvalifikovaná osoba, ak sa stavba uskutočňuje svojpomocou; g) použitie vhodných stavebných výrobkov; h) povinnosť oznámiť začatie stavby.

Podľa § 140b ods. 1 stavebného zákona záväzné stanovisko je na účely konaní podľa tohto zákona stanovisko, vyjadrenie, súhlas alebo iný správny úkon dotknutého orgánu, uplatňujúceho záujmy chránené osobitnými predpismi, ktorý je ako záväzné stanovisko upravený v osobitnom predpise. Obsah záväzného stanoviska je pre správny orgán v konaní podľa tohto zákona záväzný a bez zosúladenia záväzného stanoviska s inými záväznými stanoviskami nemôže rozhodnúť vo veci.

Spisový materiál, na základe ktorého BSK opakovane konal a rozhodoval, obsahuje náležitosti pôvodného spisového materiálu, vedeného pod č. s.: 03739/2017/CDD, a to :

- kópie z katastrálnej mapy, mapy z určeného operátu, výpisy z listov vlastníctva č. 1656, č. 10, č. 8925, č. 9386 na pozemky v katastrálnom území Staré Mesto, ktoré sú vo vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy a sú stavbou priamo dotknuté,
- zmluvu o nájme č. 088300691400 uzatvorenú s vlastníkom pozemkov a vlastníkom električkovej dráhy Hlavným mestom SR Bratislava za účelom zabezpečovania prevádzky mestskej hromadnej dopravy - t.j. aj jej údržby, doplnenú o jej prílohy a 4 dodatky,
- výpis z listu vlastníctva č. 3405 na pozemok registra „C“ parc. č. 21762/4 katastrálne územie Staré Mesto vo vlastníctve Univerzity Komenského v Bratislave, ktorý v tomto konaní po úprave projektovej dokumentácie nie je priamo dotknutým pozemkom, ale len susedným pozemkom,
- výpis z listu vlastníctva č. 9385 na pozemok registra „E“ parc. č. 8680/1 katastrálne územie Staré Mesto vo vlastníctve Československý štát (Pozemné stavby, n.p.) v správe Slovenský pozemkový fond, ktorý v tomto konaní po úprave projektovej dokumentácie nie je priamo dotknutým pozemkom, ale len susedným pozemkom,

Stanoviská dotknutých orgánov, ktorých podmienky sú zapracované do výrokovej časti tohto rozhodnutia:

- rozhodnutie MDV SR č. 05628/2017/SŽDD/05313 zo dňa 02.03.2017, ktorým bola udelená trvalá výnimka č. 1/2017-C350 zo stavebno – technických požiadaviek na projektovanie, výstavbu a prevádzku dráh – t.j. povolená výška nástupnej hrany 200 mm na nástupisku zastávky električkovej trate Mariánska v staničení 0,17852-0,24352 km, koľaj č.1,
- stanovisko Okresného úradu Bratislava, odboru starostlivosti o životné prostredie, oddelenia ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia č.: OU-BA-OSZP3/2016/106337/SIA/I-EIA-o.p. zo dňa 14.12.2016, v ktorom konštatuje, že stavba svojimi parametrami nespĺňa kritériá podľa § 18 zákona č. 24/2006 Z.z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o posudzovaní) v znení neskorších predpisov, a preto nie je predmetom zisťovacieho konania ani posudzovania jej vplyvov na životné prostredie podľa zákona o posudzovaní,
- záväzné stanovisko Mestskej časti Bratislava - Staré mesto č.: 11065/53989/2016/STA/Kno zo dňa 16.12.2016 podľa § 140b stavebného zákona, ktorým súhlasí s vydaním stavebného povolenia pre stavbu uvedenú vo výrokovej časti tohto rozhodnutia špeciálnymi stavebnými úradmi, ktoré sú príslušné na stavebné konania podľa zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný

- zákon) v znení neskorších predpisov a podľa zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o dráhach) v znení neskorších predpisov,
- stanovisko Hlavného mesta SR Bratislavy č. MAGS OD 59129/2016-407013,36258/17-407013 zo dňa 09.02.2017 *(BSK neuviedol vo výrokovej časti rozhodnutia podmienku č. 5 stanoviska, nakoľko sa týka zastávky viedenského typu, ktorá sa nebude realizovať)*,
 - stanovisko Hlavného mesta SR Bratislavy č. MAGS ONM 59628/2016,32828/2017/12828 zo dňa 19.01.2017,
 - stanovisko Rektorátu Univerzity Komenského v Bratislave č. OIOČ/4371/2016 zo dňa 20.12.2016,
 - stanovisko Okresného úradu Bratislava, odboru starostlivosti o životné prostredie, oddelenia ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia z hľadiska odpadového hospodárstva č.: OU-BA-OSZP3-2016/105573/HEL/I zo dňa 07.12.2016,
 - stanovisko Okresného úradu Bratislava, odboru krízového riadenia č.: OU-BA-OKR1-2016/106452 zo dňa 14.12.2016,
 - stanovisko Okresného úradu Bratislava, odboru starostlivosti o životné prostredie, oddelenia ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia stanovisko z hľadiska ochrany prírody a krajiny č.: OU-BA-OSZP3-2017/007259/JUD zo dňa 10.01.2017 a jeho oprava č. OÚ-BA-OSZP3-2017/049974/VSM zo dňa 26.04.2017,
 - odborné stanovisko AVDOP s.r.o. k posúdeniu konštrukčnej a sprievodnej dokumentácie UTZ elektrického č. 110/2016/AVDOP-Se/E/PD zo dňa 05.12.2016 a č. 12/2017/AVDOP-Se/E/PD zo dňa 25.02.2017,
 - vyjadrenie Ministerstva obrany SR, Agentúry správy majetku č. ASM-77-2081/2016 zo dňa 12.08.201,
 - oznámenie Regionálneho úradu verejného zdravotníctva Bratislava hlavné mesto č. HŽP/3348/2017 zo dňa 10.01.2017
 - stanovisko Hasičského a záchranného útvaru hlavného mesta SR Bratislavy č. KRHZ-BA-HZUB6-3680/2016 zo dňa 21.12.2016
 - záväzné stanovisko Krajského pamiatkového úradu Bratislava č. KPUBA-2016/24510-2/93352/STA zo dňa 12.12.2016,
 - stanovisko Ministerstva vnútra SR, Krajského riaditeľstva PZ v Bratislave č. KRPZ-BA-KDI-25-253/2016 zo dňa 19.12.2016,
 - stanovisko Slovenského zväzu telesne postihnutých zn. 294/2016 zo dňa 08.12.2016,
 - stanovisko Únie nevidiacich a slabozrakých Slovenska č. 154/SK/2016/Ko zo dňa 5.12.2016 *(BSK neuviedol vo výrokovej časti tohto rozhodnutia podmienku zo stanoviska, týkajúcu sa reliéfnych úprav na betónovej vozovke zastávky viedenského typu, nakoľko táto sa nebude realizovať)*,
 - vyjadrenie SIEMENS s.r.o. č. PD/BA/266/16 zo dňa 21.12.2016 *(BSK neuviedol vo výrokovej časti rozhodnutia tie podmienky stanoviska, ktoré sa týkajú verejného osvetlenia, ktoré nie je súčasťou elektrifikovanej dráhy; verejné osvetlenie povoľuje iný stavebný úrad)*,
 - stanovisko Ministerstva vnútra SR odboru telekomunikácií č. SITB-OT4-2016/000317-374 zo dňa 12.12.2016,
 - stanovisko SPP – distribúcia, a.s. č.TD/NS/0076/2016/An zo dňa 19.12.2016,
 - vyjadrenie Západoslovenskej energetiky, a.s. č. CZ 10995/07178/2016 zo dňa 19.12.2016,
 - vyjadrenie Západoslovenskej distribučnej, a.s. zo dňa 05.12.2016,
 - vyjadrenie Bratislavskej vodárenskej spoločnosti, a.s. č. 5692/2017/PD zo dňa 14.02.2017,
 - vyjadrenie Slovak Telekom, a.s. č. 6611631446 zo dňa 07.12.2016
 - vyjadrenie prevádzkovateľa siete Orange, a.s. - MICHLOVSKÝ, spol. s r. o., č. BA-3364/2016 zo dňa 06.12.2016,
 - stanovisko UPC BROADBAND SLOVAKIA, s.r.o., zo dňa 16.12.2016,
 - vyjadrenie SITEL, s.r.o., č. 1298/2016 zo dňa 12.12.2016,
 - vyjadrenie SWAN, a.s., č. SW-10374/2016 zo dňa 30.11.2016,

- vyjadrenie ELTODO SK, a.s., č. 310716/PJ zo dňa 29.07.2016,
- stanovisko Slovenského pozemkového fondu č. SPFS/2017/07938 a SPFZ/2017/031540 zo dňa 27.03.2017.

Vyššie uvedené dotknuté orgány štátnej správy, verejnej správy, resp. samosprávy sa k umiestneniu resp. k povoleniu predmetnej stavby vyjadrili kladne, prípadne kladne za dodržania nimi určených podmienok, ktoré sú zapracované do záväzných podmienok tohto stavebného povolenia. Predložené stanoviská svedčia o tom, že povoľovaná stavba je v súlade s verejnými záujmami.

Stavebný úrad nezpracoval do výroku tohto rozhodnutia stanoviská účastníkov konania Univerzity Komenského a Slovenského pozemkového fondu, nakoľko prepracovaná projektová dokumentácia už nerieši objekty stavby na pozemku registra „C“ parc. č. 21762/4 vo vlastníctve Univerzity Komenského v Bratislave podľa LV č. 3405 a pozemku „E“ parc. č. 8680/1 vo vlastníctve Slovenskej republiky – správe Slovenského pozemkového fondu podľa LV č. 9385 – t.j. nebudú použité na realizáciu stavby. Uvedení účastníci konania sú teda v novom konaní vlastníkom susednej nehnuteľnosti resp. správcom susednej nehnuteľnosti.

Upravenú projektovú dokumentáciu vypracoval dokumentácie overenej špeciálnym stavebným úradom v stavebnom konaní, ktorú vypracoval PROKOS s.r.o. v septembri 2017, autorizovaný stavebný inžinier Ing. Vladimír Májek reg. č. SKSI 2196*Z*A2 s kolektívom odborne spôsobilých elektrotechnikov špecialistov na projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení Ing. Martou Bútorovou, Ing. Gabrielou Kotúčovou a Ing. Mgr. Petrom Koladom. Pôvodná dokumentácia bola prepracovaná a neobsahuje súčasti pôvodne navrhovanej novej zastávky Mariánska – smer centrum a stavba nebude realizovaná na pozemkoch vo vlastníctve Univerzity Komenského a v správe Slovenského pozemkového fondu.

Stavba sa bude realizovať v katastrálnom území Staré Mesto výlučne na pozemkoch vo vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy: t.j. na pozemkoch reg. „C“ parc. č. 21756/1 - Špitálska ul. (reg. „E“ parc. č. 21756 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č.8925, registra „E“ parc. č. 8681 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 9386), reg. „C“ parc. č. 8680/13 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č.10, reg. „C“ parc. č. 9797/3 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 1656, reg. „C“ parc. č. 21762/1 (reg. „E“ parc. č. 21762 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 8925), reg. „C“ parc. č. 21901/1 a 21903/1 – Americké námestie, vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV 1656. Oprávnenie realizovať „Opravu električkovej trate na Špitálskej ul.“ Preukázal stavebník zmluvou o nájme s vlastníkom stavby a písomným súhlasom vlastníka stavby v zmysle zmluvy o nájme, čím si splnil povinnosť podľa § 58 ods. 3 v spojení s § 139 ods. 1. stavebného zákona. Vlastník električkovej dráhy, ktorý je zároveň vlastníkom pozemkov pod stavbou „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ nevyžaduje uzavretie ďalšej zmluvy a vo svojom stanovisku potvrdzuje oprávnenie stavebníka na realizáciu stavby.

Podľa § 139 ods. 1 stavebného zákona *pod pojmom iné právo k pozemkom a stavbám použitým v spojení „vlastnícke alebo iné práva k pozemkom a stavbám na nich“ sa podľa povahy prípadu rozumie a) užívanie pozemku alebo stavby na základe nájomnej zmluvy, dohody o budúcej kúpnej zmluve alebo dohody o budúcej zmluve o vecnom bremene, z ktorých vyplýva právo uskutočniť stavu alebo jej zmenu, b) právo vyplývajúce z vecného bremena spojeného s pozemkom alebo stavbou, c) právo vyplývajúce z iných právnych predpisov, d) užívanie pozemku alebo stavby na základe koncesnej zmluvy, z ktorej vyplýva uskutočniť stavbu alebo jej zmenu.*

Stavebný úrad v stavebnom konaní opakovane preskúmal predloženú žiadosť v súčinnosti s dotknutými orgánmi na základe ich stanovísk z hľadísk uvedených v § 62 stavebného zákona, prerokoval ju s účastníkmi konania a zistil, že dodatočným povolením zrealizovaných prác a povolením dokončenia stavby nie sú ohrozené záujmy chránené stavebným zákonom, predpismi vydanými na jej uskutočnenie a osobitnými predpismi. Stavebný úrad zaistil vzájomný súlad predložených stanovísk dotknutých orgánov požadovaných osobitnými predpismi, zabezpečil plnenie požiadaviek vlastníkov

a správcov sietí technického vybavenia územia a ich stanoviská zahrnul do podmienok tohto rozhodnutia.

Projektová dokumentácia stavby spĺňa všeobecné technické požiadavky na výstavbu a nemá vplyv na zastavovacie podmienky určené Územným plánom Hlavného mesta SR Bratislavy z roku 2007, v znení neskorších zmien a doplnkov, ktorý je v platnosti pre predmetné územie.

Špeciálny stavebný úrad postupoval podľa § 120 stavebného zákona na základe záväzného stanoviska podľa § 140b vydaného Mestskou časťou Bratislava – Staré Mesto a vychádzal z predložených súhlasných stanovísk a vyjadrení dotknutých orgánov, z projektovej dokumentácie vypracovanej odborne spôsobilou osobou a predmetnú stavbu posudzoval vo vzťahu k stavebnoprávnym predpisom. Tunajší úrad v priebehu konania zistil, že realizáciou stavby nie sú ohrozené záujmy chránené stavebným zákonom, predpismi vydanými na jej uskutočnenie a osobitnými predpismi, nezistil dôvody, ktoré by bránili povoleniu predmetnej stavby.

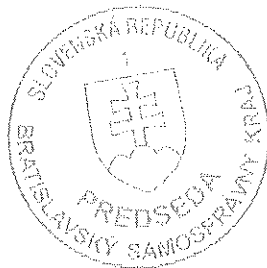
V súlade s § 61 ods. 3 stavebného zákona v tomto konaní stavebný úrad umožnil všetkým účastníkom konania využiť svoje procesné práva a uplatniť k povoleniu predmetnej stavby námietky a pripomienky.

Na základe všetkých hore uvedených dôvodov tunajší úrad konštatuje, že boli splnené zákonné podmienky pre vydanie stavebného povolenia na stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“, a preto rozhodol tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie

Podľa § 53 správneho poriadku zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov proti tomuto rozhodnutiu má účastník konania právo podať odvolanie.

Podľa § 54 správneho poriadku odvolanie je potrebné podať v lehote do 15 dní odo dňa jeho oznámenia. Odvolanie sa podáva na správnom orgáne, ktorý toto rozhodnutie vydal - Bratislavský samosprávny kraj, Sabinovská 16, 820 05 Bratislava. Odvolacím orgánom je Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Námestie slobody č. 6, P.O.BOX 100, 810 05 Bratislava. Toto rozhodnutie je možné preskúmať súdom až po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.



Ing. Pavol Frešo
predseda

Tento dokument sa doručuje verejnou vyhláškou v zmysle § 69 ods. 1 a 2 stavebného zákona v nadväznosti na § 26 ods. 2 správneho poriadku.

§ 69 ods. 1 stavebného zákona – stavebné povolenie a rozhodnutie predĺžení jeho platnosti sa oznámi rovnakým spôsobom ako začatie stavebného konania a upovedomenie o ústnom pojednávaní.

§ 69 ods. 2 stavebného zákona – Ak sa stavebné povolenie oznamuje verejnou vyhláškou, vyvesí sa na 15 dní spôsobom v mieste obvyklým. Posledný deň tejto lehoty je dňom doručenia.

§ 26 ods. 2 správneho poriadku – Doručenie verejnou vyhláškou sa vykoná tak, že sa písomnosť vyvesí po dobu 15 dní na úradnej tabuli správneho orgánu. Posledný deň tejto lehoty je dňom doručenia. Správny orgán zverejňuje písomnosť súčasne iným spôsobom v mieste obvyklým, najmä v miestnej tlači, rozhlase alebo na dočasnej úradnej tabuli správneho orgánu na mieste, ktorého sa konanie týka.

Miestom obvyklým je elektronická úradná tabuľa na internetovej stránke: www.region-bsk.sk, prípadne úradná tabuľa obce MČ Bratislava – Staré Mesto, v ktorej sa stavba nachádza.

Doručí sa účastníkom konania – verejnou vyhláškou:

- Dopravný podnik Bratislava, a.s., Olejkárska 1, 814 52 Bratislava
- PROKOS, s.r.o., Ing. Vladimír Májek, Druidská 5/A, 851 10 Bratislava, projektant
- Ing. Marta Bútorová, Cígeľská 6, Bratislava, projektant špecialista
- Ing. Gabriela Kotúčová, Osiková 2, Žilina, projektant špecialista
- Ing. Mgr. Peter Kolada, Palisády 17, Bratislava, projektant špecialista
- vlastníkom pozemkov reg. „C“ parc.č. 21756/1 - Špitálska ul. (reg. „E“ parc.č. 21756 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č.8925, parc.č. 8681 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 9386), reg. „C“ 8680/13 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č.10, reg. „C“ parc.č. 9797/3 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 1656, reg. „C“ parc.č. 21762/1 (reg. „E“ parc.č. 21762 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 8925), reg. „C“ parc.č. 21901/1 a 21903/1 – Americké námestie, vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV 1656 v katastrálnom území Staré Mesto.
- vlastníkom a spoluvlastníkom susedných pozemkov a stavieb na nich a susedných stavieb pozdĺž vyššie uvedených parciel, ak ich vlastnícke alebo iné práva k týmto pozemkom a stavbám môžu byť stavebným povolením priamo dotknuté v mestskej časti Bratislava – Staré Mesto na ulici Špitálska, v križovatke Špitálska – Hollého - Rajská, v križovatke Špitálska – Mariánska, v križovatke Špitálska – Lazaretská – Dobrovského, v križovatke Špitálska – ul. 29. augusta, v križovatke Špitálska – Mickiewiczova – Americké námestie
- vlastníkom a spoluvlastníkom pozemkov a stavieb, ktoré sa nachádzajú vo vnútroblokoch a ktorí majú umožnený prístup k svojim nehnuteľnostiam cez nehnuteľnosti, ktoré sa nachádzajú pozdĺž Špitálskej ulice na hranici s parcelou registra „C“ KN č. 21756/1 k.ú. Staré Mesto, ak ich vlastnícke alebo iné práva k týmto pozemkom a stavbám môžu byť stavebným povolením priamo dotknuté

účastníkom konania prihláseným do konania:

- Jana Chalániová, Špitálska 33, 811 08 Bratislava 1
- Alžbeta Majerčíková, Špitálska 33, 811 08 Bratislava 1
- Adriana Zapletalová, Špitálska 33, 811 08 Bratislava 1
- Ing. Linda Majerčíková, Špitálska 33, 811 08 Bratislava 1
- Ing. Dušan Kmetóni, Špitálska 33, 811 08 Bratislava 1
- Ing. Marian Škovranko, Špitálska 33, 811 08 Bratislava 1
- Ján Hromada, Sládkovičova 10, 921 01 Piešťany
- JUDr. Vladimír Kán, Fraňa Kráľa 5, 811 05 Bratislava 1
- Martina Kánová, Fraňa Kráľa 5, 811 05 Bratislava 1
- RealitK, s.r.o., Gajova 4, 811 09 Bratislava 1
- Ing. Eva Peciarová, ul. 29. augusta 5A, 811 07 Bratislava 1
- Mgr. Milan Kováč, Kubrická 90/120, 911 01 Trenčín
- Ing. Jozef Kováč, Beňadická 2, 851 06 Bratislava 5

- Onkologický ústav sv. Alžbety, s.r.o., Heydukova 10, 812 50 Bratislava 1
- Rehoľa sv. Alžbety, Špitálska 21, 812 32 Bratislava 1

Na vedomie dotknutým orgánom :

1. Hlavné mesto SR Bratislava, zast. primátorom, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1
2. Magistrát hl. m. SR Bratislavy, odd. dopravy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1
3. Magistrát hl. m. SR, odd. správy komunikácií, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1
4. Mestská časť Bratislava – Staré Mesto, Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava 1
5. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o ŽP, odd. ochrany prírody a vybraných zložiek ŽP, odpadové hospodárstvo, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
6. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o ŽP, odd. ochrany prírody a vybraných zložiek ŽP, štátna vodná správa, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
7. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o ŽP, odd. ochrany prírody a vybraných zložiek ŽP, ochrana prírody a krajiny, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
8. Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o ŽP, odd. ochrany prírody a vybraných zložiek ŽP, EIA - o.p., Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
9. Okresný úrad Bratislava, odbor krízového riadenia, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
10. Hasičský a záchranný útvar hl. m. SR Bratislavy, Radlinského 6, 811 07 Bratislava 1
11. Krajské riaditeľstvo policajného zboru v Bratislave I, Krajský dopravný inšpektorát, Špitálska 14, 812 28 Bratislava
12. Krajský pamiatkový úrad Bratislava, Leškova 17, 811 04 Bratislava 1
13. Slovenský zväz telesne postihnutých, Ševčenkova 19, 851 01 Bratislava 5
14. Únia nevidiacich a slabozrakých Slovenska, Sekulská 1, 842 50 Bratislava 4
15. Dopravný úrad, Bratislava, Divízia dráh a dopravy na dráhach, Letisko M.R.Štefánika, 823 05 BA 21
16. Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s., Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29
17. Západoslovenská distribučná, a.s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava 1
18. Západoslovenská energetika, a.s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava 1
19. SPP-distribúcia, a.s., Mlynské Nivy 44/b, 825 19 Bratislava 26
20. Slovak Telecom, a.s., Bajkalská 28, 817 62 Bratislava 1
21. SIEMENS, spol. s r.o., Lamačská 3/A, 841 04 Bratislava 4
22. Min. obrany SR, sekcia majetku a infraštruktúry, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava 3
23. Min. vnútra, odbor telekomunikácií, Pribinova 2, 812 72 Bratislava 1
24. Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava, hl. m., Ružínovská 8, 820 09 Bratislava
25. Bratislavská teplárenská, a.s., Bajkalská 21/A, 829 05 Bratislava
26. Železnice SR, oblastné riaditeľstvo Trnava, Bratislavská 2/A, 917 02 Trnava
27. Železnice SR, oblastné riaditeľstvo Trnava, sekcia elektroniky a energetiky, Kollárova 36, 917 95 Trnava
28. Železnice SR, oblastné riaditeľstvo Trnava, sekcia oznamovacej a zabezpečovacej techniky, Sládkovičova 2, 920 41 Leopoldov
29. Železnice SR, oblastné riaditeľstvo Trnava, sekcia železničných budov, Bratislavská 6/E, 917 02 Trnava
30. MICHLOVSKÝ, spol. s r.o., Letná 796/9, 921 01 Piešťany (prevádzkovateľ TKM Orange Slovensko, a.s.)
31. UPC BROADBAND SLOVAKIA, s.r.o., Ševčenkova 36, 851 06 Bratislava 5
32. ELTODO SK, a.s., Mokrý záhon 4, 821 04 Bratislava 2
33. OCAM, s.r.o., Námestie hraničiarov 31, 851 03 Bratislava 5
34. BENESTRA, s.r.o., Einsteinova 24, 851 01 Bratislava 5
35. SWAN, a.s., Borská 6, 841 04 Bratislava 4
36. SITEL, s.r.o., Kopčianska 20/C, 851 01 Bratislava 5

37.PRIMANET, spol. s r.o., Námestie hraničiarov 39, 851 03 Bratislava 5

38.Slovanet, a.s., Záhradnícka 151, 821 08 Bratislava 2

39.Türk Telekom International, Haanova 12, 851 04 Bratislava 5

40.ACS, spol. s r.o., Magnetová 11, 831 04 Bratislava 3

41.RAINSIDE, s.r.o., Teslova 43, 821 02 Bratislava 2

42.GTS Slovakia. a.s., Einsteinova 24, 851 01 Bratislava 5

43.SATRO s.r.o. ,Hodonínska 25, 841 03 Bratislava 4

Na vedomie:

44.Dopravný podnik Bratislava, a.s., Olejkárska 1, 814 52 Bratislava- *nemá účinok doručenia*

Na zverejnenie:

45.BSK, Sabinovská 16, 820 05 Bratislava 25

46.MČ Bratislava –Staré Mesto, Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava 1 so žiadosťou o zverejnenie verejnej vyhlášky na úradnej tabuli. Po uplynutí lehoty určenej na vyvesenie žiadame o zaslanie verejnej vyhlášky späť na BSK

Dátum vyvesenia:

15.11.2017

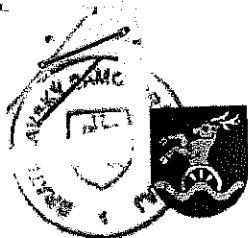
Pečiatka, podpis:

Dátum zvesenia:

pečiatka, podpis:

BRATISLAVSKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ
ODPOR DOPRAVY
SABINOVSKÁ 16, P.O.BOX 106
820 05 BRATISLAVA 25
IČO: 36 06 36 06
-17-

Zverejnenie písomnosti na úradnej tabuli na dlhšiu dobu ako 15 dní nespôsobuje oddialenie dňa doručenia. Ten nastáva v pätnásty deň od vyvesenia, bez ohľadu na prípadné prekročenie stanovenej lehoty zverejnenia.



**Bratislavský
samosprávny
kraj**



Č.s.: 07381/2017/CDD-56

Bratislava, 19.12.2017

KOLAUDAČNÉ ROZHODNUTIE

Bratislavský samosprávny kraj, ako špeciálny stavebný úrad pre stavby električkových a trolejbusových dráh a stavby na dráhe podľa § 105 ods. 1 písm. c) zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (ďalej len stavebný zákon) v znení neskorších predpisov, v kolaudačnom konaní posúdil návrh spoločnosti Dopravný podnik Bratislava, a.s., IČO: 00 492 736, so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava, na vydanie kolaudačného rozhodnutia na stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“.

Špeciálny stavebný úrad rozhodujúc podľa § 82 ods. 1 stavebného zákona, s použitím §§ 46 a 47 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (ďalej len správny poriadok) v znení neskorších predpisov

povoľuje užívanie

stavby „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“

v členení na stavebné objekty a prevádzkové súbory:

- SO 101 Električková trať**
- SO 101.1 Koľaj ako spätný vodič (Špitálska)**
- SO 102.1 Nástupný ostrovček (Mariánska smer Americké námestie)**
- SO 103 Električková trať – odbočenie na Americké námestie**
- SO 103.1 Koľaj ako spätný vodič (Americké námestie)**
- SO 601 Úprava trolejového vedenia**
- SO 602 Úprava napájacích vedení**
- SO 603 Ochranné opatrenia v zóne TV**
- SO 604 Napojenie automatu cestovných lístkov a informačnej tabule (Mariánska smer Americké nám.)**
- SO 605 Osvetlenie zastávkového prístrešku (Mariánska smer Americké námestie)**
- SO 606 Prípojka NN pre vystrojenie nástupištia (Mariánska smer Americké námestie)**
- PS 01 Elektrické ovládanie výhybiek**
- PS 02 Elektrický ohrev výhybiek**

Stavebník: Dopravný podnik Bratislava, a.s., IČO: 00 492 736, so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava,

vlastník stavby: Hlavné mesto SR Bratislava, Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava,

prevádzkovateľ: Dopravný podnik Bratislava, a.s., Olejkárska 1, 814 52 Bratislava,

na pozemkoch: reg. „C“ parc.č. 21756/1 - Špitálska ul. (reg. „E“ parc.č. 21756 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 8925, parc.č. 8681 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 9386), reg. „C“ 8680/13 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 10, reg. „C“ parc.č. 9797/3 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 1656, reg. „C“ parc.č. 21762/1 (reg. „E“ parc.č. 21762 vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV č. 8925), reg. „C“ parc.č. 21901/1 a 21903/1 – Americké námestie, vlastní Hlavné mesto SR Bratislava podľa LV 1656 v katastrálnom území Staré Mesto.

druh stavby: inžinierska stavba – električková dráha,

účel stavby: mestská dráha, prevádzkovanie električkovej dopravy.

Pre užívanie stavby špeciálny stavebný úrad podľa § 82 ods. 2 stavebného zákona určuje tieto podmienky:

1. Stavba sa bude užívať v súlade s ustanoveniami zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhlášky č. 351/2010 Z.z. o dopravnom poriadku dráh.
2. Vlastník stavby je povinný dokumentáciu skutočného vyhotovenia uchovať po celý čas užívania.
3. Vlastník stavby je povinný stavbu udržiavať v dobrom technickom stave, aby nedochádzalo k ohrozeniu bezpečnosti dopravy na dráhe.
4. Stavbu možno užívať len na účel povolený týmto rozhodnutím.

Odôvodnenie

Stavebník Dopravný podnik Bratislava, a.s., so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava, IČO: 00 492 736, doručil dňa 20.11.2017 na tunajší správny orgán návrh na vydanie kolaudačného rozhodnutia na stavbu „Oprava električkovej trate na Špitálskej ul.“ v Bratislave. Návrh bol doplnený dňa 28.11.2017 a 30.11.2017. Dňom podania návrhu bolo začaté konanie.

Stavba bola povolená stavebným povolením č.s.: 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017, ktoré vydal Bratislavský samosprávny kraj, ako vecne a miestne príslušný špeciálny stavebný úrad pre stavby električkových a trolejbusových dráh a stavby na dráhe podľa § 105 ods. 1 písm. c) zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (ďalej len „stavebný zákon“) v znení neskorších predpisov (ďalej len BSK). Právoplatnosť nadobudlo dňa 23.06.2017. Na základe právoplatného stavebného povolenia začal stavebník dňom 01.08.2017 stavbu realizovať. Na základe podaných odvolaní, doručených na BSK v dňoch 07.08.2017 a 08.08.2017, Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky rozhodnutím č.: 24391/2017/SŽDD/61095 zo dňa 25.08.2017 vyslovilo o.i. názor, že odvolaním napadnuté rozhodnutie nie je právoplatné a zrušilo rozhodnutie BSK č.s.: 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017. Rozhodnutie MDV SR nadobudlo právoplatnosť dňa 14.09.2017.

Stavebník pokračoval v realizovaní stavby na základe oznámenia o začatí zabezpečovacích prác s uvedením dôvodu podľa § 127a) stavebného zákona, t.j. hroziaci havarijný stav, ktorý môže nastať vo zvýšenom energetickom zaťažení električkového úseku od triangu Vazovova po triangel Námestie SNP v dôsledku zhustenia premávky električiek na Obchodnej ulici, na ktorú je odklonená električková doprava zo Špitálskej ulice. Havarijný stav môže nastať, ak sa predĺži lehota výstavby „Opravy električkovej trate na Špitálskej ulici“ na základe rozhodnutia MDV SR a s tým súvisiacou zmenou

prevádzkovej teploty prostredia (zimné obdobie), na ktorú oprava električkovej trate plánovaná nebola. Zvýšené energetické zaťaženie v zimných mesiacoch môže vyvolať výpadky napájania v danom úseku, v dôsledku čoho dôjde k prerušeniu premávky električkovej tratie v hlavnom meste. K oznámeniu postupne predložil technické údaje a tabuľku odhadov preťaženia električkových úsekov 1303 a 1302 v prípade predĺženia realizácie stavby do zimného obdobia, stanovisko autorského dozoru (projektanta) k zastaveniu prác na oprave električkovej trate zo dňa 09.10.2017 a rozpracovanosť stavby ku dňu 10.09.2017, kedy boli prerušené stavebné práce a Znalecký posudok 129/2017 vo veci posúdenia možného preťaženia úsekov ET v zimnom období v úsekoch 1302, 1303, 701 a 210, vypracovaný dňa 24.10.2017 znalcom Ing. Jozefom Holjenčíkom, PhD. – znalec ev.č. 911131, ÚEOS – Komercia, a.s., Ružová dolina 27, 824 69 Bratislava, ktorý potvrdil s pravdepodobnosťou blízkou istote, že nastane stav úplného kolapsu napájacieho systému električkovej dráhy a následkom toho dôjde k ohrozeniu plynulosti a bezpečnosti cestnej premávky v hodnotených úsekoch.

Bratislavský samosprávny kraj podľa § 127a ods. 3 písm. d) stavebného zákona predbežne dňa 02.11.2017 pod č. 03781/2017/CDD-40 povolil stavebné úpravy a zabezpečovacie práce podľa predloženej projektovej dokumentácie tak, aby mohla byť električková trať uvedená do prevádzky schopného stavu. Súčasne už prebiehalo konanie o dodatočnom povolení už zrealizovaných prác s návrhom na dokončenie rozostavanej stavby podľa upravenej projektovej dokumentácie

V novom konaní boli rozhodnutím BSK č.s.: 07381/2017/CDD-44 zo dňa 13.11.2017 povolené zrealizované práce na základe stavebného povolenia č. 03739/2017/CDD-11 zo dňa 05.05.2017, zrealizované práce na základe predloženého oznámenia začatia zabezpečovacích prác a určené podmienky na dokončenie a užívanie stavby. Nové stavebné povolenie nadobudlo právoplatnosť dňa 15.12.2017.

Na základe doručeného návrhu na vydanie kolaudačného rozhodnutia správny orgán listom zo dňa 29.11.2017 oznámil účastníkom konania, obci a dotknutým orgánom začatie kolaudačného konania a súčasne nariadil ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na deň 12.12.2017 o 9:00 hodine. Súčasne upozornil účastníkov konania a dotknuté orgány, že svoje námietky a stanoviská môžu uplatniť najneskôr pri ústnom pojednávaní, inak sa na ne neprihliadne. Účastníci konania námietky neuplatnili.

Na ústnom pojednávaní uplatnili stanoviská dotknuté orgány:

- Okresný úrad Bratislava, odbor starostlivosti o životné prostredie: z hľadiska odpadového hospodárstva súhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia. Na miestnom zisťovaní boli predložené doklady o odovzdaní odpadu oprávnenej osobe, t.j. vážne lístky.
- Hasičský a záchranný útvar hlavného mesta SR Bratislavy k vydaniu kolaudačného rozhodnutia z hľadiska požiadaviek protipožiarnej ochrany nemá pripomienky.

Listom č. 2017/16288 zo dňa 11.12.2017 Inšpektorát práce Bratislava oznámil neúčast na konaní a zároveň aj skutočnosť, že Inšpektorát práce neuplatňuje k predmetnému konaniu žiadne námietky. Dodatočným vyjadrením Únia nevidiacich a slabozrakých Slovenska súhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia a s užívaním stavby bez pripomienok.

U tých dotknutých orgánov, ktoré v konaní neuplatnili svoje stanoviská má špeciálny stavebný úrad za to, že s vydaním kolaudačného rozhodnutia z hľadiska nimi sledovaných záujmov súhlasia.

Stavebník postupne doplnil svoj návrh o náležitosti podľa § 17 a § 18 vyhlášky 453/2000 Z.z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona.

Správny orgán v uskutočnenom kolaudačnom konaní preskúmal predložený návrh na kolaudáciu, prerokoval ho s účastníkmi konania a s dotknutými orgánmi a organizáciami. V kolaudačnom konaní zistil, že skutočné realizovanie stavby alebo jej užívanie nebude ohrozovať verejný záujem, najmä z hľadiska ochrany života a zdravia osôb, životného prostredia, bezpečnosti práce a technických zariadení (určených technických zariadení elektrických).

Na základe uvedených skutočností dospel k záveru, že vydaním kolaudačného rozhodnutia nie sú ohrozené záujmy spoločnosti ani neprimerane obmedzené či ohrozené práva a právom chránené

záujmy účastníkov konania, a preto rozhodol tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

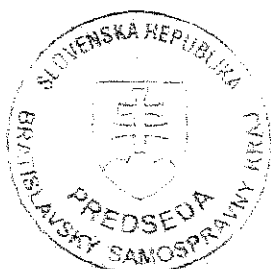
Stavebník Dopravný podnik Bratislava, a.s., uhradil správny poplatok za návrh na vydanie kolaudačného rozhodnutia podľa zákona č. 145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, položky 62a) písm. g) sadzobníka správnych poplatkov vo výške 530,00 Eur na účet Bratislavského samosprávneho kraja.

Poučenie

Podľa § 53 správneho poriadku zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov proti tomuto rozhodnutiu má účastník konania právo podať odvolanie.

Podľa § 54 správneho poriadku odvolanie je potrebné podať v lehote 15 dní odo dňa jeho oznámenia. Odvolanie sa podáva na správnom orgáne, ktorý toto rozhodnutie vydal - Bratislavský samosprávny kraj, Sabinovská 16, 820 05 Bratislava. Odvolacím orgánom je Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava.

Toto rozhodnutie je možné po vyčerpaní riadneho opravného prostriedku preskúmať súdom.



Mgr. Juraj Droba, MBA, MA
predseda

Doručí sa účastníkom konania:

1. DPB, a.s., Olejkárska 1, 814 52 Bratislava 1
2. Hlavné mesto SR Bratislava, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1

Na vedomie:

3. MČ Bratislava – Staré Mesto, Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava 1
4. Magistrát hl. m. SR Bratislavy, IV. Sekcia Dach, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava 1
5. KR PZ v BA, KDI, Odbor dopravného inžinierstva, Špitálska 14, 812 28 BA
6. Okresný úrad Bratislava – odbor ochrany prírody a krajiny, Odd. odpadového hospodárstva, Tomášikova 46, 832 05 Bratislava 3
7. HZÚ, hl.m. SR Bratislavy, Radlinského 6, 811 07 Bratislava 1
8. RÚVZ Bratislava, hl.m. SR, Ružinovská 8, P.O.BOX 26, 820 09 Bratislava 29
9. Inšpektorát práce Bratislava, Za kasárňou 1, 832 64 Bratislava 3
10. Únia nevidiacich a slabozrakých Slovenska, Sekulská 1, 842 50 Bratislava 4

1 x vyhotovenie spis

0

94/2017

Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť
ako Objednávateľ

2

EUROVIA SK, a.s.
ako Zhotoviteľ

ZMLUVA O DIELO

2017

TÁTO ZMLUVA (ďalej len „Zmluva“) je uzatvorená nižšie uvedeného dňa medzi:

- (1) **Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom Olejčárska 1, 814 52 Bratislava, IČO: 00 492 736, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 607/B, DIČ: 2020298786, IČ DPH: SK2020298786, bankové spojenie: VÚB, a.s., číslo účtu: 48009012/0200, IBAN: SK98 0200 0000 0000 4800 9012, BIC (SWIFT): SUBASKBX, štatutárny orgán: Ing. Milan Uršan, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ a Ing. Pavol Kubala, PhD., člen predstavenstva a riaditeľ ekonomického úseku, kontaktná osoba pre technické veci:
e-mail: _____, telefón: _____
(_____ e-mail: _____, kontaktná osoba pre zmluvné veci _____, (ďalej len „Objednávateľ“) na jednej strane; a
- (2) **EUROVIA SK, a.s.**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom Osloboditeľov 66, 040 17 Košice IČO: 31 651 518, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka číslo: 248/V, DIČ: 2020490274, IČ DPH: SK2020490274, bankové spojenie: _____, číslo účtu: _____, IBAN: _____, BIC (SWIFT): _____, štatutárny orgán: Ing. Róbert Šinály, generálny riaditeľ a podpredseda predstavenstva a Ing. Juraj Dančišin, obchodný riaditeľ a člen predstavenstva kontaktná osoba pre technické veci: _____, telefón: _____
e-mail: _____, kontaktná osoba pre zmluvné veci: _____
telefón: _____ e-mail: _____ (ďalej len „Zhotoviteľ“) na druhej strane.

Vzhľadom k tomu, že:

- (A) Objednávateľ má záujem o vykonanie diela – Rekonštrukcia električkovej trate na Špitálskej ulici, za účelom čoho realizoval verejné obstarávanie na predmet zákazky č. PL 5/2017 „Rekonštrukcia električkovej trate na Špitálskej ul.“ na základe zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov; oznámenie o vyhlásení verejnej súťaže bolo zverejnené dňa 07.04.2017 vo Vestníku verejného obstarávania vedeného Úradom pre verejné obstarávanie č. 70/2017 pod zn. 4547 - WYP; a
- (B) Zhotoviteľ sa stal víťazom verejného obstarávania na predmet zákazky č. PL 5/2017 „Rekonštrukcia električkovej trate na Špitálskej ul.“; a
- (C) Zmluvné strany majú záujem upraviť si vzájomné práva a povinnosti súvisiace s realizáciou diela;

DOHODLO sa nasledovne:

1 DEFINÍCIE A INTERPRETÁCIA ZMLUVNÝCH USTANOVENÍ

1.1 Pokiaľ nebude ďalej uvedené inak, potom budú mať výrazy použité v Zmluve s veľkými začiatočnými písmenami nasledovný význam:

- (a) **Cena za Dielo** znamená odplatu za vykonanie Diela podľa článku 5 Zmluvy, ktorá je stanovená na základe vzájomne odsúhlaseného rozpočtu vyjadreného v ocenenom výkaze výmer vypracovaného po položkách pre jednotlivé činnosti súvisiace s realizáciou Diela podľa Prílohy 3 Zmluvy – Rozpočet (výkaz výmer) stavby, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy;
- (b) **Dielo** znamená rekonštrukcia električkovej trate na Špitálskej ulici v Bratislave v úseku od Amerického námestia po zastávku Kamenné námestie, vrátane električkovej zastávky Mariánska a novej zastávky viedenského typu Mariánska smer mesto na základe projektovej dokumentácie vypracovanej spoločnosťou PROKOS s.r.o.; Dielo je ďalej bližšie špecifikované v Prílohe 1 Zmluvy – Špecifikácia Diela, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy;
- (c) **Obchodný zákonník** znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov;
- (d) **Občiansky zákonník** znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov;
- (e) **Zmluvná strana** znamená Objednávateľ a/alebo Zhotoviteľ.

1.2 Okrem definovaných pojmov uvedených v článku 1 bodu 1.1 Zmluvy, ak je ďalej v Zmluve použitý definovaný pojem, v Zmluve bude mať takýto pojem význam, ktorý mu je priradený v príslušnej časti Zmluvy, kde je definovaný.

1.3 V Zmluve, ak z kontextu nevyplýva iný zámer,

- (a) každý odkaz na Zmluvnú stranu zahŕňa aj jej právnych nástupcov, ako aj postupníkov a nadobúdateľov práv alebo záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy;

- (b) každý odkaz na Zmluvu alebo iný dokument znamená Zmluvu alebo iný dokument v znení jeho dodatkov a iných zmien, vrátane novácií;
- (c) prílohy Zmluvy predstavujú jej neoddeliteľné súčasť a správny výklad ustanovení Zmluvy je možný len s prihliadnutím na ich obsah. Nadpisy častí, článkov a príloh slúžia výlučne pre uľahčenie orientácie a pri výklade Zmluvy sa nepoužívajú;
- (d) každý odkaz na „článok“ alebo „prílohu“ znamená odkaz na príslušný článok alebo prílohu Zmluvy; a
- (e) výrazy definované v jednotnom čísle alebo v základnom gramatickom tvare majú v Zmluve rovnaký význam, keď sú použité v množnom čísle a inom gramatickom tvare a naopak.

2 PREDMET ZMLUVY

2.1 Predmetom Zmluvy je záväzok:

- (a) Zhotoviteľ'a zhotoviť pre Objednávateľ'a Dielo; a
- (b) Objednávateľ'a zaplatiť Zhotoviteľ'ovi Cenu za Dielo.

2.2 Zhotoviteľ' sa zaväzuje zhotoviť pre Objednávateľ'a Dielo riadne a včas, vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť a na vlastné nebezpečenstvo, za podmienok dohodnutých v Zmluve a v rozsahu podľa príloh Zmluvy, samostatne a na požadovanej odbornej úrovni. Zmluvné strany sa dohodli, že porušenie odbornej starostlivosti Zhotoviteľ'om sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy. Zhotoviteľ' zodpovedá Objednávateľ'ovi za realizáciu Diela v celom rozsahu bez ohľadu na osobu, ktorá Dielo alebo časť Diela skutočne realizuje.

2.3 Objednávateľ' je oprávnený počas realizácie Diela spresniť rozsah Diela alebo zmeniť riešenie oproti projektu v nadväznosti na svoje prevádzkové a ekonomické podmienky, alebo prípadné výsledky stavebného konania, ak je to potrebné.

2.4 Zmluvné strany sa vzájomne zaväzujú poskytovať si všetku potrebnú súčinnosť na plnenie záväzkov zo Zmluvy.

3 TERMÍN A MIESTO PLNENIA

3.1 Zhotoviteľ' sa zaväzuje realizáciu prác na Diele začať a celé Dielo riadne dokončiť a odovzdať Objednávateľ'ovi v týchto lehotách:

- (a) termín odovzdania staveniska Objednávateľ'om Zhotoviteľ'ovi: 01.08.2017 o 08:00 hod.;
- (b) termín začatia Diela: 01.08.2017 o 09:00 hod.;
- (c) termín dokončenia Diela a odovzdania Diela: 29.10.2017 o 08:00 hod.

3.2 Zhotoviteľ' sa zaväzuje pri realizácii Diela postupovať v termínoch podľa schváleného harmonogramu postupného zhotovenia Diela v zmysle Prílohy 2 Zmluvy – Harmonogram postupného zhotovenia Diela, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy (ďalej len „Príloha 2 Zmluvy“) a podľa realizačného projektu.

3.3 Po dokončení stavebných prác Zhotoviteľ' odovzdá stavenisko (alebo jeho časť) vypratane a upravené do pôvodného stavu alebo podľa dohody Zmluvných strán do 3 (troch) dní po ukončení prác na zodpovedajúcej časti Diela, resp. po odovzdaní Diela ako celku, ak Objednávateľ' neurčí inak.

3.4 Meniť a spresňovať termíny a organizáciu práce možno len po vzájomnej dohode Zmluvných strán.

3.5 Miestom plnenia je Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava – Špitálska ulica v úseku od Amerického námestia po zastávku Kamenné námestie, vrátane električkovej zastávky Mariánska a novej zastávky viedenského typu Mariánska sme mesto.

4 PODMIENKY ZHOTOVENIA DIELA

4.1 Dielo sa Zhotoviteľ' zaväzuje Zhotoviť podľa projektu stavby a v súlade podmienkami stanovenými v Zmluve. Zhotoviteľ' potvrdzuje, že bol oboznámený so zámerom Objednávateľ'a, že vykonal pred uzavretím Zmluvy obhliadku staveniska a že je oboznámený s podmienkami, za ktorých má Dielo vykonať.

4.2 Dielo je vymedzené odsúhlaseným projektom stavby na predmetnú zákazku, vrátane oceneného výkazu výmer.

- 4.3 Východiskovými podkladmi k realizácii Diela sú projekt stavby vrátane príslušného výkazu výmer a obhliadka staveniska.
- 4.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť vypracovanie a odsúhlasenie realizačného projektu Diela, vrátane projektu organizácie výstavby a projektu organizácie dopravy, ako aj dokumentácie skutočného zhotovenia Diela. Realizačný projekt predloží Zhotoviteľ Objednávateľovi na odsúhlasenie minimálne 7 (sedem) dní pred predpokladaným začatím stavebných prác.
- 4.5 Zhotoviteľ je povinný Dielo zrealizovať a odovzdať v zmysle platných STN, v rozsahu a kvalite podľa odsúhlaseného harmonogramu postupného zhotovenia Diela v zmysle Prílohy 2 Zmluvy.
- 4.6 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť vedenie stavebného denníka.
- 4.7 Zhotoviteľ je oprávnený použiť na realizáciu Diela výhradne tretiu osobu, ktorú písomne odsúhlasil Objednávateľ. Zhotoviteľ je povinný ku dňu podpisu Zmluvy predložiť Objednávateľovi na odsúhlasenie zoznam svojich subdodávateľov jednotlivých častí Diela. Zhotoviteľ zodpovedá za riadne plnenie zmluvy aj vtedy, keď bude Dielo realizovať prostredníctvom tretej osoby, a to aj v prípade ak k tomu dal predoslý súhlas Objednávateľ.
- 4.8 Zhotoviteľ je povinný počas účinnosti Zmluvy pravidelne predkladať Objednávateľovi správy o vykonaných aktivitách vo formáte určenom Objednávateľom (stavebný denník). V prípade rozporu predkladanej správy so skutkovým stavom realizácie Diela alebo so Zmluvou, je Zhotoviteľ povinný v lehote určenej Objednávateľom tento rozpor odôvodniť.
- 4.9 Zhotoviteľ je povinný pri realizácii Diela poveriť svojho zástupcu pre koordináciu bezpečnosti pri uskutočňovaní stavby v zmysle nariadenia vlády SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko v znení neskorších predpisov.
- 4.10 Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť počas uskutočňovania stavebných prác prítomnosť svojho zodpovedného zástupcu (stavby vedúceho) na stavbe, ktorý bude mať splnomocnenie riešiť problémy počas uskutočňovania Diela.
- 4.11 Zhotoviteľ je povinný priebežne informovať Objednávateľa o stave zhotovovaného Diela na kontrolných poradiach a na operatívnych poradiach vedenia stavby.
- 4.12 Zhotoviteľ sa zaväzuje strpieť výkon kontroly Objednávateľa súvisiacej s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas účinnosti Zmluvy, a to oprávnenými osobami Objednávateľa a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.
- 4.13 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť sám alebo prostredníctvom oprávnenej tretej osoby nakladanie s odpadmi, v súlade so zákonom č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, vzniknutými v súvislosti so zhotovovaním Diela.
- 4.14 Zhotoviteľ je povinný prevziať zodpovednosť za čistotu komunikácií v súvislosti s vykonávaným Dielom.
- 4.15 Zhotoviteľ má právo zabezpečiť od tretích osôb dodávku tovarov, služieb a prác potrebných pre realizáciu Diela.
- 4.16 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť doklady o kvalite materiálov, výrobkov a konštrukcií zabudovaných do Diela a použitých v rámci zhotovovania Diela ako jeho súčasť, v súlade so stavebným zákonom, zákonom o štátnom skúšobníctve, vyhláškou o certifikácii výrobkov, zákonom o stavebných výrobkoch, zákonom o technických požiadavkách na výrobky a posudzovaní zhody a inými súvisiacimi právnymi normami a predpismi, ako aj geometrický plán, potvrdenia správcu digitálnej mapy o jej odovzdaní a ostatné náležitosti potrebné k vydaniu oprávnenia k užívaniu Diela (skúšky, oprávnenia, revízie a iné).
- 4.17 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť vykonanie kvalitatívnych skúšok a potrebných meraní, predpísaných príslušnými právnymi normami a predpismi a STN.
- (a) Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť dodržiavanie príslušných ustanovení právnych noriem platných pre zhotovovanie Diela minimálne v rozsahu:
 - (b) zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov;
 - (c) vyhlášky č. 147/2013 Z. z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých činností v znení niektorých predpisov;
 - (d) zákona č. 51/1988 Zb. o banskej činnosti, výbušnínach a štátnej banskej správe v znení neskorších predpisov;

- (e) zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach v znení neskorších predpisov;
- (f) zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov;
- (g) zákona č. 17/1992 Zb. o životnom prostredí v znení neskorších predpisov;
- (h) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov a zákona č. 401/1998 Z. z. o poplatkoch za znečistenie ovzdušia v znení neskorších predpisov;
- (i) zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov;
- (j) zákona č. 656/2004 Z. z. o energetike a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov;
- (k) zákona č. 351/2011 Z. z. o elektronických komunikáciách v znení neskorších predpisov;
- (l) zákona č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarom v znení neskorších predpisov;
- (m) ostatných súvisiacich právnych predpisov, všeobecne záväzných nariadení mesta a mestských častí, STN a iných technických predpisov súvisiacich so zhotovovaním Diela.

- 4.18 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť počas realizácie ochranu staveniska pred vstupom cudzích osôb, udržiavanie poriadku a čistoty na stavenisku a jeho okolí, ako aj na prístupových komunikáciách.
- 4.19 Zhotoviteľ zabezpečí pri plnení predmetu Zmluvy vlastný dozor nad bezpečnosťou práce v zmysle zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhlášky č. 147/2013 Z. z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých činností v znení niektorých predpisov a prevezme zodpovednosť za bezpečnosť práce na stavenisku.
- 4.20 Zhotoviteľ je povinný prevziať zodpovednosť za to, že pracovníci zhotovujúci Dielo budú mať doklady o absolvovaní predpísaných školení o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o požiarnej bezpečnosti, lekárske potvrdenia o vyhovujúcom zdravotnom stave pre vykonávané činnosti a preukazy spôsobilosti na výkon vybraných činností. Zhotoviteľ je povinný na výzvu Objednávateľa predložiť kópie týchto dokladov.
- 4.21 Zhotoviteľ je povinný riadiť vykonávanie prác tak, aby nedošlo k poškodeniu zdravia vlastných pracovníkov ani tretej osôb a poškodeniu majetku. Zhotoviteľ zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia svojich zamestnancov a tretej osôb oprávnené sa zdržujúcich na stavenisku a dodržiavanie predpisov požiarnej ochrany.
- 4.22 Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť jednotlivé pracoviská staveniska proti možnosti vzniku úrazu alebo škody počas vykonávania prác, ako aj po ukončení každej pracovnej zmeny.
- 4.23 Počas zhotovovania Diela bude Objednávateľ zabezpečovať na stavbe tieto činnosti:
- (a) vykonávať dozor počas celej doby zhotovovania Diela; Objednávateľ bude počas zhotovovania Diela zastupovať a vykonávať dozor bude Ing. Ivan Čuperka a Ing. Karol Kollár ako technický dozor, ktorý je oprávnený zastupovať Objednávateľa na kontrolných dňoch, pri kontrole vykonaných prác a preberaní ukončeného Diela;
 - (b) kontrolovať vecný a časový postup zhotovovania Diela a jeho súlad s projektom stavby;
 - (c) sledovať denné zápisy Zhotoviteľa v stavebnom denníku a pripájať k nim svoje upozornenia na nedostatky Zhotoviteľa, zistené pri zhotovovaní Diela, ako aj vznášať na Zhotoviteľa pokyny, súvisiace s postupom, kvalitou a rozsahom zhotovovaného Diela.
- 4.24 Objednávateľ sa zaväzuje odovzdať Zhotoviteľovi bez zbytočného odkladu po podpise Zmluvy všetky podklady potrebné pre zhotovenie Diela, ktoré má k dispozícii, a to predovšetkým príslušnú projektovú dokumentáciu vypracovanú spoločnosťou PROKOS s.r.o.
- 4.25 Objednávateľ sa ďalej zaväzuje poskytnúť Zhotoviteľovi predovšetkým nasledovné spolupôsobenie:
- (a) odovzdať mu pred termínom začatia zhotovovania Diela písomné oznámenie, v ktorom uvedie presný dátum a hodinu uskutočnenia odovzdania a prevzatia staveniska;
 - (b) odovzdať mu riadne a včas stavenisko spôsobilé na realizáciu Diela;
 - (c) odovzdať mu skladovacie plochy pre uskladnenie prípadných dodávok a materiálov;
 - (d) ďalšie spolupôsobenie bude bližšie špecifikované v zmysle zápisu z odovzdávky staveniska.

4.26 Zhotoviteľ sa bude riadiť zadanim a podkladmi dodanými v súlade so Zmluvou, pokynmi Objednávateľa, zápisnicami zo vzájomných rokovaní, písomnými dohodami Zmluvných strán, vyjadreniami a rozhodnutiami. Zhotoviteľ je povinný počas celej doby realizácie Diela plniť pokyny Objednávateľa, pričom v prípade potreby je zároveň povinný upozorniť Objednávateľa na nevhodnosť jeho pokynov.

4.27 Zhotoviteľ sa zaväzuje včas informovať Objednávateľa o všetkých podstatných zmenách v právnych predpisoch a normách priamo súvisiacich so Zmluvou a vykonávaním Diela.

5 CENA ZA DIELO A PLATOBNÉ PODMIENKY

5.1 Cena za Dielo je stanovená na základe vzájomne odsúhlaseného rozpočtu vyjadreného v ocenenom výkaze výmer stavy podľa Prílohy 3 Zmluvy v celkovej výške 2 532 067,71 EUR bez DPH (slovom: dvamiliónypäťstotridsaťdvatisícšesťdesiatšesťdesiatšesť eur sedemdesiatjeden centov bez DPH). Pri DPH sa bude postupovať v zmysle platných právnych predpisov.

5.2 K zmene Ceny za Dielo môže dôjsť:

- (a) v prípade rozšírenia alebo zúženia predmetu Zmluvy zo strany Objednávateľa; a
- (b) pri zmene technického riešenia požadovaného Objednávateľom;

a to len na základe písomného dodatku k Zmluve. Ku každému dodatku, ktorým sa mení rozsah plnenia a Cena za Dielo musí byť priložený:

- (a) písomný súhlas Objednávateľa so zmenou rozsahu plnenia Zhotoviteľa alebo so zmenou technického riešenia časti Diela; a
- (b) po položkách ocenený výkaz výmer prác navyiac alebo nevykonaných prác písomne odsúhlasený Objednávateľom.

5.3 Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť Zhotoviteľovi Cenu za Dielo na základe priebežných faktúr vystavených po riadnom a úplnom dokončení a odovzdaní Diela alebo časti Diela podľa článku 6 bod 6.3 Zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ vystaví Objednávateľovi faktúru na zaplatenie Ceny za Dielo a doručí ju Objednávateľovi najneskôr do 3 (troch) dní odo dňa odovzdania Diela alebo časti Diela, pričom prílohou faktúry bude Objednávateľom potvrdený súpis vykonaných prác a dodávok a Zmluvnými stranami potvrdený zápis o odovzdaní a prevzatí Diela alebo časti Diela.

5.4 Zhotoviteľ je po riadnom odovzdaní celého Diela podľa článku 6 bod 6.4 Zmluvy oprávnený predložiť Objednávateľovi konečnú faktúru na zaplatenie Ceny za Dielo a doručí ju Objednávateľovi najneskôr do 3 (troch) dní odo dňa odovzdania celého Diela, pričom prílohou faktúry bude Zmluvnými stranami potvrdená zápisnica o ukončení Diela.

5.5 Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového a účtovného dokladu podľa § 10 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, náležitosti daňového dokladu podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, evidenčné číslo zmluvy, pod ktorou je zmluva evidovaná u Objednávateľa a k faktúre bude pripojený potvrdený súpis vykonaných prác a dodávok za celé Dielo a potvrdený zápis o odovzdaní a prevzatí Diela alebo časti Diela, resp. potvrdená zápisnica o ukončení Diela. V prípade, ak faktúra nebude spĺňať tieto náležitosti, je Objednávateľ oprávnený vrátiť faktúru na dopracovanie, resp. opravu. Taktiež v prípade, ak výška fakturovanej sumy nebude zodpovedať podkladom Objednávateľa, je Objednávateľ oprávnený vrátiť faktúru Zhotoviteľovi na prepracovanie. Nová lehota splatnosti začína plynúť momentom doručenia oprávenej faktúry Objednávateľovi.

5.6 Faktúra je splatná do 60 (šesťdesiat) dní po jej doručení. Ak deň splatnosti faktúry prípadne na sobotu, nedeľu alebo sviatok, splatnosť takejto sa posúva na najbližší nasledujúci pracovný deň, pričom pracovným dňom sa na účely Zmluvy rozumie deň, ktorý nie je sobotou, nedeľou ani dňom pracovného pokoja ani dňom pracovného voľna v Slovenskej republike. Zaplatením faktúry sa rozumie deň odpísania fakturovanej sumy z účtu Objednávateľa.

5.7 Ak bude Zhotoviteľ zverejnený v Zozname platiteľov DPH, u ktorých nastali dôvody na zrušenie registrácie v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, Objednávateľ neuhradí Zhotoviteľovi sumu DPH uvedenú na faktúre. Sumu DPH uhradí Objednávateľ Zhotoviteľ na základe preukázania úhrady DPH daňovému úradu za príslušný mesiac/štvrt'rok čestným vyhlásením, že DPH uvedená na faktúre bola v lehote splatnosti uhradená daňovému úradu, fotokópiou daňového priznania a fotokópiou výpisu o zaplatení DPH.

5.8 Zhotoviteľ je oprávnený posúpiť pohľadávky a iné práva vyplývajúce zo Zmluvy voči Objednávateľovi len po predchádzajúcom písomnom súhlase Objednávateľa.

6 ODOVZDANIE A PREVZATIE DIELA

- 6.1 Odovzdanie a prevzatie dokončeného Diela alebo časti Diela sa uskutoční po jeho riadnom zhotovení v termíne podľa harmonogramu postupného zhotovenia Diela v zmysle Prílohy 2 Zmluvy, najneskôr do 2 (dvoch) pracovných dní odo dňa riadneho dokončenia Diela alebo časti Diela, na základe písomnej výzvy Zhotoviteľa.
- 6.2 Pri odovzdaní a prevzatí Diela alebo časti Diela Zhotoviteľ Objednávateľovi predloží kópie stavebného denníka, dokumentáciu skutočného vyhotovenia a ďalšie doklady vyplývajúce z článku 4 Zmluvy.
- 6.3 Podpísaním zápisu o odovzdaní a prevzatí Diela alebo časti Diela zodpovednými zástupcami Zmluvných strán je dané preberacie konanie ukončené. Podpísanie zápisu o odovzdaní a prevzatí Diela alebo časti Diela oprávňuje Zhotoviteľa predložiť Objednávateľovi priebežnú faktúru na úhradu príslušnej časti Ceny za Dielo.
- 6.4 Po ukončení preberacieho konania celého Diela, po likvidácii zariadenia staveniska a jeho uvoľnení, a po predložení dokladov podľa tohto článku bod 6.2 Zmluvy, spíšu Zmluvné strany zápisnicu o ukončení Diela, ktorej podpísanie zodpovednými zástupcami Zmluvných strán oprávňuje Zhotoviteľa predložiť Objednávateľovi konečnú faktúru na úhradu Ceny za Dielo.
- 6.5 Zhotoviteľ je povinný odstrániť bez zbytočného odkladu prípadné chyby na zhotovenom Diele, ktoré vyplynú napr. z kolaudačného konania a ktoré Objednávateľ nezistil na preberacom konaní, aj po termíne splnenia všetkých záväzkov.

7 ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY DIELA, ZÁRUKA A ZÁRUČNÁ DOBA

- 7.1 Zhotoviteľ poskytuje na Dielo záruku 60 (šesťdesiat) mesiacov, pričom záručná doba začína plynúť odo dňa riadneho odovzdania Diela alebo časti Diela podľa článku 6 bod 6.3 Zmluvy.
- 7.2 Zhotoviteľ ručí za to, že zhotovené Dielo bude mať počas celej záručnej doby vlastnosti dohodnuté Zmluvou, zodpovedajúce právnym a technickým normám a predpisom, že zhotovené Dielo bude bez väd, ktoré by rušili alebo znížovali hodnotu alebo schopnosť jeho používania k určeným účelom.
- 7.3 Vykonané Dielo má vady, ak nezodpovedá požadovanej kvalite a/alebo nezodpovedá požadovanému rozsahu.
- 7.4 Zhotoviteľ zodpovedá za riadne a včasné plnenie záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy. Zhotoviteľ zodpovedá aj za skryté vady Diela, ktoré Objednávateľ zistil po prevzatí Diela. Objednávateľ je povinný Zhotoviteľovi písomne oznámiť vadu Diela bezodkladne po tom, čo ju zistil. V prípade, že sa preukáže zodpovednosť Zhotoviteľa za skryté vady počas záručnej doby, je Zhotoviteľ povinný v súlade s § 373 a nasl. Obchodného zákonníka nahradiť Objednávateľovi aj prípadnú, z takéhoto titulu, vzniknutú škodu.
- 7.5 Objednávateľ bez zbytočného odkladu písomne oznámi Zhotoviteľovi vady Diela, ktoré sa vyskytli v rámci záručnej doby, pričom v oznámení popíše chyby a uvedie ako sa prejavujú. Na základe písomnej reklamácie Objednávateľa podľa predchádzajúcej vety je Zhotoviteľ povinný na svoje náklady a bez zbytočného odkladu odstrániť počas záručnej doby reklamované vady Diela, a to aj v prípade, ak sa domnieva, že za reklamované vady nezodpovedá. V takom prípade, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak, až do doby právoplatného rozhodnutia súdu o reklamacii znáša náklady na odstránenie reklamovaných väd Zhotoviteľ.
- 7.6 Zhotoviteľ je povinný začať s odstraňovaním vady Diela bezodkladne, najneskôr však do 5 (piatich) pracovných dní odo dňa doručenia písomnej reklamácie Objednávateľa. Lehotu na odstránenie väd určí Objednávateľ písomne.
- 7.7 Pokiaľ Zhotoviteľ nesplní svoju povinnosť odstrániť vady v lehote stanovenej v písomnom oznámení Objednávateľa podľa tohto článku bod 7.6 Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený tieto vady sám alebo pomocou tretej osoby odstrániť a Zhotoviteľ je povinný uhradiť náklady na odstránenie väd, resp. Objednávateľ je oprávnený na odstránenie týchto väd Diela uplatniť zábezpeku na záručné opravy podľa článku 9 bod 9.10 Zmluvy. Takýmto postupom Objednávateľ alebo inej oprávnenej osoby nie je dotknutá záruka poskytnutá Zhotoviteľom.
- 7.8 Objednávateľ má právo na úhradu preukázateľných sankcií, udelených mu zo strany štátneho odborného dozoru v dôsledku porušenia zmluvných povinností zo strany Zhotoviteľa.
- 7.9 Zhotoviteľ nezodpovedá za chyby spôsobené dodržaním nevhodných pokynov zo strany Objednávateľa, ak na nevhodnosť týchto pokynov Zhotoviteľ Objednávateľa písomne upozornil a Objednávateľ na ich dodržaní aj napriek tomu trval. Zhotoviteľ nezodpovedá Objednávateľovi za škodu, ktorá mu bola spôsobená vyššou mocou. Za vyššiu moc sa považuje taká vonkajšia okolnosť, ktorú Zhotoviteľ nemohol odvrátiť alebo prekovať, ani ju v dobe vzniku predvídať.
- 7.10 Zmluvné strany sa dohodli, že zodpovednosť za vady sa ďalej spravuje príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

- 7.11 Vady Diela, ktoré môžu mať za dôsledok uplatnenie zábezpeky na vykonanie prác podľa článku 9 bod 9.1 Zmluvy, sú vady Diela zistené počas realizácie Diela, ktoré majú za následok nedodržanie termínov podľa harmonogramu postupného zhotovenia Diela v zmysle Prílohy 2 Zmluvy a/alebo spôsobené nedodržaním ustanovení Zmluvy a príslušných právnych predpisov Zhotoviteľom. Vady Diela, ktoré môžu mať za dôsledok uplatnenie zábezpeky na záručné opravy podľa článku 9 bod 9.10 Zmluvy sú vady Diela zistené počas záručnej doby Diela, ktoré majú za následok finančné plnenie Objednávateľa spôsobené nedodržaním ustanovení Zmluvy Zhotoviteľom.

8 SANKCIE

- 8.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ je oprávnený uplatňovať si zmluvnú pokutu vo výške 1 000,- EUR (slovom: jeden tisíc euro) za každý deň omeškania, ak je Zhotoviteľ v omeškaní s termínmi plnenia podľa harmonogramu postupného zhotovenia Diela v zmysle Prílohy 2 Zmluvy a/alebo s termínom dokončenia Diela a odovzdania Diela podľa článku 3 bod 3.1 písm. c) Zmluvy v dôsledku ním zanedbaných povinností. Tým nie je dotknuté právo Objednávateľa na náhradu škody.
- 8.2 Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ je oprávnený uplatňovať si úrok z omeškania vo výške 0,022% z nezaplatenej fakturovanej sumy za každý deň omeškania, ak je Objednávateľ v omeškaní s úhradou fakturovanej sumy.
- 8.3 V prípade omeškania Zhotoviteľa s odstraňovaním väd Diela v záručnej dobe podľa článku 7 bod 7.6 Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený uplatňovať si zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z Ceny za Dielo za každý deň omeškania. Uplatnením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo Objednávateľa na náhradu škody.
- 8.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu podľa tohto článku bod 8.1 a bod 8.3 Zmluvy. Zmluvné strany považujú takéto určenie zmluvnej pokuty za primerané a dostatočne určité. Zmluvnú pokutu sa zaväzuje Zhotoviteľ uhradiť Objednávateľovi bezodkladne po výzve Objednávateľa, najneskôr do 10 pracovných dní odo dňa doručenia výzvy Objednávateľa.
- 8.5 Zmluvná strana zodpovedá za škodu, ktorú spôsobí druhej Zmluvnej strane porušením svojej povinnosti zo Zmluvy a je povinná ju nahradiť, okrem prípadov, kedy preukáže, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť. Pri uplatnení a úhrade škôd a nákladov sa Zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 8.6 Objednávateľ si v prípade nároku na náhradu škody môže škodu odpočítať z akýchkoľvek čiastok splatných v prospech Zhotoviteľa, alebo uplatniť zábezpeku na vykonanie prác podľa článku 9 Zmluvy. Uvedené sa nedotýka práva Objednávateľa požadovať úhradu náhrady škody.

9 ZÁBEZPEKA NA VYKONANIE PRÁC A ZÁBEZPEKA NA ZÁRUČNÉ OPRAVY

- 9.1 Zhotoviteľ je povinný pred podpisom Zmluvy doručiť Objednávateľovi zábezpeku na vykonanie prác formou bankovej záruky vo výške 5% z Ceny za Dielo, ktorou Zhotoviteľ preukáže Objednávateľovi poskytnutie zábezpeky na splnenie svojich zmluvných povinností vo forme bankovej záruky, pričom je zároveň povinný vopred predložiť Objednávateľovi návrh znenia zábezpeky na vykonanie prác. Zhotoviteľ je oprávnený nahradiť bankovú záruku zložením sumy predstavujúcej 5% z Ceny za Dielo na účet Objednávateľa alebo vinkulovaním na svojom účte v banke v prospech Objednávateľa, a to až do riadneho odovzdania a prevzatia celého Diela bez väd a nedorobkov podľa článku 6 bod 6.4 Zmluvy.
- 9.2 Zábezpeka na vykonanie prác musí byť vystavená bankou so sídlom v Slovenskej republike, pobočkou zahraničnej banky v Slovenskej republike alebo zahraničnou bankou schválenou Objednávateľom. V prípade, že banková záruka je vystavená v cudzom jazyku, spolu s bankovou zárukou musí byť predložený úradne overený preklad do slovenského jazyka.
- 9.3 Zábezpeka na vykonanie prác musí byť platná a účinná počas času plnenia Zmluvy až do riadneho odovzdania a prevzatia celého Diela bez väd a nedorobkov podľa článku 6 bod 6.4 Zmluvy. Objednávateľ na základe písomnej žiadosti Zhotoviteľa predloženej Objednávateľovi vráti originál zábezpeky na vykonanie prác Zhotoviteľovi bezodkladne po uplynutí doby jej platnosti a účinnosti podľa predchádzajúcej vety.
- 9.4 Ak sa čas plnenia v súlade so Zmluvou predlži, Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť predĺženie platnosti a účinnosti zábezpeky na vykonanie prác a doručiť Objednávateľovi novú zábezpeku alebo dodatok k pôvodnej zábezpeke najneskôr do 15 (pätnástich) pracovných dní po uzatvorení dodatku k Zmluve, ktorým bol predĺžený čas plnenia. Najneskôr do 5 (piatich) pracovných dní po uzatvorení dodatku k Zmluve Zhotoviteľ predloží návrh textu zábezpeky (alebo dodatku k zábezpeke) Objednávateľovi na odsúhlasenie. Nepredloženie predĺženej zábezpeky Objednávateľovi je porušením Zmluvy a oprávňuje Objednávateľa uplatniť si plnenie z bankovej zábezpeky na vykonanie prác v plnej výške alebo od Zmluvy odstúpiť.

- 9.5 Zhotoviteľ je povinný doplniť zábezpeku na vykonanie prác do plnej požadovanej výšky bez zbytočného odkladu, avšak najneskôr do 10 dní od doručenia výzvy Objednávateľa. Neposkytnutie zábezpeky na vykonanie prác tak ako je uvedené v tomto článku Zmluvy, alebo jej nedoplnenie do požadovanej výšky, sa považuje za podstatné porušenie zmluvy a objednávatel' má právo od zmluvy odstúpiť.
- 9.6 V zábezpeke na vykonanie prác musí banka písomne vyhlásiť, že neodvolateľne a bez akýchkoľvek námietok na prvú výzvu uspokojí Objednávateľa uhradením peňažnej sumy alebo peňažných súm v akejkoľvek výške, ktorých celková výška neprekročí peňažnú sumu, ktorú Objednávateľ požaduje ako zábezpeku na vykonanie prác podľa Zmluvy, na základe jeho písomnej žiadosti bez vznášania akýchkoľvek námietok v prípade, ak si Zhotoviteľ ako dlžník nebude plniť záväzky vyplývajúce zo Zmluvy alebo všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 9.7 Ak sa od Zmluvy odstúpi z akýchkoľvek dôvodov, možno zábezpeku na vykonanie prác okamžite uplatniť, aby sa splatili akýkoľvek nedoplatok, ktorý Zhotoviteľ dlží Objednávateľovi, pričom veriteľ nesmie danú platbu odkladať, alebo z akýchkoľvek dôvodov vznášať námietky.
- 9.8 Nepredloženie zábezpeky na vykonanie prác sa bude považovať za podstatné porušenie Zmluvy a oprávňuje Objednávateľa od Zmluvy odstúpiť podľa § 345 ods. 1 Obchodného zákonníka.
- 9.9 Zhotoviteľ v prípade nepredloženia zábezpeky na vykonanie prác v lehote uvedenej v tomto článku Zmluvy nemá nárok na úhradu za už zrealizované práce.
- 9.10 Zhotoviteľ je povinný ku dňu podpisania zápisnice o ukončení Dieľa podľa článku 6 bod 6.4 Zmluvy Zmluvnými stranami predložiť zábezpeku na záručné opravy vo výške 5% Ceny za Dieľo na splnenie záväzkov zo zodpovednosti za vady Dieľa v záručnej dobe, a to vo forme bankovej záruky, pričom je zároveň povinný vopred predložiť Objednávateľovi návrh znenia zábezpeky na záručné opravy. Zhotoviteľ je oprávnený nahradiť bankovú záruku zložením sumy predstavujúcej 5% z Ceny za Dieľo na účet Objednávateľa alebo vinkulovaním na svojom účte v banke v prospech Objednávateľa, a to až do uplynutia poslednej záručnej doby podľa článku 7 bod 7.1 Zmluvy.
- 9.11 Zábezpeka na záručné opravy musí byť vystavená bankou so sídlom v Slovenskej republike, pobočkou zahraničnej banky v Slovenskej republike alebo zahraničnou bankou schválenou Objednávateľom. V prípade, že banková záruka je vystavená v cudzom jazyku, spolu s bankovou zárukou musí byť predložený úradne overený preklad do slovenského jazyka.
- 9.12 Zábezpeka na záručné opravy musí byť platná a účinná až do uplynutia poslednej záručnej doby podľa článku 7 bod 7.1 Zmluvy, pričom do záručnej doby sa nepočíta čas od oznámenia nároku až do odstránenia príslušnej vady. Objednávateľ na základe písomnej žiadosti Zhotoviteľa predloženej Objednávateľovi vráti originál zábezpeky na záručné opravy Zhotoviteľovi bezodkladne po uplynutí doby jej platnosti a účinnosti podľa predchádzajúcej vety.
- 9.13 V zábezpeke na záručné opravy musí banka písomne vyhlásiť, že neodvolateľne a bez akýchkoľvek námietok na prvú výzvu uspokojí Objednávateľa uhradením peňažnej sumy alebo peňažných súm v akejkoľvek výške, ktorých celková výška neprekročí peňažnú sumu, ktorú Objednávateľ požaduje ako zábezpeku na záručné opravy podľa Zmluvy, na základe jeho písomnej žiadosti bez vznášania akýchkoľvek námietok v prípade, ak si Zhotoviteľ ako dlžník nebude plniť záväzky vyplývajúce zo Zmluvy alebo všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 9.14 Zhotoviteľovi neprináležia úroky z finančnej zábezpeky na vykonanie prác ani z finančnej zábezpeky na záručné opravy a obe finančné zábezpeky budú Zhotoviteľovi vrátené vo výške zloženej sumy.

10 KOMUNIKÁCIA ZMLUVNÝCH STRÁN

- 10.1 Akákoľvek komunikácia medzi Zmluvnými stranami v súvislosti so Zmluvou bude vykonávaná prostredníctvom listu, e-mailu alebo telefonického spojenia a bude zaslaná na nasledovné adresy:

(a) Objednávateľ:

Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť
Olejkárska 1, 814 52 Bratislava, Slovenská republika

kontaktná osoba:
telefón:
e-mail:

(b) Zhotoviteľ:

EUROVLA SK, a.s.
Osloboditeľov 66, 040 17 Košice

kontaktná osoba:
telefón:
e-mail:

alebo na iné adresy alebo kontaktné osoby, ktoré si Zmluvné strany navzájom písomne oznámia.

10.2 Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek oznámenie alebo iná formálna korešpondencia sa budú pre účely Zmluvy považovať za doručené:

- (a) v deň doručenia zásielky, ak bola zásielka doručená osobne alebo kuričnou službou; alebo
- (b) v 5. (piaty) pracovný deň nasledujúci po dni podania zásielky na pošte, ak bola zásielka poslaná doporučenou poštou alebo v deň doručenia zásielky, podľa toho, čo nastane skôr; alebo
- (c) v deň potvrdeného doručenia e-mailu, ak bol tento e-mail doručený do 15.00 hod v ktorýkoľvek pracovný deň a v ostatných prípadoch v pracovný deň nasledujúci po dni doručenia e-mailu, avšak s výnimkou prípadov, v ktorých bude adresátovi e-mailu doručený príslušný e-mail v čase, kedy bude mať tento adresát nastavenú automatickú odpoveď týkajúcu sa jeho neprítomnosti.

11 TRVANIE A ZÁNIK ZMLUVY

11.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do vykonania a odovzdania Diela podľa článku 6 bod 6.4 Zmluvy.

11.2 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva môže byť ukončená aj skôr ako je uvedené v tomto článku bod 11.1 Zmluvy, a to jednostranným okamžitým odstúpením od Zmluvy z dôvodov uvedených v tomto článku bod 11.3, 11.4, 11.5 a 11.8 Zmluvy, jednostranným vypovedaním Zmluvy podľa tohto článku bod 11.10 Zmluvy, alebo písomnou dohodou Zmluvných strán podľa tohto článku bod 11.11 Zmluvy.

11.3 Zmluvné strany sa dohodli, že odstúpiť od Zmluvy a požadovať od povinnej strany náhradu škody v súlade s platnou právnou úpravou môžu pri podstatnom porušení zmluvného záväzku a v ostatných prípadoch uvedených v Zmluve alebo v Obchodnom zákonníku.

11.4 Za podstatné porušenie Zmluvy Objednávateľ považuje prípady, ak Zhotoviteľ:

- (a) nedodrží termíny plnenia podľa harmonogramu postupného zhotovenia Diela v zmysle Prílohy 2 Zmluvy a/alebo termín dokončenia Diela a odovzdania Diela podľa článku 3 bod 3.1 písm. c) Zmluvy v dôsledku ním zanedbaných povinností, a ak Zhotoviteľ nezjedná nápravu ani po výzve Objednávateľa, v ktorej Objednávateľ poskytne dodatočnú primeranú lehotu k náprave a/alebo určené opatrenia k náprave;
- (b) realizuje Dielo spôsobom, ktorý je v rozpore so Zmluvou alebo s príslušnými zákonmi a pri realizácii Diela nepostupuje s odbornou starostlivosťou, a ak Zhotoviteľ nezjedná nápravu ani po výzve Objednávateľa, v ktorej Objednávateľ poskytne dodatočnú primeranú lehotu k náprave a/alebo určené opatrenia k náprave.

11.5 Za podstatné porušenie Zmluvy Zhotoviteľ považuje prípad, ak Objednávateľ opakovane neposkytne Zhotoviteľovi súčinnosť podľa článku 4 bod 4.23 a/alebo 4.24 Zmluvy, a ak Objednávateľ nezjedná nápravu ani po výzve Zhotoviteľa, v ktorej Zhotoviteľ poskytne dodatočnú primeranú lehotu k náprave a/alebo určené opatrenia k náprave.

11.6 Výzvy uvedené v tomto článku Zmluvy musia byť písomné a doručené na adresy pre doručovanie písomností uvedené v záhlaví Zmluvy.

11.7 Odstúpenie od Zmluvy nadobudne účinnosť dňom doručenia písomného oznámenia Zmluvnej strany o odstúpení od Zmluvy druhej Zmluvnej strane.

11.8 Objednávateľ má právo odstúpiť od Zmluvy aj v prípade zverejnenia Zhotoviteľa v Zozname platiteľov DPH, u ktorých nastali dôvody na zrušenie registrácie v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

11.9 Odstúpením Zmluva zaniká, a teda zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré vyplývajú zo Zmluvy. Odstúpenie od Zmluvy sa však nedotýka nároku na náhradu škody vzniknutej porušením Zmluvy. Za práce a dodávky zhotovené v súlade so Zmluvou do okamihu odstúpenia Objednávateľa od Zmluvy má Zhotoviteľ nárok na úhradu akítvortej časti z dohodnutej Ceny za Dielo. Objednávateľ je oprávnený do záverečného vyúčtovania započítať straty, škody a sankcie vzniknuté v dôsledku porušenia zmluvných povinností zo strany Zhotoviteľa a do doby vysporiadania je oprávnený zadržať neuhradené platby.

- 11.10 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluvu môže Objednávateľ vypovedať aj bez udania dôvodu zaslaním písomnej výpovede Zhotoviteľovi na adresu jeho sídla uvedenú v záhlaví Zmluvy, pričom výpovedná lehota je 1 (jeden) mesiac a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená Zhotoviteľovi.
- 11.11 Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva zaniká aj na základe písomnej dohody Zmluvných strán.
- 12 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**
- 12.1 Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
- 12.2 Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy upravené Zmluvou ako aj vzťahy vznikajúce zo Zmluvy sa spravujú právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 12.3 Zmluvné strany sa dohodli, že akýkoľvek spor vzniknutý na základe Zmluvy alebo v súvislosti so Zmluvou, vrátane otázok platnosti, účinnosti alebo výkladu Zmluvy bude rozhodnutý príslušným súdom v Slovenskej republike.
- 12.4 Práva a povinnosti zo Zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov Zmluvných strán. Žiadna zo Zmluvných strán nie je oprávnená previesť práva a povinnosti zo Zmluvy na treťu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany.
- 12.5 Zmluvné strany sa dohodli, v rozsahu v akom to právne predpisy pripúšťajú, že vylučujú právo Zhotoviteľa započítat' bez súhlasu Objednávateľa akúkoľvek svoju pohľadávku voči Objednávateľovi oproti akejkoľvek pohľadávke Objednávateľa voči Zhotoviteľovi.
- 12.6 Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ môže kedykoľvek započítat' pohľadávku, ktorú má voči Zhotoviteľovi proti akejkoľvek pohľadávke (bez ohľadu na to, či je v čase započítania splatná alebo nie), ktorú má Zhotoviteľ voči Objednávateľovi. Ak sú započítavané pohľadávky denominované v rôznych menách, Objednávateľ je oprávnený pre účely započítania prepočítat' čiastku ktorejkoľvek pohľadávky do meny druhej pohľadávky, pričom použije výmenný kurz stanovený v kurzovom listku publikovanom Európskou centrálnou bankou.
- 12.7 Zmluvu možno meniť, dopĺňať ju, alebo ju zrušiť len písomne, a to na základe dohody Zmluvných strán podpísanej Zmluvnými stranami a v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 12.8 V prípade, ak sa neskôr stane niektoré z ustanovení Zmluvy neplatné alebo nevykonateľné, nemá takáto neplatnosť alebo nevykonateľnosť niektorého z ustanovení Zmluvy vplyv na platnosť a vykonateľnosť ostatných ustanovení Zmluvy. Zmluvné strany sú v takomto prípade povinné bez zbytočného odkladu uzatvoriť dodatok k Zmluve, ktorý nahradí neplatné alebo nevykonateľné ustanovenie Zmluvy tak, aby bola vôľa Zmluvných strán vyjadrená v nahradzovaných ustanoveniach Zmluvy zachovaná.
- 12.9 Žiadna zo Zmluvných strán nezodpovedá za oneskorenie alebo nesplnenie svojej zmluvnej povinnosti, pokiaľ dôjde k nepredvídateľnej udalosti, ktorú povinná Zmluvná strana nemôže ovplyvniť, najmä k živelné pohromy, vojne, občianskym nepokojom, nedostatku surovín na trhu, sabotáži, štrajku, alebo inému prípadu tzv. „vyššej moci“. Povinná Zmluvná strana sa zaväzuje oneskorenie alebo nemožnosť plnenia zmluvnej povinnosti druhej Zmluvnej strane bezodkladne oznámiť a vyvinúť maximálne úsilie k odstráneniu takejto udalosti, pokiaľ to bude možné. Po odstránení tejto udalosti sa povinná Zmluvná strana zaväzuje vyvinúť maximálne úsilie k splneniu oneskorenej zmluvnej povinnosti.
- 12.10 Zmluvné strany zhodne prehlasujú, (i) že si Zmluvu riadne prečítali, (ii) v plnom rozsahu porozumeli jej obsahu, ktorý je pre ne dostatočne zrozumiteľný a určitý, (iii) že táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu bez akýchkoľvek omylov a (iv) že táto nebola uzatvorená ani v úsni, ani za nápadne nevýhodných podmienok plynúcich pre ktorúkoľvek Zmluvnú stranu, na znak čoho ju týmto vlastnoručne podpisujú.
- 12.11 Zmluva je vyhotovená v 5 (piatich) rovnopisoch, s tým, že všetky rovnopisy majú platnosť originálu, pričom Objednávateľ dostane 3 (tri) jej rovnopisy a Zhotoviteľ dostane 2 (dva) jej rovnopisy.

Príloha 1 – Špecifikácia Diela

Príloha 2 – Harmonogram postupného zhotovenia Diela

Príloha 3 – Rozpočet (výkaz výmer) stavby

Príloha 4 – Základné podmienky pre zabezpečenie požiarnej ochrany

Príloha 5 – Základné podmienky pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci

Príloha 6 – Opis zápisov v stavebnom denníku

PRÍLOHA 1

ŠPECIFIKÁCIA DIELA

Predmetom zákazky je rekonštrukcia električkovej trate na Špitálskej ulici v Bratislave v úseku od Amerického námestia po zastávku Kamenné námestie, vrátane električkovej zastávky Mariánska a novej zastávky viedenského typu Mariánska sme mesto na základe projektovej dokumentácie vypracovanej spoločnosťou PROKOS s.r.o. Dôvodom opravy električkovej koľajovej trate je jej zlý technický stav s výškovo a smerovo opotrebovanými koľajnicami, koľajnicovými výhybkami a križovatkou s nestabilným uchytением s početnými lomami a technicky nevyhovujúcimi električkovými zastávkami. Stavebná oprava existujúcej električkovej trate, vrátane výmeny koľajníc a koľajových konštrukcií, bude vychádzať z príslušnej projektovej dokumentácie, ktorá bola pre tento projekt vypracovaná.

Zákazka zahŕňa tieto stavebné objekty a prevádzkové súbory, ktoré tvoria prílohu tejto špecifikácie Diela – CD :

Stavebné objekty:

- SO 101 Električková trať
- SO 102.1 Nástupný ostrovček
- SO 102.2 Zvýšený jazdný pás
- SO 103 Električková trať - odbočenie na Americké nám.
- SO 101-01 Koľaj ako spätný vodič /Špitálska/
- SO 103-01 Koľaj ako spätný vodič /Americké námestie/
- SO 601 Úprava trolejového vedenia
- SO 602 Úprava napájacích vedení
- SO 603 Ochranné opatrenia v zóne TV
- SO 604 Napojenie automatov cestovných lístkov a Informačných tabúl
- SO 605 Osvedenie zastávkových prístreškov
- SO 606 Pripojka NN pre vystrojenie nástupísk
- SO 607 Osvetlenie prechodov pre chodcov

Prevádzkové súbory:

- PS 01 Elektrické ovládanie výhybiel
- PS 02 Elektrický ohrev výhybiel

Rozsah zákazky zahŕňa aj vypracovanie a odsúhlasenie projektovej dokumentácie realizácie stavby, vrátane projektu dopravnej organizácie výstavby a projektu organizácie dopravy; dokumentáciu skutočného vyhotovenia stavby, technologický a pracovný postup a kontrolný skúšobný plán stavby, vytýčenie dotknutých existujúcich inžinierskych sietí a zabezpečenie všetkých náležitostí potrebných k vydaniu oprávnenia k užívaniu hotového diela a prevádzke električiek (skúšky, revízie, oprávnenia, materiálové atesty, a pod.). Realizačný projekt predloží Zhotoviteľ Objednávateľovi na odsúhlasenie minimálne 7 (sedem) dní pred predpokladaným začatím stavebných prác.

Existujúca električková trať je na nezvýšenom električkovom páse šírky 6,50 m. Po oboch stranách trate je jednopruhovú asfaltovú komunikáciu. Električková trať je od asfaltovej komunikácie oddelená vodiacou čiarou V4 šírky 0,25 m. Električková trať je zo žliabkových koľajníc uložených na betónových paneloch DZP šírky 1,8 m. Panely sú uložené na štrkovom lôžku. Celý úsek je s asfaltovým krytom. V úseku opravy električkovej trate sú tri výhybky s uhlom odbočenia 9° 27' 44". Dve sú protihrotové výhybky, jedna zjazdová. Trať bola vybudovaná v r. 1988 a vykazuje pomerne značný stupeň opotrebovania koľajníc a asfaltového krytu.

Rozsah stavebných prác:

- zriadenia dočasného dopravného značenia;
- odstránenie krytu električkovej trate
- demontáž koľajníc, výhybiel a koľajnicových upevňovadiel;
- vybratie a očistenie panelov DZP;
- úprava podlažia so zhutnením;
- zriadenie novej podkladovej štrkovej vrstvy, antivibračných podštrkových rohoží;
- zriadenie koľaje na pevnej jazdnej dráhe s antivibračným obložením koľajníc
- vytvorenie nástupného ostrovčeka a zvýšeného jazdného pásu (zastávka viedenského typu) a ich vybavenie
- úprava trolejového vedenia, úprava napájacích vedení, ochranné opatrenia v zóne TV, osvetlenie prechodov pre chodcov, elektrické ovládanie výhybiel a elektrický ohrev výhybiel
- zriadenie krytu ET;
- odstránenie dočasného dopravného značenia.
- nové dopravné značenie.

PRÍLOHA 2

HARMONOGRAM POSTUPNÉHO ZHOTOVENIA DIELA

HARMONOGRAM ŠTAVBY: Oprava električkové trate na Špitalskej ul.

[illegible]

[illegible]

PRÍLOHA 3

ROZPOČET (VÝKAZ VÝMER) STAVBY

Pre stavebné objekty:

- SO 101 Elektrická trať
- SO 102.1 Nástupný ostrovček
- SO 102.2 Zvýšený jazdný pás
- SO 103 Elektrická trať - odbočenie na Americké nám.
- SO 101-01 Koľaj ako spätný vodič /Špitálska/
- SO 103-01 Koľaj ako spätný vodič /Americké námestie/
- SO 601 Úprava trolejového vedenia
- SO 602 Úprava napájacích vedení
- SO 603 Ochranné opatrenia v zóne TV
- SO 604 Napojenie automatov cestovných lístkov a Informačných tabúl
- SO 605 Osvetlenie zastávkových prístreškov
- SO 606 Pripojka NN pre vystrojenie nástupíšť
- SO 607 Osvetlenie prechodov pre chodcov

Pre prevádzkové súbory:

- PS 01 Elektrické ovládanie výhybiek
- PS 02 Elektrický ohrev výhybiek

PRÍLOHA 4

ZÁKLADNÉ PODMIENKY PRE ZABEZPEČENIE POŽIARNEJ OCHRANY

1. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť dodržiavanie predpisov o požiarnej ochrane, plniť z nich vyplývajúce príkazy, zákazy a pokyny a to svojimi zamestnancami ako aj osobami, ktoré sa s jeho súhlasom zdržujú alebo vykonávajú činnosti v dotknutých priestoroch a vykonávať pravidelnú kontrolu ich plnenia.
2. Objednávateľ je oprávnený vykonávať kontroly dodržiavania predpisov o požiarnej ochrane v dotknutých priestoroch staveniska, pričom v prípade podozrenia na možnosť vzniku požiaru, alebo ohrozenia života alebo zdravia osôb alebo škôd na majetku okamžite upozorňuje zhotoviteľa na povinnosť vykonať nápravu, resp. v prípade mimoriadnych situácií vykonáva potrebné opatrenia na zamedzenie ohrozenia. Týmto nie sú dotknuté oprávnenia orgánov štátneho odborného dozoru požiarnej ochrany dané všeobecne záväznými právnymi predpismi. Zhotoviteľ zodpovedá za škody, ktoré vzniknú nedodržaním predpisov o požiarnej ochrane.
3. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť vykonávanie pravidelnej kontroly stavu všetkých technických a technologických zariadení z hľadiska požiarnej ochrany, ktoré sú v jeho vlastníctve a ktoré so súhlasom objednávateľa inštaloval a používa v dotknutých priestoroch staveniska. Táto povinnosť sa týka i všetkých prenosných a obdobných drobných elektrických, plynových a iných zariadení.
4. Zhotoviteľ je povinný oznámiť bezodkladne objednávateľovi každý požiar, ktorý vznikol v dotknutých priestoroch staveniska.
5. Zhotoviteľ je povinný dôsledne dodržiavať predpisy požiarnej ochrany najmä pri manipulácii a skladovaní horľavých kvapalín a materiálov v dotknutých priestoroch.
6. Zhotoviteľ je povinný zabezpečovať odbornú prípravu a školenie o požiarnej ochrane pre svojich zamestnancov a v prípade potreby i pre osoby, ktoré sa zdržujú s jeho súhlasom v dotknutých priestoroch alebo tam vykonávajú činnosti.
7. Zhotoviteľ je povinný v dotknutých priestoroch v spolupráci s objednávateľom (technikmi PO) a s jeho súhlasom určiť na pracoviskách vzhľadom na charakter vykonávaných prác miesta so zvýšeným požiarnym nebezpečenstvom a označiť ich príslušnými príkazmi, zákazmi a pokynmi podľa predpisov o požiarnej ochrane. Ďalej je povinný označovať a udržiavať trvale voľné núdzové východy, únikové a zásahové cesty, nástupné plochy a prístupy k nim, ako aj prístup k elektrickým rozvodným zariadeniam, uzáverom vody, plynu a ostatným energetickým a podobným médiám, hasiacim prístrojom, hydrantom, ďalším vecným prostriedkami požiarnej ochrany a pod.
8. Zhotoviteľ je povinný plniť ďalšie povinnosti vyplývajúce zo zákona o požiarnej ochrane a následných všeobecne záväzných právnych predpisov a tiež v primeranom rozsahu povinnosti vyplývajúce z požiarneho štatútu a ďalších vnútroorganizačných smerníc objednávateľa a odstraňovať zistené nedostatky.
9. Zhotoviteľ je povinný viesť v potrebnom rozsahu predpísanú dokumentáciu požiarnej ochrany.

PRÍLOHA 5

ZÁKLADNÉ PODMIENKY PRE BEZPEČNOSŤ A OCHRANU ZDRAVIA PRI PRÁCI

1. Zhotoviteľ diela je povinný dodržiavať predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci. Je zodpovedný za úrazy a škody, ktoré vzniknú porušením, alebo zanedbaním bezpečnostných predpisov a noriem.
2. Zhotoviteľ je povinný dodržiavať pokyny kontrolných orgánov objednávateľa v oblasti bezpečnosti a hygieny práce. V prípade zistenia porušovania zásad BOZP zamestnancami alebo zástupcami zhotoviteľa, je tento povinný urobiť nápravu podľa pokynov kontrolného orgánu objednávateľa, vrátane rešpektovania zákazov práce, či vykázanie porušovateľov. Týmto nie sú dotknuté oprávnenia orgánov štátneho odborného dozoru nad bezpečnosťou práce a ostatných kontrolných orgánov v tejto oblasti dané všeobecne záväznými právnymi predpismi.
3. Základné povinnosti zhotoviteľa:
 - (a) Zhotoviteľ je povinný vykonať opatrenia na dodržanie BOZP so zreteľom na všetky okolnosti činnosti, ktoré zhotoviteľ alebo jeho zamestnanci vykonávajú a zabezpečiť, aby stroje, zariadenia, materiály, nástroje a pracovné postupy neohrozovali bezpečnosť a zdravie pri práci vlastných zamestnancov, zamestnancov objednávateľa ako aj ostatných osôb, ktoré sa oprávnené zdržujú v dotknutých priestoroch staveniska alebo v ich blízkosti. Za dodržiavanie týchto povinností je zhotoviteľ zodpovedný i v prípade svojich subdodávateľov.
 - (b) Zhotoviteľ je v prípade zistenia ohrozenia bezpečnosti a zdravia osôb povinný informovať o takomto ohrození objednávateľa a pokiaľ je takéto ohrozenie spôsobené okolnosťami súvisiacimi s činnosťou zhotoviteľa v dotknutých priestoroch zabezpečiť odstránenie takého ohrozenia na vlastné náklady. V ostatných prípadoch je povinný takéto ohrozenie odstrániť objednávateľ na vlastné náklady a zhotoviteľ je v miere nevyhnutnej na odstránenie takého ohrozenia povinný spolupracovať.
 - (c) Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť u svojich zamestnancov a osôb objednávateľa zdržujúcich sa s jeho súhlasom v dotknutých priestoroch staveniska za účelom vykonávania pracovných alebo obdobných činností poučenie, (školenie, preškolenie) a oboznámenie s predpismi, pokynmi a pravidlami na dodržanie BOZP v rozsahu požadovanom všeobecne záväznými predpismi.
 - (d) Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť pre svojich zamestnancov osobné ochranné pracovné prostriedky a pomôcky a taktiež kontrolovať ich používanie pri výkone činností.
 - (e) Zamestnanci zhotoviteľa zodpovedajú za poriadok a čistotu v dotknutých priestoroch.
 - (f) Zamestnanci zhotoviteľa sa môžu zdržiavať len na tých pracoviskách a v prevádzkach či priestoroch, kde platia svoje pracovné povinnosti a kde boli poučení o bezpečnosti práce a možnostiach vzniku úrazu. Pri vstupe na tieto pracoviská, do sociálnych zariadení, bufetu či jedálne a pod. môžu používať len komunikácie, ktoré sú na tento účel určené a ktoré objednávateľ písomne oznámi zhotoviteľovi. Vstupovať do ostatných priestorov objednávateľa alebo zdržovať sa tam môžu len s predchádzajúcim súhlasom objednávateľa.
 - (g) Vodiči dopravných prostriedkov zhotoviteľa ktorí zabezpečujú dopravu na území objednávateľa sú okrem všeobecne záväzných predpisov povinní rešpektovať tiež vnútorné značenia a pravidlá prevádzky na komunikáciách objednávateľa.
 - (h) Pokiaľ pri svojej činnosti bude zhotoviteľ používať technické prostriedky objednávateľa (technické zariadenia v zmysle vyhl. č. 508/2009 Z. z. a pod.) musí byť dopredu uzatvorená písomná dohoda, ktorej obsahom bude vymedzenie práv a povinností, ako aj stanovenie podmienok bezpečného používania daných prostriedkov.
 - (i) Medziskladky na ukladanie stavebného a podobného materiálu môže zhotoviteľ zriadiť len v priestoroch, ktoré k tomu boli určené povereným zamestnancom objednávateľa a to v súlade s príslušnými ustanoveniami vyhlášky č. 59/1982 Zb. v znení vyhl. č. 484/1990 Zb. a vyhl. č. 147/2013 Z. z.
 - (j) Počas celej doby zhotovovania diela musí zhotoviteľ v praxi uplatňovať všeobecné zásady prevencie stanovené príslušnými ustanoveniami Nar. vl. č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.
 - (k) Zhotoviteľ nesmie bez predošlého písomného súhlasu objednávateľa skladovať látky, tovar alebo materiál, pre ktorého dopravu, skladovanie a manipuláciu platia zvláštne predpisy. Ide najmä o výbušniny, jedy a podobné látky, horľaviny, látky ohrozujúce život alebo zdravie osôb alebo ohrozujúce životné prostredie a pod. O prípadnom skladovaní takýchto látok musí byť medzi objednávateľom a zhotoviteľom vopred uzatvorená písomná dohoda, v ktorej musia byť stanovené všetky podmienky v zmysle všeobecne záväzných predpisov, zvláštnych predpisov a noriem ako aj vnútroorganizačných smerníc objednávateľa. Súčasťou takejto dohody musia byť aj vyjadrenia dotknutých orgánov štátnej správy a orgánov štátneho odborného dozoru pre príslušnú oblasť. Tieto vyjadrenia a stanoviská vopred obstaráva a na vlastné náklady zabezpečuje zhotoviteľ.
 - (l) Zhromažďovanie a skladovanie bežných zásielok, ktoré zhotoviteľ prevzal v rámci bežnej podnikateľskej činnosti od svojich zákazníkov alebo dodávateľov na ich prechodné uchovávanie v dotknutých priestoroch staveniska pre tento účel určených si nevyžaduje predchádzajúce schválenie objednávateľom.
4. Zhotoviteľ je povinný dodržiavať ustanovenia predpisov o evidencii a registrácii

PRÍLOHA 6

OBSAH ZÁPISOV V STAVEBNOM DENNÍKU

1. Zhotoviteľ je povinný viesť odo dňa prevzatia staveniska o prácach, ktoré vykonáva, stavebný denník (ďalej len "denník"); do denníka sa zapisujú všetky skutočnosti rozhodné pre plnenie zmluvy, najmä údaje o časovom postupe prác a ich akosť, zdôvodnenie odchýlok vykonávaných prác od projektovej dokumentácie, údaje dôležité na posúdenie hospodárnosti prác a údaje potrebné na posúdenie prác orgánmi štátnej správy. Investor (odberateľ) je povinný sledovať obsah denníka a k zápisom pripájať svoje stanovisko (súhlas, námietky a pod.). V priebehu pracovného času musí byť denník na stavbe trvale prístupný. Povinnosť viesť stavebný denník sa končí odovzdaním a prevzatím prác.
2. Súčasťou stavebného denníka sa stávajú aj všetky zápisy z kontrolných porád, ktoré organizuje objednávateľ.
3. Denník sa skladá z úvodných listov, z denných záznamov a príloh.
4. Úvodné listy obsahujú:
 - (a) základný list, v ktorom sú uvedené názov a sídlo investora, generálneho projektanta, dodávateľov investora a zmeny týchto údajov,
 - (b) identifikačné údaje stavby podľa projektovej dokumentácie,
 - (c) prehľad zmlúv, vrátane dodatkov a zmien,
 - (d) zoznam dokladov a úradných opatrení týkajúcich sa stavby,
 - (e) zoznam dokumentácie stavby, jej zmien a doplnkov,
 - (f) prehľad skúšok každého druhu.
1. Denné záznamy sa píšú do knihy s očíslovanými listami jednak pevnými, jednak perforovanými na dva oddeliteľné priepisy, pokiaľ sa strany nedohodnú na väčšom počte priepisov. Perforované listy sa číslujú zhodne s pevnými listami. Denné záznamy sa môžu písať aj na voľné listy s priepismi očíslovanými a dátumovanými zhodne s originálom.
2. V denníku sa vyznačia doklady, ktoré sa v jednom zhotovení - buď v prvopise alebo odpise - ukladajú priamo na stavenisku. Ide najmä o územné rozhodnutie, rozhodnutie o prípustnosti stavby, registračné listy stavby, zmluvu, záznamy, výkresy a osobitné výkresy dokumentujúce odchýlky od projektovej dokumentácie. Na každom doklade sa uvedie, či je uložený u stavbyvedúceho alebo u technického dozorca investora, prípadne iné miesto jeho uloženia.
3. Denné záznamy čitateľne zapisuje a podpisuje stavbyvedúci, prípadne jeho zástupca zásadne v ten deň, keď sa práce vykonali alebo keď nastali okolnosti, ktoré sú predmetom zápisu. Len výnimočne môže tak urobiť v nasledujúci deň. Pri denných záznamoch sa nesmú vynechať voľné miesta. Okrem stavbyvedúceho môže robiť potrebné záznamy v denníku technický dozorca investora, pracovník generálneho projektanta poverený výkonom autorského dozoru, ďalej orgány štátneho stavebného dohľadu, prípadne iné príslušné orgány štátnej správy a na to splnomocnení zástupcovia investora (odberateľa) a zhotoviteľov.
4. Ak stavbyvedúci nesúhlasí s vykonaným záznamom odberateľa alebo generálneho projektanta, je povinný pripojiť k záznamu do 3 pracovných dní svoje vyjadrenie; inak sa predpokladá, že s obsahom záznamu súhlasí.
5. Ak je na stavbe stály technický dozorca investora, je stavbyvedúci povinný predložiť mu denný záznam najneskôr v nasledujúci pracovný deň a odovzdať mu prvý priepis. Ak technický dozorca nesúhlasí s obsahom zápisu, zapíše to do 3 pracovných dní do denníka s uvedením dôvodov; inak sa predpokladá, že s obsahom záznamu súhlasí. Ak je na stavbe len občasný technický dozorca investora, je zhotoviteľ povinný najmenej raz do týždňa zaslať odberateľovi doporučené priepisy záznamov v denníku. Ak odberateľ s obsahom záznamu nesúhlasí, je povinný zaslať svoje námietky doporučené dodávateľovi do jedného týždňa od doručenia záznamu; inak sa predpokladá, že s obsahom záznamu súhlasí.
6. Zhotoviteľ je povinný uložiť druhý priepis denných záznamov oddelene od originálu tak, aby bol k dispozícii v prípade straty alebo zničenia originálu.
7. Zhotoviteľ môže viesť samostatné denníky pre jednotlivé objekty alebo pre tie časti stavby, na samostatnom odovzdaní ktorých sa odberateľ so zhotoviteľom v zmluve o dielo dohodol. V takom prípade zhotoviteľ vedie pre celý rozsah svojej dodávky prehľad všetkých denníkov.
8. Dohodou vyjadrenou zápisom do stavebného denníka sa môže meniť alebo dopĺňať zmluva o dielo, len ak zápis podpíšu pracovníci oprávnení na také úkony a pokiaľ je zápis označený ako zmena zmluvy.

PODPISY ZMLUVNÝCH STRÁN

V Bratislave, dňa 13/07/2017

Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť

Meno: Ing. Milan Urban
Funkcia: predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Meno: Ing. Pavol Kubala, PhD.
Funkcia: člen predstavenstva a riaditeľ ekonomického úseku

V Bratislave, dňa 13. 7. 2017

EUROVIA SK, a.s.

Meno: Ing. Róbert Šinály
Funkcia: generálny riaditeľ a podpredseda predstavenstva

Meno: Ing. Juraj Dančíšin
Funkcia: obchodný riaditeľ a člen predstavenstva

